



Bruxelles, 23 iunie 2023
(OR. en)

10443/1/23
REV 1

**Dosar interinstituțional:
2020/0279(COD)**

**ASILE 67
MIGR 199
CADREFIN 81
CODEC 1075**

REZULTATUL LUCRĂRILOR

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Destinatar:	Delegațiile
Nr. doc. ant.:	10084/23
Nr. doc. Csie:	11213/20
Subiect:	Propunere de regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație și de modificare a Directivei 2003/109/CE a Consiliului și a propunerii de regulament (UE) XXX/XXX [Fondul pentru azil și migrație] - Abordare generală

În cadrul reuniunii sale din 8-9 iunie, Consiliul JAI a ajuns la o abordare generală cu privire la propunerea sus-menționată.

În cadrul reuniunii sale din 23 iunie 2023, Coreperul a convenit asupra ajustărilor tehnice care erau necesare pentru a reflecta acordul la care s-a ajuns în cadrul abordării generale în ceea ce privește contribuțiile financiare¹.

Un text consolidat al mandatului de negociere cu Parlamentul European figurează în anexa la prezenta notă.

Modificările în comparație cu propunerea Comisiei sunt indicate după cum urmează:

- textul nou este redat cu **caractere aldine**;
- textul eliminat este **marcat cu [...]**.

¹ 10916/23.

2020/0279 (COD)

Propunere de

REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI

**privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație și de modificare a [...] Regulamentului
(UE) 2021/1147 [...]**

(Text cu relevanță pentru SEE)

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 78 alineatul (2) litera (e) și articolul 79 alineatul (2) literele (a), (b) și (c),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ către parlamentele naționale,

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European²,

având în vedere avizul Comitetului Regiunilor³,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară,

² JO C , , p. .

³ JO C , , p. .

întrucât:

- (1) Uniunea, constituind un spațiu de libertate, securitate și justiție, ar trebui să asigure absența controalelor asupra persoanelor la frontierele interne și să dezvolte o politică comună în domeniul azilului, al imigrării și al gestionării frontierelor externe ale Uniunii care să se întemeieze pe solidaritate între statele membre și să fie echitabilă față de resortisanții țărilor terțe.
- (2) În acest scop, este necesară o abordare cuprinzătoare, cu obiectivul de a consolida încrederea reciprocă între statele membre; abordarea ar trebui să reunească politica de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație și relațiile cu țările terțe relevante, recunoscând că un astfel de demers este eficace numai dacă toate componentele [...] sunt abordate **în comun** și în mod integrat.
- (3) Prezentul regulament ar trebui să contribuie la această abordare cuprinzătoare prin stabilirea unui cadru comun pentru acțiunile Uniunii și ale statelor membre, **fiecare în limitele competențelor sale**, în domeniul azilului și al politicilor **relevante** de gestionare a migrației, prin dezvoltarea principiului solidarității și al distribuirii echitabile a răspunderii **între statele membre, inclusiv pe plan financiar, principiu care guvernează politicile în domeniul azilului și al migrației**, în conformitate cu articolul 80 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE). **Principiul solidarității și al distribuirii echitabile a răspunderii ar trebui să fie premisa pe baza căreia statele membre, în ansamblul lor, împart responsabilitatea de a gestiona migrația, în special în domeniul reglementat de setul de norme comune incluse în sistemul european comun de azil.**
- (3a) Prin urmare, statele membre ar trebui să ia toate măsurile necesare pentru, *inter alia*, a oferi acces la protecție internațională și condiții adecvate de primire celor care au nevoie de acestea, a permite aplicarea efectivă a normelor privind determinarea statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de protecție internațională, a returna resortisanții țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală, a preveni migrația ilegală și deplasările neautorizate **între statele membre ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor** și a oferi sprijin altor state membre sub forma unor contribuții de solidaritate, în cadrul abordării cuprinzătoare.

- (4) Cadrul comun ar trebui să reunească gestionarea sistemului european comun de azil și **politicile relevante** în domeniul migrației. Obiectivul **cadrului comun [...]** ar trebui să fie acela de a asigura gestionarea eficientă a fluxurilor de migrație, tratamentul echitabil al resortisanților țărilor terțe **și al apatrizilor [...]** și prevenirea **migrației ilegale și consolidarea** măsurilor de combatere [...] a introducerii ilegale de migranți **și a traficului de ființe umane.**
- (5) Cadrul comun este necesar pentru a aborda în mod eficace fenomenul din ce în ce mai răspândit al sosirilor mixte – de persoane care au nevoie de protecție internațională și de persoane care nu au nevoie de această protecție – și ca recunoaștere a faptului că provocarea reprezentată de sosirile ilegale de migranți în Uniune nu ar trebui să fie asumată de statele membre acționând izolat, ci de Uniune în ansamblul său. Pentru a se asigura faptul că statele membre dispun de instrumentele necesare pentru a gestiona în mod eficace această provocare, în domeniul de aplicare al prezentului regulament ar trebui să intre, pe lângă solicitanții de protecție internațională, și migranții în situație ilegală. Domeniul de aplicare al prezentului regulament ar trebui să includă, de asemenea, [...] persoanele relocate sau admise, precum și [persoanele cărora li s-a acordat protecție imediată].
- (6) Pentru a reflecta abordarea guvernamentală integratoare și a asigura coerența și eficacitatea acțiunilor și a măsurilor luate de Uniune și de statele sale membre în cadrul competențelor lor respective, este nevoie de un proces integrat de elaborare a politicilor de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație, care să includă atât componentele sale interne, cât și cele externe, în cadrul abordării cuprinzătoare. **Uniunea și statele membre ar trebui să asigure, fiecare în limitele competențelor sale și cu respectarea legislației aplicabile și a obligațiilor internaționale, coerența politicilor de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație. Uniunea și statele membre, acționând în limitele competențelor lor respective, sunt responsabile de punerea în aplicare a politicilor de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație.**

- (7) Statele membre ar trebui să dispună de resurse umane și financiare și de infrastructuri suficiente pentru a pune în aplicare în mod eficient politicile de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație și ar trebui să asigure o coordonare adecvată între autoritățile naționale relevante, precum și cu autoritățile naționale ale celorlalte state membre, **pentru a se asigura că sistemul lor de azil, de primire și de migrație este bine pregătit și că fiecare componentă are o capacitate suficientă.**
- (8) [...]
- (9) **Optând pentru o abordare strategică, statele membre ar trebui să dispună de strategii naționale, care [...]** ar trebui să includă informații privind planificarea pentru situații neprevăzute, **inclusiv astfel cum se prevede în Directiva (UE) nr. XXX/XXX/UE [Directiva privind condițiile de primire], [...]** și informații relevante referitoare la principiul elaborării integrate a politicilor și la principiul solidarității și al distribuirii echitabile a răspunderii, prevăzute în prezentul regulament, precum și obligațiile legale care decurg din acesta la nivel național. **Pentru a se asigura că strategiile naționale sunt comparabile în ceea ce privește anumite elemente de bază specifice, Comisia ar trebui să stabilească un model comun.**
- (10) Pentru a se garanta faptul că există un sistem eficace de monitorizare care să asigure aplicarea acquis-ului în materie de azil, rezultatele monitorizării efectuate de Agenția Uniunii Europene pentru Azil și de Frontex, **părțile relevante ale** evaluării efectuate în conformitate cu Regulamentul **2022/922** [...] al Consiliului, precum și ale celei efectuate în conformitate cu articolul 7 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de screening*] ar trebui, de asemenea, luate în considerare în cadrul acestor strategii.
- (11) Ținând cont de importanța de a asigura gradul de pregătire necesar și capacitatea Uniunii de a se adapta la realitățile emergente și în schimbare în ceea ce privește gestionarea situațiilor legate de azil și migrație, Comisia ar trebui să prezinte anual un raport **european** privind gestionarea situațiilor legate de migrație **care să evalueze situația de-a lungul tuturor rutelor de migrație și în toate statele membre, care să servească drept instrument de avertizare timpurie și de conștientizare pentru Uniune în domeniul migrației și azilului și care să ofere un tablou situațional strategic și previziuni anticipative pentru anul următor [...].**

(11a) Raportul ar trebui să fie elaborat în consultare cu statele membre și cu agențiile relevante ale Uniunii. Raportul ar trebui să includă, de asemenea, informații cu privire la nivelul de pregătire în Uniune și în statele membre și la posibilul impact al situațiilor preconizate. În vederea întocmirii raportului, Comisia ar trebui să utilizeze mecanismele de raportare existente, în special analiza și conștientizarea integrată a situației (ISAA), cu condiția ca răspunsul politic integrat la situații de criză să fie activat, precum și rapoartele din cadrul Planului de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora⁴. Informațiile furnizate de alte surse relevante, inclusiv Rețeaua europeană de migrație (REM), înaltul comisar al Națiunilor Unite pentru refugiați (UNHCR) și Organizația Internațională pentru Migrație (OIM), ar trebui, de asemenea, să fie luate în considerare. Comisia ar trebui să solicite informații suplimentare statelor membre numai atunci când acestea nu sunt disponibile prin intermediul acestor mecanisme de raportare și al agențiilor competente ale Uniunii, pentru a evita duplicarea eforturilor.

(12) Pentru a se asigura faptul că se instituie instrumentele necesare pentru a sprijini statele membre în abordarea provocărilor care pot apărea ca urmare a prezenței pe teritoriul lor a resortisanților țărilor terțe sau a **apatrizilor [...]**, indiferent de modul în care au trecut frontierele externe, raportul **ar trebui să fie însoțit de o decizie care să precizeze [...]** statele membre care sunt supuse unei presiuni exercitate de migrație, sunt expuse riscului de **presiune exercitată de migrație în cursul anului viitor sau se confruntă cu o situație semnificativă în materie de migrație. [...]** Statele membre care sunt supuse unei presiuni exercitate de migrație ar trebui [...] să se poată baza pe **utilizarea măsurilor de solidaritate incluse în rezerva de solidaritate [...]**.

⁴ **Recomandarea (UE) 2020/1366 a Comisiei din 23 septembrie 2020 privind un mecanism al UE de pregătire pentru situații de criză și de gestionare a crizelor legate de migrație (Plan de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora).**

- (12a) Pentru a oferi previzibilitate statelor membre supuse unei presiuni exercitate de migrație și statelor membre contribuitoare, raportul și decizia ar trebui să fie însoțite de o recomandare care să identifice măsurile de solidaritate anuale concrete, inclusiv transferurile, contribuțiile financiare și, dacă este cazul, măsurile de solidaritate alternative și amploarea numerică a acestora care ar putea fi necesare pentru anul următor la nivelul Uniunii, recunoscând că diversele tipuri de solidaritate sunt de valoare egală, precum și măsurile necesare în cadrul setului de instrumente permanent al UE pentru a face față situației în materie de migrație. Tipurile de contribuții identificate și scara numerică a acestora ar trebui să corespundă cel puțin pragurilor minime anuale pentru transfer și pentru contribuțiile financiare, care ar trebui să fie stabilite în prezentul regulament pentru a asigura planificarea previzibilă de către statele membre contribuitoare și pentru a oferi garanții minime pentru statele membre beneficiare. Atunci când consideră necesar, Comisia ar putea identifica cifre anuale mai mari pentru transferuri sau pentru contribuțiile financiare. În aceeași ordine de idei, în situații excepționale, în care nu se preconizează o nevoie de solidaritate pentru anul următor, Comisia ar trebui să țină seama de acest lucru atunci când identifică cifrele anuale.**
- (12b) Statele membre contribuitoare ar trebui, la cererea unui stat membru beneficiar, să poată furniza măsuri alternative de solidaritate, care ar trebui să se axeze în principal pe consolidarea capacităților, servicii, personal calificat, instalații și echipamente tehnice, în domenii precum înregistrarea, primirea, gestionarea frontierelor, procedura de screening la frontieră, detenția și returnarea. Măsurile alternative ar trebui să aibă valoare practică și operațională. În cazul în care Comisia, în urma consultării cu statul membru în cauză, consideră că sunt necesare astfel de măsuri, astfel cum sunt indicate de statul membru în cauză, aceste măsuri ar trebui identificate în recomandarea Comisiei. Statele membre contribuitoare ar trebui să poată să se angajeze să ia astfel de măsuri chiar dacă nu sunt identificate în recomandarea Comisiei, iar acestea ar trebui să fie considerate drept solidaritate financiară, iar valoarea lor financiară ar trebui să fie evaluată și aplicată în mod realist. În cazul în care măsurile respective nu sunt solicitate de statul membru beneficiar într-un anumit an, acestea ar trebui să se transforme în contribuții financiare.**

- (12c) Recomandarea Comisiei privind instituirea rezervei de solidaritate nu ar trebui făcută publică înainte de adoptarea actului de punere în aplicare al Consiliului de instituire a rezervei de solidaritate. O astfel de clasificare va facilita procesul decizional.**
- (13) Pentru punerea în aplicare efectivă a cadrului comun și pentru a identifica lacunele, a aborda provocările și a preveni acumularea presiunii migrației, Comisia ar trebui să monitorizeze situația și să prezinte în mod regulat rapoarte pe această temă.
- (14) O politică eficientă în materie de returnare este un element esențial al unui sistem funcțional de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație în Uniune, însemnând că cei care nu au drept de ședere pe teritoriul Uniunii ar trebui să se întoarcă. Având în vedere că o parte semnificativă a cererilor de protecție internațională pot fi considerate cereri nefondate, este necesar să se consolideze eficacitatea politicii de returnare. Prin sporirea eficienței returnărilor și reducerea decalajelor dintre procedurile de azil și cele de returnare, ar urma să scadă presiunea asupra sistemului de azil, facilitându-se aplicarea normelor privind determinarea statului membru responsabil cu examinarea cererilor respective și contribuindu-se, de asemenea, la accesul efectiv la protecție internațională pentru cei care au nevoie.

- (15) Pentru a consolida cooperarea cu țările terțe în domeniul returnării și readmisiei resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală, este necesar să se elaboreze un nou **proces** [...], care să includă toate politicile și instrumentele relevante ale UE, astfel încât să se îmbunătățească coordonarea diferitelor acțiuni în diverse domenii de politică, altele decât migrația, pe care Uniunea și statele membre le pot adopta în acest scop. Acest **proces** [...] ar trebui să se bazeze pe analiza efectuată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 810/2009 al Parlamentului European și al Consiliului⁵, **pe activitatea desfășurată în contextul mecanismului de coordonare operațională (MOCADDEM) instituit pentru a coordona și a reacționa în timp util la aspectele legate de dimensiunea externă a migrației⁶ și pe [...]** orice alte informații disponibile **furnizate de statele membre, precum și de instituțiile, organele, oficiile sau agențiile Uniunii**, și să țină seama de contextul general al relațiilor Uniunii și **statelor membre** cu țara terță. [...]
- (16) Pentru a asigura o distribuire echitabilă a răspunderii între statele membre și un echilibru al eforturilor depuse de acestea, ar trebui instituit un mecanism de solidaritate care **să furnizeze** [...] **sprijin** eficace **statelor membre supuse presiunii exercitate de migrație** și care să asigure accesul rapid al solicitanților la procedurile de acordare a protecției internaționale. Un astfel de mecanism ar trebui să prevadă diferite tipuri de măsuri de solidaritate **de valoare egală** și să fie flexibil și capabil să se adapteze la natura în schimbare a provocărilor legate de migrație [...]. **Răspunsul oferit în spiritul solidarității ar trebui să fie conceput de la caz la caz pentru a fi adaptat la nevoile statului membru în cauză.**

⁵ Regulamentul (CE) nr. 810/2009 al Parlamentului European și al Consiliului din 13 iulie 2009 privind instituirea unui Cod comunitar de vize (Codul de vize), JO L 243, 15.9.2009, p. 1.

⁶ **Instituit în temeiul Deciziei de punere în aplicare (UE) 2022/60 a Consiliului, JO L 10, 17.1.2022, p. 79-81.**

(17) Având în vedere necesitatea de a asigura **punerea în aplicare efectivă** [...] a mecanismului de solidaritate instituit prin prezentul regulament, **reprezentanții statelor membre la nivel ministerial sau la alt nivel politic înalt ar trebui să fie convocați în cadrul unui Forum la nivel înalt al UE privind migrația, care ar trebui să examineze raportul, decizia și recomandarea și să facă un bilanț al situației generale și să ajungă la o concluzie cu privire la măsurile de solidaritate și nivelurile acestora necesare pentru instituirea rezervei de solidaritate și, după caz, cu privire la alte măsuri de răspuns în materie de migrație** [...]. Pentru a asigura buna funcționare și operaționalizarea rezervei de solidaritate, ar trebui convocat un Forum la nivel tehnic al UE privind migrația, care să cuprindă reprezentanți la un nivel suficient de înalt, cum ar fi înalți funcționari ai autorităților relevante ale statelor membre.

(18) [...]

(19) [...]

(20) [...]

(21) [...]

(22) [...]

(23) [...]

(24) [...]

- (25) Atunci când evaluează dacă un stat membru este supus unei presiuni exercitate de migrație, este expus riscului de presiune exercitată de migrație sau se confruntă cu o situație semnificativă în materie de migrație, Comisia, pe baza unei evaluări calitative și cantitative ample, ar trebui să ia în considerare o gamă largă de factori, inclusiv numărul de cereri de protecție internațională [...], de treceri ilegale ale frontierei, de deplasări neautorizate ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor între statele membre, de decizii de returnare emise și executate, particularitățile care decurg din localizarea geografică a statelor membre, relațiile cu țările terțe relevante și posibilele situații de instrumentalizare a migranților. [...]
- (26) [...]
- (27) [...]
- (28) Ar trebui instituit un mecanism pentru ca statele membre identificate în decizie ca fiind supuse unei presiuni exercitate de migrație sau cele care se consideră ca atare să utilizeze rezerva de solidaritate. Statele membre care au fost identificate în decizie ca fiind sub presiune ar trebui să poată face acest lucru într-un mod simplu prin simpla informare a Comisiei și a Consiliului cu privire la intenția lor de a utiliza rezerva de solidaritate, în urma căreia Comisia ar trebui să convoace Forumul la nivel tehnic privind migrația. Statele membre care se consideră supuse unei presiuni exercitate de migrație ar trebui, pentru a utiliza rezerva, să furnizeze o motivare temeinic argumentată cu privire la existența și amploarea presiunii exercitate de migrație, precum și alte informații relevante sub forma unei notificări pe care Comisia ar trebui să o evalueze cu promptitudine. Statele membre beneficiare ar trebui să depună eforturi pentru a utiliza rezerva într-un mod rezonabil și proporțional, ținând seama de nevoile de solidaritate ale celorlalte state membre supuse presiunii exercitate de migrație. [...]
- (28a) În cazul în care statele membre sunt ele însele state membre beneficiare, nu ar trebui să fie obligate să pună în aplicare contribuțiile asumate la fondul de solidaritate [...]. În același timp, în cazul în care un stat membru se confruntă sau consideră că se confruntă cu o presiune exercitată de migrație sau cu o situație semnificativă în materie de migrație, care l-ar putea împiedica să își pună în aplicare contribuția asumată din cauza provocărilor cărora statul membru respectiv trebuie să le facă față, ar trebui să fie posibil ca statul membru respectiv să solicite o reducere totală sau parțială a contribuției sale asumate [...].

(29) [...]

(30) [...]

(31) Pentru funcționarea mecanismului de solidaritate ar trebui să se aplice o cheie de repartizare bazată pe dimensiunea populației și a economiei statelor membre **în conformitate cu principiul cotei echitabile obligatorii** [...], cu ajutorul căreia să se poată stabili contribuția globală a fiecărui stat membru. **La operaționalizarea rezervei de solidaritate, statele membre contribuitoare ar trebui să își pună în aplicare angajamentele proporțional cu angajamentul lor global, ceea ce înseamnă că, de fiecare dată când se solicită măsuri de solidaritate din partea rezervei de solidaritate, aceste state membre contribuie în funcție de cota lor echitabilă. Pentru a garanta funcționarea prezentului regulament, statele membre contribuitoare nu ar trebui să fie obligate să își pună în aplicare angajamentele de solidaritate față de statul membru beneficiar în cazul în care Comisia a identificat deficiențe sistemice în respectivul stat membru beneficiar în ceea ce privește normele prevăzute în partea III din prezentul regulament, care ar putea avea consecințe grave pentru funcționarea prezentului regulament.**

(31a) **Pe lângă rezerva de solidaritate, statele membre, în special atunci când se confruntă cu o presiune exercitată de migrație sau cu o situație semnificativă în materie de migrație, precum și Uniunea, au la dispoziție setul de instrumente permanent al UE de sprijin în materie de migrație. Acest set de instrumente cuprinde măsuri care pot contribui la satisfacerea nevoilor și la reducerea presiunii și care sunt prevăzute în acquis-ul sau în instrumentele de politică ale Uniunii. Pentru a se asigura că toate instrumentele relevante sunt utilizate în mod eficace pentru a răspunde provocărilor specifice legate de migrație, Comisia ar trebui să aibă posibilitatea de a identifica măsurile necesare din setul de instrumente, fără a aduce atingere legislației relevante a Uniunii, după caz. Statele membre ar trebui să depună eforturi pentru a utiliza componentele setului de instrumente împreună cu rezerva de solidaritate.**

- (31b) Compensarea responsabilității ar trebui introdusă ca măsură secundară de solidaritate, în temeiul acesteia responsabilitatea pentru examinarea unei cereri fiind transferată statului membru contribuitor, în funcție de faptul dacă angajamentele de transfer ating sau nu anumite praguri, astfel cum se prevede în prezentul regulament. În anumite situații, pentru a asigura suficientă previzibilitate pentru statele membre beneficiare, aplicarea sa devine obligatorie. Contribuțiile la solidaritate prin compensarea responsabilității ar trebui să fie considerate ca făcând parte din cota echitabilă obligatorie a statului membru contribuitor. Ar trebui instituit un sistem de garanții pentru a evita, în măsura posibilului, factorii care stimulează migrația ilegală în Uniune, deplasările neautorizate între statele membre ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor și pentru a sprijini buna funcționare a normelor de determinare a responsabilității pentru examinarea cererilor de protecție internațională.**
- (31c) Deși transferul ar trebui să se aplice în primul rând solicitanților de protecție internațională, în cazul cărora s-ar putea acorda prioritate persoanelor cele mai vulnerabile, aplicarea acestui sistem ar trebui să rămână flexibilă. Având în vedere caracterul său voluntar, statele membre contribuitoare și beneficiare ar trebui să aibă posibilitatea de a-și exprima preferințele în ceea ce privește persoanele care urmează să fie luate în considerare. Aceste preferințe ar trebui să fie rezonabile având în vedere nevoile identificate și profilurile disponibile în statul membru beneficiar, pentru a se asigura că transferurile asumate pot fi puse în aplicare în mod eficace.**

(32) [...]

- (33) Sistemul european comun de azil (SECA) a fost instituit progresiv ca un spațiu comun de protecție bazat pe aplicarea integrală și globală a Convenției de la Geneva din 28 iulie 1951 privind statutul refugiaților, astfel cum a fost modificată prin Protocolul de la New York din 31 ianuarie 1967 („Convenția de la Geneva”), asigurându-se astfel faptul că nicio persoană nu este retrimisă într-o zonă unde există riscul de a fi persecutată, în conformitate cu principiul nereturnării. În acest sens și fără a aduce atingere criteriilor de stabilire a responsabilității stipulate în prezentul regulament, toate statele membre, întrucât respectă principiul nereturnării, sunt considerate țări sigure pentru resortisanții țărilor terțe.
- (34) Este oportun ca sistemul european comun de azil să includă o metodă clară și operațională de determinare a statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de protecție internațională⁷. Această metodă ar trebui să se întemeieze pe criterii obiective și echitabile atât pentru statele membre, cât și pentru persoanele în cauză. Ar trebui, în principiu, să facă posibilă determinarea rapidă a statului membru responsabil, astfel încât să se garanteze accesul efectiv la procedurile pentru acordarea protecției internaționale și să nu compromită obiectivul prelucrării rapide a cererilor de protecție internațională.
- (35) Prezentul regulament ar trebui să **se bazeze** pe principiile care stau la baza Regulamentului (UE) nr. 604/2013 al Parlamentului European și al Consiliului⁸, **abordând provocările identificate și** dezvoltând în același timp principiul solidarității și al distribuirii echitabile a răspunderii ca parte a cadrului comun. În acest scop, un mecanism **obligatoriu** de solidaritate nou-instituit ar trebui să permită o mai bună pregătire a statelor membre în ceea ce privește gestionarea situațiilor legate de migrație, abordarea situațiilor în care statele membre se confruntă cu o presiune exercitată de migrație și facilitarea oferirii de sprijin regulat între statele membre, în spiritul solidarității.

⁷ Astfel cum a fost stabilit de Consiliul European în cadrul reuniunii speciale de la Tampere din 15 și 16 octombrie 1999.

⁸ Regulamentul (UE) nr. 604/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 26 iunie 2013 de stabilire a criteriilor și mecanismelor de determinare a statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de protecție internațională prezentate într-unul dintre statele membre de către un resortisant al unei țări terțe sau de către un apatrid, JO L 180, 29.6.2013, p. 31.

(36) Prezentul regulament ar trebui să se aplice solicitanților de protecție subsidiară și persoanelor eligibile pentru protecție subsidiară pentru a se asigura egalitatea de tratament pentru toți solicitanții și beneficiarii de protecție internațională, precum și coerența cu acquis-ul actual al Uniunii în materie de azil, în special cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind condițiile pentru protecția internațională*].

[(37) Persoanele cărora li se acordă protecție imediată în temeiul Regulamentului (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind abordarea situațiilor de criză și de forță majoră în domeniul azilului și migrației] ar trebui să fie considerate în continuare drept solicitanți de protecție internațională, având în vedere cererea lor de protecție internațională în curs de soluționare (suspendată), în sensul Regulamentului (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind procedura de azil]. Ca atare, aceste persoane ar trebui să intre în domeniul de aplicare al prezentului regulament și să fie considerate solicitanți în scopul aplicării criteriilor și a mecanismelor de determinare a statului membru responsabil cu examinarea cererilor lor de protecție internațională sau a procedurii de transfer, astfel cum este prevăzută în prezentul regulament.]

(38) Pentru a limita deplasările neautorizate **ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor între statele membre** [...], prezentul regulament ar trebui să se aplice persoanelor relocate sau admise de către un stat membru în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind cadrul de relocare al Uniunii*] sau acelor persoane cărora li se acordă protecție internațională sau statut umanitar în cadrul unui mecanism național de relocare.

(39) [...]

(40) Din motive de eficiență și siguranță juridică, este esențial ca regulamentul să se bazeze pe principiul conform căruia responsabilitatea este determinată o singură dată, cu excepția cazului în care persoana în cauză a părăsit teritoriul statelor membre în conformitate cu o decizie de returnare sau cu un ordin de îndepărtare.

- (41) Directiva XXX/XXX/UE a Parlamentului European și a Consiliului⁹ [*Directiva privind condițiile de primire*] ar trebui să se aplice în cazul procedurii de determinare a statului membru responsabil, astfel cum este prevăzută în prezentul regulament, sub rezerva limitărilor în aplicarea directivei respective.
- (42) Regulamentul (UE) XXX/XXX al Parlamentului European și al Consiliului [*Regulamentul privind procedura de azil*]¹⁰ ar trebui să se aplice în plus față de dispozițiile privind garanțiile procedurale, astfel cum sunt prevăzute în prezentul regulament și fără a aduce atingere acestor dispoziții, sub rezerva limitărilor în aplicarea regulamentului respectiv.
- (43) În conformitate cu Convenția Organizației Națiunilor Unite din 1989 privind drepturile copilului și cu Carta Drepturilor Fundamentale a Uniunii Europene, interesul superior al copilului ar trebui să primeze în aplicarea de către statele membre a prezentului regulament. În procesul de evaluare a interesului superior al copilului, statele membre ar trebui în special să ia în considerare în mod corespunzător bunăstarea și dezvoltarea socială a minorului, aspecte legate de siguranța și securitatea acestuia, opinia minorului în concordanță cu vârsta și nivelul său de maturitate, inclusiv mediul din care provine. În plus, ar trebui stabilite garanții procedurale specifice pentru minorii neînsoțiți, având în vedere vulnerabilitatea deosebită a acestora.
- (44) În conformitate cu Convenția europeană pentru apărarea drepturilor omului și a libertăților fundamentale și cu Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, respectul pentru viața de familie ar trebui să primeze în aplicarea de către statele membre a prezentului regulament.

⁹ Directiva XXX/XXX/UE (text integral)

¹⁰ Regulamentul (UE) XXX/XXX (text integral)

- (45) Pentru a evita situația în care persoane care reprezintă un risc în materie de securitate sunt mutate dintr-un stat membru în altul, este necesar să se asigure faptul că statul membru în care este înregistrată o cerere pentru prima dată nu aplică criteriile de stabilire a responsabilității sau că statul membru beneficiar nu aplică procedura de transfer în cazul în care există motive întemeiate pentru a considera **că persoana în cauză constituie un risc în materie de securitate** [...].
- (46) Prelucrarea împreună a cererilor de protecție internațională ale membrilor unei familii de către un singur stat membru ar trebui să facă posibilă asigurarea unei examinări în detaliu a cererilor și o coerență a deciziilor luate, precum și evitarea separării membrilor unei familii.
- (47) **Sfera de cuprindere a definiției unui membru de familie ar trebui să reflecte realitatea tendințelor migratorii actuale, și anume faptul că frecvent solicitanții sosesc pe teritoriul statelor membre după o perioadă lungă de tranzit. Prin urmare, definiția ar trebui să includă familiile formate în afara țării de origine, dar înainte de sosirea pe teritoriul statului membru. Se preconizează că această extindere limitată și specifică a sferei definiției va reduce factorii care determină unele dintre deplasările neautorizate pe teritoriul UE ale solicitanților de azil. [...]**

(48) Pentru a asigura respectarea deplină a principiului unității familiei și a interesului superior al copilului, existența unei relații de dependență între solicitant și un copil, frate sau soră ori părinte al acestuia, pe motiv de graviditate sau maternitate a solicitantului, de stare a sănătății sau de vârstă înaintată, ar trebui să fie un criteriu obligatoriu de stabilire a responsabilității. În cazul în care solicitantul este un minor neînsoțit, prezența pe teritoriul unui alt stat membru a unui membru de familie sau a unei rude care pot avea grijă de acesta, ar trebui să devină, de asemenea, un criteriu obligatoriu de stabilire a responsabilității. Pentru a descuraja deplasările neautorizate ale minorilor neînsoțiți, care nu sunt în interesul lor superior, în absența unui membru de familie sau a unei rude, statul membru responsabil ar trebui să fie acela în care a fost înregistrată prima dată cererea de protecție internațională a minorului neînsoțit, cu excepția cazului în care se demonstrează că acest lucru nu este în interesul superior al copilului. Înainte de mutarea unui minor neînsoțit în alt stat membru, statul membru care efectuează mutarea ar trebui să se asigure că statul membru în cauză va lua toate măsurile necesare și corespunzătoare pentru a asigura o protecție adecvată a copilului, în special numirea promptă a unui reprezentant sau a unor reprezentanți având sarcina de a garanta respectarea tuturor drepturilor **copilului** [...]. Orice decizie de a muta un minor neînsoțit ar trebui precedată de o evaluare a interesului superior al acestuia, realizată de personal având calificările și expertiza necesare.

- (49) Normele privind probele ar trebui să permită o reîntregire a familiei mai rapidă decât până în prezent. Prin urmare, este necesar să se clarifice faptul că nu ar trebui să fie necesare dovezi formale, cum ar fi documente în original și teste ADN, în cazurile în care dovezile circumstanțiale sunt coerente, verificabile și suficient de detaliate pentru a se stabili responsabilitatea de a examina o cerere de protecție internațională.
- (50) [...]
- (51) Având în vedere că un stat membru ar trebui să rămână responsabil pentru o persoană care a intrat în mod ilegal pe teritoriul său, este necesar ca această regulă să se aplice și în situația în care o persoană intră pe teritoriu în urma unei operațiuni de căutare și salvare. Ar trebui să se prevadă o derogare de la acest criteriu de stabilire a responsabilității pentru situația în care un stat membru a transferat persoane care au trecut frontiera externă a unui alt stat membru în mod ilegal sau în urma unei operațiuni de căutare și salvare. Într-o astfel de situație, statul membru de transfer ar trebui să fie responsabil dacă persoana solicită protecție internațională.
- (52) Orice stat membru ar trebui să poată deroga de la criteriile de stabilire a responsabilității, în special din considerente umanitare, **sociale, culturale** și caritabile, astfel încât să reunească membri de familie, rude sau orice alte persoane aflate în relații de natură familială și să poată examina o cerere de protecție internațională înregistrată în acest stat membru sau în alt stat membru, chiar dacă responsabilitatea efectuării unei asemenea examinări nu îi revine în temeiul criteriilor obligatorii stabilite în prezentul regulament.

- (53) Pentru a asigura respectarea procedurilor prevăzute în prezentul regulament și pentru a preveni apariția de obstacole în calea aplicării sale eficiente, în special pentru a evita sustragerea și deplasările neautorizate **ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor** între statele membre, este necesar să se stabilească obligații clare care trebuie îndeplinite de solicitant în contextul procedurii, în legătură cu care acesta ar trebui informat în mod corespunzător și prompt. Încălcarea acestor obligații legale ar trebui să determine consecințe procedurale corespunzătoare și proporționale pentru solicitant, precum și consecințe corespunzătoare și proporționale în privința condițiilor de primire a acestuia. În conformitate cu Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, statul membru în care un astfel de solicitant este prezent ar trebui să asigure în orice caz satisfacerea necesităților materiale imediate ale persoanei respective.
- (54) Pentru a se limita posibilitatea ca, prin comportamentul lor, solicitanții să determine încetarea sau transferarea responsabilității către un alt stat membru, ar trebui [...] **prelungite termenele care conduc la** [...] încetarea sau transferarea responsabilității atunci când persoana în cauză părăsește teritoriul statelor membre pentru o perioadă de cel puțin **nouă** [...] luni în cursul examinării cererii sau se sustrage mutării în statul membru responsabil timp de mai mult de 18 luni. **În plus**, pentru a se descuraja eludarea normelor și obstrucționarea procedurii, ar trebui [...] să se elimine prevederea privind transferarea responsabilității în cazul în care statul membru care ar fi trebuit să trimită notificarea de reprimire nu a respectat termenul pentru trimiterea acestei notificări. În situațiile în care o persoană a intrat în mod ilegal într-un stat membru fără a depune o cerere de azil, ar trebui prelungit termenul după care responsabilitatea statului membru respectiv încetează și un alt stat membru în care acea persoană depune ulterior o cerere de azil devine responsabil, pentru a stimula și mai mult persoanele să se conformeze normelor și să depună cererea în statul membru al primei intrări și, prin urmare, să se limiteze deplasările neautorizate **ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor între statele membre** și să se sporească eficiența globală a SECA.]

- (55) Un interviu individual cu solicitantul ar trebui organizat pentru a facilita determinarea statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de protecție internațională, cu excepția cazului în care solicitantul s-a sustras, a lipsit în mod nejustificat de la interviu sau informațiile pe care le-a furnizat sunt suficiente pentru determinarea statului membru responsabil. De îndată ce se înregistrează cererea de protecție internațională, solicitantul ar trebui să fie informat, în special, în legătură cu aplicarea prezentului regulament, în legătură cu faptul că statul membru responsabil cu examinarea cererii sale de protecție internațională se bazează pe criterii obiective, în legătură cu drepturile pe care le are și cu obligațiile care îi revin în temeiul prezentului regulament și cu privire la consecințele nerespectării acestora.
- (56) În vederea garantării protecției efective a drepturilor persoanelor vizate, ar trebui stabilite garanții juridice și dreptul la o cale de atac eficientă în ceea ce privește deciziile legate de mutările în statul membru responsabil în conformitate, în special, cu dispozițiile prevăzute la articolul 47 din Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene. Pentru a se asigura respectarea dreptului internațional, dreptul la o cale de atac eficientă împotriva unor astfel de decizii ar trebui să cuprindă atât examinarea aplicării prezentului regulament, cât și a situației de drept și de fapt din statul membru în care solicitantul este mutat. Sfera de aplicare a căii de atac eficiente ar trebui să se limiteze la a evalua dacă drepturile fundamentale ale solicitantului în ceea ce privește respectarea vieții de familie, drepturile copilului sau interzicerea tratamentelor inumane și degradante riscă să fie încălcate.

- (57) Pentru a facilita aplicarea fără probleme a prezentului regulament, statele membre ar trebui să indice statul membru responsabil în Eurodac, în toate cazurile, după ce au încheiat procedura de determinare a statului membru responsabil, inclusiv în cazurile în care responsabilitatea rezultă din nerespectarea termenelor de trimitere a unei cereri de preluare sau de răspuns la o astfel de cerere, de efectuare a unei mutări, precum și în cazurile în care statul membru în care a fost depusă prima cerere devine responsabil sau este imposibil să se efectueze mutarea în statul membru responsabil inițial din cauza unor deficiențe sistemice care conduc la un risc de tratament inuman sau degradant și, prin urmare, un alt stat membru este determinat ca responsabil.
- (58) Pentru a asigura o determinare rapidă a responsabilității, termenele de formulare a cererilor de preluare și de răspuns la astfel de cereri, de efectuare a notificărilor de reprimire, precum și de formulare și soluționare a căilor de atac ar trebui simplificate și reduse.
- (59) Detenția solicitanților ar trebui aplicată în conformitate cu principiul conform căruia o persoană nu poate fi deținută pentru simplul motiv că solicită protecție internațională. Perioada de detenție ar trebui să fie cât mai scurtă cu putință și măsura detenției ar trebui să respecte principiile necesității și proporționalității, fiind, prin urmare, permisă numai în ultimă instanță. În special, detenția solicitanților trebuie să respecte articolul 31 din Convenția de la Geneva. Procedurile prevăzute în prezentul regulament în ceea ce privește o persoană deținută ar trebui efectuate cu prioritate, în termenele cele mai scurte cu putință. În ceea ce privește garanțiile generale ale detenției, precum și condițiile de detenție, statele membre ar trebui să aplice, după caz, dispozițiile Directivei XXX/XXX/UE [*Directiva privind condițiile de primire*] și în cazul persoanelor deținute în temeiul prezentului regulament.

- (60) Deficiențele sau colapsul sistemelor de azil, adesea agravate sau determinate parțial de presiunile exercitate asupra lor, pot pune în pericol funcționarea corespunzătoare a sistemului instituit de prezentul regulament, ceea ce ar putea duce la un risc de încălcare a drepturilor solicitanților, astfel cum sunt prevăzute în acquis-ul Uniunii în domeniul azilului și în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, a altor drepturi ale omului prevăzute la nivel internațional și a drepturilor refugiaților.
- (61) În conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1560/2003 al Comisiei¹¹, transferurile către statul membru responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională pot fi efectuate în mod voluntar, prin plecare controlată sau sub escortă. Statele membre ar trebui să încurajeze mutările voluntare prin punerea la dispoziția persoanei în cauză a informațiilor corespunzătoare și să se asigure că mutările controlate sau sub escortă au loc în condiții umane, cu respectarea deplină a drepturilor fundamentale și a demnității umane, precum și a interesului superior al copilului și ținând cont cât de mult posibil de jurisprudența relevantă, în special în ceea ce privește mutările din motive umanitare.
- (61a) În anumite situații, statele membre ar trebui să poată face schimb de informații specifice relevante pentru examinarea unei cereri de protecție internațională fără consimțământul unui solicitant, în cazul în care aceste informații sunt necesare pentru ca autoritățile competente ale statului membru responsabil să își îndeplinească obligațiile, în special cele care decurg din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*].**
- (62) Pentru a asigura o procedură de transfer clară și eficientă, ar trebui stabilite norme specifice pentru statul membru beneficiar și pentru statul membru contribuitor. Normele și garanțiile referitoare la mutările prevăzute în prezentul regulament ar trebui să se aplice mutărilor efectuate în scopul transferului, cu excepția cazului în care acestea nu sunt relevante pentru o astfel de procedură.

¹¹ Regulamentul (CE) nr. 1560/2003 al Comisiei din 2 septembrie 2003 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 343/2003 al Consiliului de stabilire a criteriilor și mecanismelor de determinare a statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de azil prezentate într-unul din statele membre de către un resortisant al unei țări terțe, JO L 222, 5.9.2003, p. 3.

(63) Pentru a sprijini statele membre care efectuează transferuri ca măsură de solidaritate, ar trebui să se acorde un sprijin financiar de la bugetul Uniunii. Pentru a stimula statele membre să acorde prioritate transferului minorilor neînsoțiți, ar trebui să se prevadă un stimulent mai mare.

(63a) Resursele Fondului pentru azil, migrație și integrare, astfel cum a fost instituit prin Regulamentul (UE) 2021/1147, și ale altor fonduri relevante ale Uniunii pot fi mobilizate pentru a oferi sprijin statelor membre în eforturile lor de aplicare a prezentului regulament, în conformitate cu normele care reglementează utilizarea fondului relevant și fără a aduce atingere altor priorități susținute de fond. În acest context, statele membre vor putea utiliza alocările din cadrul programelor lor respective, inclusiv sumele care vor fi puse la dispoziție în urma evaluării la jumătatea perioadei. În special, acțiunile întreprinse de statele membre pentru instituirea unei capacități adecvate pentru desfășurarea procedurii la frontieră pot fi sprijinite financiar din fondurile Uniunii, puse la dispoziție în temeiul cadrului financiar multianual 2021-2027. Ar urma să fie pus la dispoziție sprijin suplimentar în cadrul facilităților tematice, în special pentru acele state membre care ar putea fi nevoite să își sporească capacitățile la frontiere sau care se confruntă cu presiuni sau nevoi specifice în ceea ce privește sistemele lor de azil și de primire și la frontierele lor.

(64) Aplicarea prezentului regulament poate fi facilitată, iar eficiența sa, consolidată, prin înțelegeri bilaterale între statele membre pentru îmbunătățirea comunicării între serviciile competente, reducând termenele aferente procedurilor sau simplificând prelucrarea cererilor de preluare sau a notificărilor de reprimire, ori stabilind procedurile privind efectuarea mutărilor.

- (65) Ar trebui asigurată continuitatea dintre sistemul de determinare a statului membru responsabil prevăzut în Regulamentul (UE) nr. 604/2013 și sistemul prevăzut în prezentul regulament. În mod similar, ar trebui asigurată coerența dintre prezentul regulament și Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*].
- (66) O rețea a autorităților competente din statele membre ar trebui instituită și facilitată de Agenția Uniunii Europene pentru Azil pentru a consolida cooperarea practică și schimbul de informații cu privire la toate aspectele legate de aplicarea prezentului regulament, inclusiv elaborarea de instrumente practice și orientări.
- (67) Funcționarea sistemului Eurodac, astfel cum a fost stabilit prin Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*] ar trebui să faciliteze aplicarea prezentului regulament.
- (68) Funcționarea Sistemului de informații privind vizele, astfel cum a fost instituit prin Regulamentul (CE) nr. 767/2008 al Parlamentului European și al Consiliului¹², și în special punerea în aplicare a articolelor 21 și 22 ar trebui să faciliteze aplicarea prezentului regulament.
- (69) În ceea ce privește tratamentul persoanelor care se încadrează în domeniul de aplicare al prezentului regulament, statele membre trebuie să își îndeplinească obligațiile care le revin în temeiul instrumentelor de drept internațional, inclusiv al jurisprudenței relevante a Curții Europene a Drepturilor Omului.

¹² Regulamentul (CE) nr. 767/2008 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 iulie 2008 privind Sistemul de informații privind vizele (VIS) și schimbul de date între statele membre cu privire la vizele de scurtă ședere, JO L 218, 13.8.2008, p. 60.

- (70) Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului¹³ se aplică prelucrării datelor cu caracter personal efectuate de statele membre în temeiul prezentului regulament. Statele membre ar trebui să pună în aplicare măsuri tehnice și organizatorice adecvate pentru a asigura și a putea demonstra faptul că prelucrarea se efectuează în conformitate cu regulamentul respectiv și cu dispozițiile prezentului regulament care precizează cerințele regulamentului menționat anterior. În particular, măsurile respective ar trebui să garanteze securitatea datelor cu caracter personal prelucrate în temeiul prezentului regulament și să prevină accesul sau divulgarea ilegală ori neautorizată, alterarea sau pierderea datelor cu caracter personal prelucrate. Autoritatea sau autoritățile de supraveghere competente din fiecare stat membru ar trebui să monitorizeze legalitatea prelucrării datelor cu caracter personal de către autoritățile relevante, inclusiv în ceea ce privește transmiterea către autoritățile competente pentru efectuarea controalelor de securitate.
- (71) În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, ar trebui conferite **anumite** competențe de executare Comisiei. Respectivetele competențe ar trebui exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului¹⁴, **cu excepția deciziilor prin care se stabilește dacă un stat membru este supus unei presiuni exercitate de migrație, este expus riscului de presiune exercitată de migrație sau se confruntă cu o situație semnificativă în materie de migrație.**
- (72) [...]

¹³ Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor) (Text cu relevanță pentru SEE), JO L 119, 4.5.2016, p. 1.

¹⁴ Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie, JO L 55, 28.2.2011, p. 13.

(72a) Cu toate acestea, în ceea ce privește deciziile referitoare la instituirea și funcționarea rezervei de solidaritate, ar trebui conferite competențe de executare Consiliului, având în vedere caracteristicile specifice ale sistemului de solidaritate prevăzut de prezentul regulament, care se bazează pe angajamentele asumate de fiecare stat membru, având libertatea deplină de a alege în ceea ce privește tipul de solidaritate, în cadrul forumului la nivel înalt.

(73) [...]

(74) În vederea adoptării de dispoziții suplimentare, competența de a adopta acte în conformitate cu articolul 290 [...] din TFUE ar trebui delegată Comisiei în ceea ce privește identificarea membrilor de familie sau a rudelor unui minor neînsoțit; criteriile de stabilire a existenței unor legături de familie dovedite; criteriile pentru evaluarea capacității unei rude de a avea grijă de un minor neînsoțit, inclusiv în cazul în care membri de familie, frați, surori sau rude ale minorului neînsoțit se află în mai multe state membre; elementele pentru evaluarea relației de dependență; criteriile pentru evaluarea capacității unei persoane de a se ocupa de o persoană aflată în îngrijire și elementele care trebuie luate în considerare pentru a evalua incapacitatea de a călători pentru o perioadă importantă de timp, **respectând pe deplin** [...] principiul interesului superior al copilului, astfel cum este prevăzut de prezentul regulament. Este deosebit de important ca în timpul lucrărilor pregătitoare, Comisia să organizeze consultări adecvate, inclusiv la nivel de experți, și ca aceste consultări să fie realizate în conformitate cu principiile prevăzute de Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare. În special, pentru a asigura participarea egală la pregătirea actelor delegate, Parlamentul European și Consiliul primesc toate documentele în același timp cu experții din statele membre, iar experții acestor instituții au acces sistematic la reuniunile grupurilor de experți ale Comisiei însărcinate cu pregătirea actelor delegate.

- (75) Regulamentul (UE) nr. 604/2013 urmează să facă obiectul mai multor modificări de fond. Este necesar, din motive de claritate, să se procedeze la abrogarea respectivului regulament.
- (76) Pentru ca aplicarea prezentului regulament să fie monitorizată cu eficacitate, sunt necesare evaluări efectuate cu regularitate.
- (77) Prezentul regulament respectă drepturile fundamentale și principiile care sunt recunoscute în special în Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene. În special, prezentul regulament urmărește să asigure respectarea deplină a dreptului de azil garantat de articolul 18 din cartă, precum și a drepturilor recunoscute în temeiul articolelor 1, 4, 7, 24 și 47 din cartă. Prezentul regulament ar trebui prin urmare aplicat în mod corespunzător.
- (78) Deoarece obiectivele prezentului regulament, și anume stabilirea criteriilor și a mecanismelor de determinare a statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de protecție internațională prezentată într-un stat membru de către un resortisant al unui stat terț sau de către un apatrid și instituirea unui mecanism de solidaritate pentru a sprijini statele membre în abordarea unei situații de presiune exercitată de migrație nu pot fi realizate în mod satisfăcător de către statele membre și, în consecință, având în vedere amploarea și efectele prezentului regulament, pot fi realizate mai bine la nivelul Uniunii, aceasta poate adopta măsuri în conformitate cu principiul subsidiarității, astfel cum este prevăzut la articolul 5 din Tratatul privind Uniunea Europeană (TUE). În conformitate cu principiul proporționalității, astfel cum este enunțat la articolul respectiv, prezentul regulament nu depășește ceea ce este necesar pentru atingerea obiectivului menționat.
- (78a) Pentru a asigura o punere în practică coerentă a prezentului regulament la momentul aplicării sale, ar trebui elaborate și puse în practică planuri de punere în aplicare la nivelul Uniunii și la nivel național care să identifice lacunele și etapele operaționale pentru fiecare stat membru.**

- (79) [În conformitate cu articolele 1 și 2 din Protocolul nr. 22 privind poziția Danemarcei, anexat la TUE și la TFUE, Danemarca nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale. Având în vedere că părțile III, V și VII din prezentul regulament constituie modificări în sensul articolului 3 din Acordul încheiat între Comunitatea Europeană și Regatul Danemarcei privind criteriile și mecanismele de determinare a statului responsabil cu examinarea unei cereri de azil prezentate în Danemarca sau în orice alt stat membru al Uniunii Europene și sistemul „Eurodac” pentru compararea amprentelor digitale în scopul aplicării eficiente a Convenției de la Dublin¹⁵, Danemarca trebuie să notifice Comisiei decizia sa de a pune în aplicare sau nu conținutul acestor modificări la momentul adoptării modificărilor sau ulterior, în termen de 30 de zile.]
- (80) [...]
- (81) În conformitate cu articolele 1 și 2 din Protocolul nr. 21 privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la TUE și la TFUE, și fără a aduce atingere articolului 4 din protocolul respectiv, Irlanda nu participă la adoptarea prezentului regulament, nu are obligații în temeiul acestuia și nu face obiectul aplicării sale.
- (82) [În ceea ce privește Islanda și Norvegia, părțile III, V și VII din prezentul regulament constituie legislație nouă într-un domeniu care face obiectul anexei la Acordul încheiat între Comunitatea Europeană, pe de o parte, și Republica Islanda și Regatul Norvegiei, pe de altă parte, privind criteriile și mecanismele de determinare a statului responsabil cu examinarea unei cereri de azil introduse într-un stat membru, în Islanda sau în Norvegia¹⁶.

¹⁵ JO L 66, 8.3.2006, p. 38.

¹⁶ JO L 93, 3.4.2001, p. 40.

- (83) În ceea ce privește Elveția, părțile III, V și VII din prezentul regulament constituie acte sau măsuri care modifică sau dezvoltă dispozițiile articolului 1 din Acordul dintre Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană referitor la criteriile și mecanismele de determinare a statului responsabil cu examinarea unei cereri de azil introduse într-un stat membru sau în Elveția¹⁷.
- (84) În ceea ce privește Liechtenstein, părțile III, V și VII din prezentul regulament constituie acte sau măsuri care modifică sau completează dispozițiile articolului 1 din Acordul dintre Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană cu privire la criteriile și mecanismele de determinare a statului responsabil cu examinarea unei cereri de azil introduse într-un stat membru sau în Elveția, la care se referă articolul 3 din Protocolul între Comunitatea Europeană, Confederația Elvețiană și Principatul Liechtenstein privind aderarea Principatului Liechtenstein la Acordul dintre Comunitatea Europeană și Confederația Elvețiană privind criteriile și mecanismele de determinare a statului responsabil cu examinarea unei cereri de azil introduse într-un stat membru sau în Elveția¹⁸,¹⁹

¹⁷ JO L 53, 27.2.2008, p. 5.

¹⁸ JO L 160, 18.6.2011, p. 37.

¹⁹ **Includerea considerentelor 79, 82, 83 și 84 nu aduce atingere poziției pe care Consiliul o va adopta în urma avizului Serviciului juridic al Consiliului privind relevanța spațiului Schengen și geometria variabilă (doc. 6357/21).**

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

PARTEA I

DOMENIU DE APLICARE ȘI DEFINIȚII

Articolul 1

Domeniul de aplicare și obiect

În conformitate cu principiul solidarității și al distribuirii echitabile a răspunderii și având drept obiectiv consolidarea încrederii reciproce, prezentul regulament:

- (a) stabilește un cadru comun pentru gestionarea situațiilor legate de azil și migrație în Uniune;
- (b) instituie **un** mecanism de solidaritate;
- (c) prevede criteriile și mecanismele pentru determinarea statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de protecție internațională.

Articolul 2

Definiții

În sensul prezentului regulament se aplică următoarele definiții:

- (a) „resortisant al unei țări terțe” înseamnă orice persoană care nu este cetățean al Uniunii în sensul articolului 20 alineatul (1) din tratat și nu beneficiază de dreptul la liberă circulație în temeiul dreptului Uniunii, astfel cum este definit la articolul 2 punctul 5 din Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului²⁰;

²⁰ Regulamentul (UE) 2016/399 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 cu privire la Codul Uniunii privind regimul de trecere a frontierelor de către persoane (Codul Frontierelor Schengen), JO L 77, 23.3.2016, p. 1.

- (aa) „resortisant al unei țări terțe aflat în situație de ședere ilegală” înseamnă un resortisant al unei țări terțe care nu îndeplinește sau nu mai îndeplinește condițiile de intrare, astfel cum sunt stabilite la articolul 6 din Regulamentul (UE) 2016/399, sau alte condiții de intrare, ședere sau reședință într-un stat membru.
- (ab) „persoane vulnerabile” înseamnă persoanele menționate la articolul 20 al doilea paragraf din Directiva XXX/XXX/UE [*Directiva privind condițiile de primire*], care au fost evaluate ca având nevoi speciale de primire în conformitate cu articolul 21 din Directiva XXX/XXX/UE [*Directiva privind condițiile de primire*];
- [(b) „cerere de protecție internațională” sau „cerere” înseamnă o cerere adresată de un resortisant al unei țări terțe sau de un apatrid de protecție din partea [...] unui stat membru [...], care poate fi înțeleasă ca urmărind [...] obținerea statutului de refugiat sau a statutului conferit prin protecție subsidiară;]²¹
- [(c) „solicitant” înseamnă un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid care a făcut o cerere de protecție internațională, cu privire la care nu s-a luat încă o decizie sau s-a luat o decizie, dar aceasta a fost supusă sau poate încă să fie supusă unei căi de atac în statul membru în cauză, indiferent dacă **persoana respectivă** [...] are sau nu dreptul de a rămâne sau este autorizat să rămână în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*], inclusiv o persoană căreia i s-a acordat protecție imediată în temeiul Regulamentului (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind abordarea situațiilor de criză și de forță majoră în domeniul azilului și migrației*];]²²
- (d) „examinarea unei cereri de protecție internațională” înseamnă examinarea admisibilității sau a fondului unei cereri de protecție internațională în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*] și Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind condițiile pentru protecția internațională*], cu excepția procedurilor de determinare a statului membru responsabil în conformitate cu prezentul regulament;

²¹ Definiția ar trebui să fie aliniată la celelalte instrumente în materie de azil.

²² Definiția ar trebui să fie aliniată la celelalte instrumente în materie de azil (se va păstra trimiterea la Regulamentul privind situațiile de criză).

- (e) „retragerea unei cereri de protecție internațională” înseamnă retragerea explicită sau implicită a unei cereri de protecție internațională în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*];
- [(f) „beneficiar de protecție internațională” înseamnă un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid căruia i s-a acordat protecție internațională, în sensul articolului 2 alineatul (2) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind condițiile pentru protecția internațională*];]²³
- (g) „membri de familie” înseamnă, în măsura în care familia exista deja înainte ca solicitantul sau membrul de familie să fi ajuns pe teritoriul statelor membre, următorii membri de familie ai solicitantului care sunt prezenți pe teritoriul statelor membre:
- (i) soțul/soția solicitantului sau partenerul/partenera necăsătorită într-o relație stabilă, atunci când legislația sau practica statului membru în cauză le rezervă cuplurilor necăsătorite un tratament comparabil cu cel rezervat cuplurilor căsătorite, în temeiul legislației sale privind resortisanții țărilor terțe;
 - (ii) copiii minori ai cuplurilor menționate la punctul (i) sau ai solicitantului, cu condiția ca aceștia să fie necăsătoriți și indiferent dacă sunt născuți din căsătorie sau în afara căsătoriei ori sunt adoptați, astfel cum sunt definite aceste noțiuni în dreptul național;
 - (iii) atunci când solicitantul este minor și necăsătorit, tatăl, mama sau alt adult responsabil cu acesta fie în temeiul legii, fie în temeiul practicii din statul membru în care este prezent adultul;
 - (iv) atunci când beneficiarul de protecție internațională este minor și necăsătorit, tatăl, mama sau alt adult responsabil cu aceasta fie în temeiul legii, fie în temeiul practicii din statul membru în care este prezent beneficiarul;

[...]

²³ Definiția ar trebui să fie aliniată la alte instrumente în materie de azil.

- (h) „rudă” înseamnă sora sau fratele mamei sau tatălui solicitantului, aflați la vârstă adultă, ori bunicul sau bunica solicitantului care sunt prezenți pe teritoriul unui stat membru, indiferent dacă solicitantul este născut din căsătorie sau în afara căsătoriei ori este adoptat, astfel cum sunt definite aceste noțiuni în dreptul național;
- [(i) „minor” înseamnă un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid cu vârsta mai mică de 18 ani;]²⁴
- [(j) „minor neînsoțit” înseamnă un minor care sosește pe teritoriul statului membru neînsoțit de un adult responsabil pentru el în temeiul legii sau al practicii din statul membru în cauză și atât timp cât acesta nu este luat în întreținere în mod efectiv de un astfel de adult; sunt incluși minorii care sunt lăsați neînsoțiți după ce au intrat pe teritoriul statelor membre;]²⁵
- (k) „reprezentant” înseamnă o persoană sau o organizație desemnată de organismele competente pentru a acorda asistență și a reprezenta minorul neînsoțit în cadrul procedurilor prevăzute în prezentul regulament în vederea asigurării interesului superior al copilului și, dacă este necesar, a exercitării capacității juridice în numele minorului;
- (l) „permis de ședere” înseamnă orice autorizație eliberată de autoritățile unui stat membru în temeiul căreia un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid are dreptul să stea pe teritoriul său, inclusiv documentele care materializează autorizația de a rămâne pe teritoriu în cadrul unui regim de protecție temporară sau până ce încetează circumstanțele care împiedică ducerea la îndeplinire a unui ordin de îndepărtare, cu excepția vizelor și a autorizațiilor de ședere eliberate în perioada necesară pentru determinarea statului membru responsabil, astfel cum se prevede în prezentul regulament sau în timpul examinării unei cereri de protecție internațională sau a unei cereri de permis de ședere;

²⁴ Definiția ar trebui să fie aliniată la celelalte instrumente în materie de azil.

²⁵ Definiția ar trebui să fie aliniată la celelalte instrumente în materie de azil.

- (m) „viză” înseamnă autorizația sau decizia statului membru necesară în vederea tranzitului sau a intrării pentru o ședere preconizată în acel stat membru sau în mai multe state membre, inclusiv:
- (i) o autorizație sau o decizie emisă în conformitate cu legislația națională sau cu legislația Uniunii, necesară în vederea intrării pentru o ședere preconizată în acel stat membru de peste 90 de zile;
 - (ii) o autorizație sau o decizie emisă în conformitate cu legislația națională sau cu legislația Uniunii, necesară la intrarea pe teritoriu în vederea tranzitării sau a unei șederi preconizate în acel stat membru care nu depășește 90 de zile în orice perioadă de 180 de zile;
 - (iii) o autorizație sau o decizie valabilă pentru tranzitarea zonelor de tranzit internațional ale unuia sau mai multor aeroporturi din statele membre;
- (n) [...]
- (o) [...]
- (p) „sustragere” înseamnă acțiunea prin care **o persoană în cauză** [...] nu rămâne la dispoziția autorităților administrative sau judiciare competente, **pentru motive care nu sunt independente de voința sa**; de exemplu, **părăsirea teritoriului statului membru fără autorizație din partea autorităților competente sau necomunicarea absenței de la un anumit centru de cazare sau dintr-o anumită zonă sau de la o reședință care i-a fost atribuită, în cazul în care un stat membru solicită acest lucru, sau neprezentarea în fața autorităților competente, în cazul în care autoritățile respective solicită acest lucru** [...];

- [(q) „risc de sustragere” înseamnă, într-un caz individual, existența unor motive și circumstanțe specifice, bazate pe criteriile obiective definite de dreptul național, de a considera că o **persoană în cauză** [...] care face obiectul unor **proceduri prevăzute de prezentul regulament** [...] se poate sustrage;]²⁶
- (r) „stat membru beneficiar” înseamnă statul membru care beneficiază de măsurile de solidaritate în situații de presiune exercitată de migrație [...] prevăzute în partea a IV-a capitolele I-III din prezentul regulament;
- (s) „stat membru contribuitor” înseamnă un stat membru care contribuie sau este obligat să contribuie la măsurile de solidaritate oferite unui stat membru beneficiar, prevăzute în partea a IV-a capitolele I-III din prezentul regulament;
- (t) [...]
- (u) „transfer” înseamnă mutarea unui resortisant al unei țări terțe sau al unui apatrid de pe teritoriul unui stat membru beneficiar pe teritoriul unui stat membru contribuitor;
- (v) „operațiuni de căutare și salvare” înseamnă operațiuni de căutare și salvare, astfel cum sunt menționate în Convenția internațională din 1979 privind căutarea și salvarea pe mare, adoptată la Hamburg, Germania, la 27 aprilie 1979;

²⁶ Definiția ar trebui să fie aliniată la celelalte instrumente în materie de azil.

- (w) „presiune exercitată de migrație” înseamnă o situație **care este generată de [...]** sosiri de resortisanți ai țărilor terțe sau de apatrizi **de o asemenea amploare încât [...]** constituie o povară **disproporționată asupra statelor membre, ținând seama de situația generală din Uniune**, chiar și pentru sistemele de azil și de primire bine pregătite, și care necesită acțiune imediată. **Ținând cont de particularitățile amplasării geografice a unui stat membru, definiția acoperă situațiile în care există un număr mare de sosiri de resortisanți ai țărilor terțe sau de apatrizi sau un risc de astfel de sosiri, inclusiv în cazul în care această situație sau acest risc este generat de debarcări recurente în urma unor operațiuni de căutare și salvare sau de deplasări neautorizate ale resortisanților țărilor terțe sau ale apatrizilor între statele membre;**
- (wa) „situație semnificativă în materie de migrație” înseamnă o situație diferită de presiunea exercitată de migrație, în care efectul cumulativ al sosirilor anuale actuale și anterioare de resortisanți ai țărilor terțe sau de apatrizi conduce la atingerea limitelor capacității unui sistem de azil, de primire și de migrație bine pregătit;
- (x) „persoană relocată sau admisă” înseamnă o persoană care a fost acceptată de un stat membru pentru a fi admisă în temeiul Regulamentului (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind cadrulul de relocare al Uniunii*] sau în temeiul unui mecanism de relocare național în afara cadrului regulamentului menționat;
- (y) „Agenția pentru Azil” înseamnă Agenția Uniunii Europene pentru Azil, instituită prin Regulamentul (UE) 2021/2303²⁷ [...];
- (z) „decizie de returnare” înseamnă decizia sau orice alt act de natură administrativă sau judiciară prin care șederea unui resortisant al unei țări terțe este stabilită sau declarată ca fiind ilegală și prin care se impune sau se stabilește obligația de returnare care respectă Directiva 2008/115/CE a Parlamentului European și a Consiliului²⁸;

²⁷ **Regulamentul (UE) 2021/2303 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 decembrie 2021 privind Agenția Uniunii Europene pentru Azil și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 439/2010, JO L 468, 30.12.2021, p. 1.**

²⁸ Directiva 2008/115/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 16 decembrie 2008 privind standardele și procedurile comune aplicabile în statele membre pentru returnarea resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală, JO L 348, 24.12.2008, p. 98.

PARTEA II

CADRUL COMUN PENTRU GESTIONAREA SITUAȚIILOR LEGATE DE AZIL ȘI MIGRAȚIE

CAPITOLUL I

ABORDAREA CUPRINZĂTOARE

Articolul 3

Abordarea cuprinzătoare a gestionării situațiilor legate de azil și migrație

**În scopul general de a gestiona în mod eficace azilul, precum și fluxurile de migrație către și între teritoriile statelor membre, acțiunile întreprinse de Uniune și de statele membre, acționând în cadrul competențelor lor respective, în domeniul gestionării situațiilor legate de azil și migrație sunt ghidate de o abordare cuprinzătoare care vizează toate rutele de migrație relevante și care constă în următoarele componente, în cadrul legislației aplicabile a Uniunii:
[...]**

- (a) parteneriate reciproc avantajoase și o cooperare strânsă cu țări terțe relevante, inclusiv privind căile legale de intrare în statele membre pentru resortisanții țărilor terțe care au nevoie de protecție internațională și pentru persoanele care sunt admise în alt mod în vederea șederii legale în statele membre, în cadrul cărora se abordează cauzele profunde ale migrației ilegale, se sprijină partenerii care găzduiesc un număr mare de migranți și refugiați care au nevoie de protecție și se consolidează capacitățile acestora în materie de **căutare și salvare**, de gestionare a frontierelor și de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație **cu respectarea deplină a drepturilor omului**, se previne [...] migrația ilegală și **se combat** introducerea ilegală de migranți și **traficul de ființe umane** și se accentuează cooperarea în materie de readmisie;

- (b) cooperarea strânsă și parteneriatul reciproc între instituțiile și organismele Uniunii, statele membre și organizațiile internaționale;
- (c) punerea pe deplin în aplicare a politicii comune a vizelor;
- (d) prevenirea [...] eficace a migrației ilegale și **combaterea introducerii ilegale de migranți și a traficului de ființe umane, asigurând în același timp dreptul de a solicita protecție internațională**;
- (e) gestionarea eficace a frontierelor externe ale Uniunii, pe baza gestionării europene integrate a frontierelor;
- (f) respectarea deplină a obligațiilor prevăzute de legislația internațională și europeană privind persoanele salvate pe mare;
- (g) accesul **eficace** la procedurile de acordare și retragere a protecției internaționale [...] și recunoașterea statutului de refugiat sau de beneficiar de protecție subsidiară în cazul resortisanților țărilor terțe sau al apatrizilor, **în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind procedura de azil] și cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind condițiile pentru protecția internațională]**;
- (h) determinarea statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de protecție internațională, pe baza **principiului solidarității și al distribuirii echitabile a [...]** răspunderii [...];
- (ha) prevenirea eficace a deplasărilor neautorizate între statele membre ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor;**

- (i) accesul solicitanților la condiții de primire adecvate, **în conformitate cu Directiva XXX/XXX/UE [Directiva privind condițiile de primire]**;
- (j) gestionarea eficace a returnării resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală;
- (k) măsuri eficace pentru a oferi stimulente și sprijin pentru integrarea beneficiarilor de protecție internațională în statele membre;
- (l) măsuri menite să reducă și să abordeze factorii care favorizează migrația ilegală și șederea ilegală în Uniune, inclusiv ocuparea ilegală a forței de muncă;
- (m) implementarea și utilizarea pe deplin a instrumentelor operaționale instituite la nivelul Uniunii, în special a Agenției Europene pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, a Agenției pentru Azil, a agențiilor eu-LISA și Europol, precum și a sistemelor informatice la scară largă ale Uniunii;
- (n) punerea în aplicare pe deplin a cadrului european de pregătire pentru situații de criză și de gestionare a crizelor.

Articolul 4

[...]²⁹

²⁹ **La considerentul 6 a fost introdus un text alternativ care înlocuiește articolul 4.**

Articolul 5

Principiul solidarității și al distribuirii echitabile a răspunderii

- (1) Atunci când își îndeplinesc obligațiile care le revin, **Uniunea**, statele membre **și agențiile relevante ale Uniunii** respectă principiul solidarității și al distribuirii echitabile a răspunderii și iau în considerare interesul comun pentru funcționarea eficace a politicilor Uniunii de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație. Statele membre:
- (a) instituie și mențin sisteme naționale de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație care oferă acces **eficace** la procedurile de protecție internațională, acordă o astfel de protecție persoanelor care au nevoie de protecție, [...] asigură **gestionarea eficientă a fluxurilor de migrație și** asigură returnarea persoanelor care se află în situație de ședere ilegală;
 - (b) iau toate măsurile necesare și proporționale pentru a **preveni și** a reduce [...] migrația ilegală către teritoriile statelor membre, în strânsă cooperare și în parteneriat cu țările terțe relevante, inclusiv în ceea ce privește prevenirea și combaterea introducerii ilegale de migranți;
 - (c) aplică în mod corect și cu promptitudine normele privind determinarea statului membru responsabil cu examinarea unei cereri de protecție internațională și, dacă este necesar, efectuează mutarea în statul membru responsabil în temeiul părții a III-a capitolele I-VI;
 - (d) acordă sprijin **eficace** altor state membre sub formă de contribuții de solidaritate pe baza nevoilor prevăzute în partea a IV-a capitolele I-III;
 - (e) iau toate **măsurile necesare** [...] și proporționale [...] pentru a preveni și a **reduce** [...] deplasările neautorizate **ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor** între statele membre.
- (2) [...]

Articolul 6

Guvernanța strategică și monitorizarea situației migrației

- (1) [...]
- (2) [...]
- (3) Statele membre dispun de strategii naționale **care stabilesc abordarea strategică pentru gestionarea situațiilor legate de azil și migrație la nivel național și [...]** pentru a asigura o capacitate suficientă pentru punerea în aplicare a unui sistem eficace de gestionare a situațiilor legate de azil și migrație, în conformitate cu principiile stabilite în prezenta parte. Aceste strategii includ planificarea pentru situații neprevăzute la nivel național, luând în considerare planificarea pentru situații neprevăzute în temeiul Regulamentului (UE) **2021/2303** [...], al Regulamentului (UE) 2019/1896 [...] și al Directivei XXX/XXX/UE [*Directiva privind condițiile de primire*] și rapoartele Comisiei emise în cadrul Planului de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora. Aceste strategii naționale includ informații **relevante privind** [...] principiile stabilite în prezenta parte [...]. Acestea iau în considerare alte strategii relevante și măsurile de sprijin existente, în special în temeiul Regulamentului (UE) **2021/1147** [...] și al Regulamentului (UE) **2021/2303** [...], și sunt coerente cu strategiile naționale **relevante** de gestionare integrată a frontierelor stabilite în conformitate cu articolul 8 alineatul (6) din Regulamentul (UE) 2019/1896 și complementare acestora.

Rezultatele monitorizării efectuate de Agenția Uniunii Europene pentru Azil și de Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, rezultatele evaluării efectuate în conformitate cu Regulamentul nr. 1053/2013 al Consiliului, precum și rezultatele evaluării efectuate în conformitate cu articolul 7 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de screening*] **sunt**, de asemenea, luate în considerare în cadrul acestor strategii.

- (4) [...]
- (5) Statele membre stabilesc strategiile naționale cel târziu până la **[18 luni [...]** de la intrarea în vigoare a prezentului regulament]. [...]
- (6) Comisia monitorizează situațiile legate de migrație și furnizează informații legate de acestea prin intermediul unor rapoarte situaționale periodice bazate pe date și informații [...] furnizate de [...] Serviciul de Acțiune Externă, de Agenția pentru Azil, de Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, de Europol și de Agenția pentru Drepturi Fundamentale și, în special, pe informațiile colectate în cadrul Planului de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora și în cadrul rețelei aferente acestui plan, **precum și pe informațiile furnizate de statele membre, dacă este necesar.**
- (7) **Comisia stabilește, prin intermediul unor acte de punere în aplicare, un model care să fie utilizat de statele membre pentru a asigura că strategiile lor naționale sunt comparabile în privința anumitor elemente de bază specifice, cum ar fi planificarea pentru situații neprevăzute. Respectivetele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).**

Articolul 6a

Setul de instrumente permanent al UE de sprijin în materie de migrație

- (1) **Setul de instrumente permanent al UE de sprijin în materie de migrație cuprinde cel puțin următoarele:**
- (a) **asistență operațională și tehnică acordată de agențiile relevante ale Uniunii în conformitate cu mandatele lor, în special Agenția pentru Azil în conformitate cu Regulamentul (UE) 2021/2303, Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă în conformitate cu Regulamentul (UE) 2019/1896 și Agenția Uniunii Europene pentru Cooperare în Materie de Aplicare a Legii în conformitate cu Regulamentul (UE) 2016/794.**

- (b) sprijin acordat din fondurile Uniunii pentru punerea în aplicare a cadrului comun prevăzut în prezenta parte în conformitate cu Regulamentul (UE) 2021/1147³⁰ și cu Regulamentul (UE) 2021/1148³¹;
- (c) derogări prevăzute în acquis-ul Uniunii care oferă statelor membre instrumentele necesare pentru a reacționa la provocări specifice legate de migrație, astfel cum se menționează în Regulamentul XXX/XXX [*Regulamentul privind crizele și forța majoră*], în {Regulamentul XXX/XXX [*Regulamentul privind instrumentalizarea*]} și în Regulamentul XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*];
- (d) activarea mecanismului de protecție civilă al Uniunii în conformitate cu Regulamentul 2021/836;
- (e) acțiuni de returnare;
- (f) acțiuni consolidate și activități transsectoriale în cadrul dimensiunii externe a migrației;
- (g) comunicare diplomatică și politică consolidată;
- (h) strategii de comunicare coordonate;
- (i) cooperarea cu țările terțe în vederea facilitării returnării și a readmisiei în temeiul articolului 7.

³⁰ Regulamentul (UE) 2021/1147 al Parlamentului European și al Consiliului din 7 iulie 2021 de instituire a Fondului pentru azil, migrație și integrare, JO L 251, 15.7.2021, p. 1.

³¹ Regulamentul (UE) 2021/1148 al Parlamentului European și al Consiliului din 7 iulie 2021 de instituire, ca parte a Fondului de management integrat al frontierelor, a Instrumentului de sprijin financiar pentru managementul frontierelor și politica de vize, JO L 251, 15.7.2021, p. 48.

Articolul 7

Cooperarea cu țările terțe în vederea facilitării returnării și a readmisiei

- (-1) Fără a aduce atingere articolului 25a alineatul (5) din Regulamentul (UE) nr. 810/2009 al Parlamentului European și al Consiliului³², în cazul în care Comisia și Consiliul consideră că o țară terță nu cooperează suficient în materie de readmisie a resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală, Comisia și Consiliul iau în considerare, în limitele competențelor lor, acțiunile corespunzătoare ținând seama de relațiile globale ale Uniunii și ale statelor membre cu țara terță, de raportul menționat la alineatul (2) și de orice evaluare relevantă privind cooperarea cu țările terțe.**
- (1) Pe baza analizei efectuate în conformitate cu articolul 25a alineatul (2) sau (4) din Regulamentul (UE) nr. 810/2009 al Parlamentului European și al Consiliului și a oricăror alte informații disponibile **din partea statelor membre, precum și a instituțiilor, organelor, oficiilor și agențiilor Uniunii**, [...] Comisia **poate** prezenta un raport Consiliului, în care identifică, după caz, măsurile care ar putea fi luate pentru îmbunătățirea cooperării țării terțe în cauză în ceea ce privește readmisia, ținând seama de relațiile generale ale Uniunii **și ale statelor membre** cu țara terță.
- (2) Comisia **poate** [...] identifica, de asemenea, în raportul său, măsurile menite să promoveze cooperarea între statele membre pentru a facilita returnarea resortisanților țărilor terțe aflați în situație de ședere ilegală.
- (3) [...]
- (4) Comisia informează periodic Parlamentul European cu privire la punerea în aplicare a prezentului articol.

³² **Regulamentul (CE) nr. 810/2009 al Parlamentului European și al Consiliului din 13 iulie 2009 privind instituirea unui Cod comunitar de vize, JO L 243, 15.9.2009, p. 1.**

CAPITOLUL II

CICLUL ANUAL DE GESTIONARE A SITUAȚIILOR LEGATE DE MIGRAȚIE

Articolul 7a

Raportul european privind gestionarea situațiilor legate de migrație și decizia Comisiei

- (1) În fiecare an, ținând seama de eventualele evoluții în ceea ce privește fluxurile de migrație către Uniune, inclusiv de evoluția rapidă a acestora, Comisia adoptă un raport european privind gestionarea situațiilor legate de migrație, care evaluează situația de-a lungul tuturor rutelor de migrație și în toate statele membre, servind drept instrument de avertizare timpurie și de sensibilizare pentru Uniune în domeniul migrației și azilului și care oferă un tablou situațional strategic.**
- (2) Raportul, împreună cu recomandarea menționată la articolul 7c, sprijină deciziile la nivelul Uniunii cu privire la măsurile necesare pentru gestionarea situației legate de migrație. Raportul și recomandarea sprijină statele membre în luarea deciziilor cu privire la angajamentele lor de solidaritate în conformitate cu articolul 44b și pot, de asemenea, să sprijine statele membre atunci când evaluează provocările legate de migrație la nivel național.**
- (3) Raportul conține următoarele elemente:**
 - (a) o evaluare a situației generale care acoperă toate rutele de migrație din Uniune și din statele membre;**
 - (b) o proiecție anticipativă pentru anul următor, inclusiv numărul de debarcări preconizate, pe baza situației generale în materie de migrație din anul precedent și luând în considerare situația actuală, reflectând în același timp presiunea anterioară;**

- (c) informații privind nivelul de pregătire în Uniune și în statele membre și privind posibilul impact al situațiilor proiectate;
 - (d) informații privind nivelurile de capacitate ale statelor membre;
 - (e) rezultatul monitorizării efectuate de Agenția pentru Azil și de Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă, astfel cum se menționează la articolul 6 alineatul (3);
 - (f) o evaluare a necesității măsurilor de solidaritate și a măsurilor din cadrul setului de instrumente permanent ale UE pentru a sprijini statul membru sau statele membre în cauză.
- (4) Împreună cu raportul, Comisia adoptă o decizie prin care stabilește dacă un anumit stat membru este supus unei presiuni exercitate de migrație sau este expus riscului de presiune exercitată de migrație în cursul anului următor sau se confruntă cu o situație semnificativă în materie de migrație.
- (4a) În scopul aplicării alineatului (3) litera (f) și al alineatului (4), Comisia consultă statele membre în cauză. Comisia poate stabili un termen pentru astfel de consultări.
- (5) Atunci când evaluează situația generală în materie de migrație, inclusiv presiunea exercitată de migrație, riscul de presiune exercitată de migrație și situația semnificativă în materie de migrație, Comisia utilizează informațiile colectate în temeiul articolului 7b, ținând seama pe deplin de toate elementele raportului, de toate rutele de migrație, inclusiv de particularitățile fenomenului structural al debarcărilor în urma operațiunilor de căutare și salvare și al deplasărilor neautorizate ale resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor între statele membre, precum și de presiunea anterioară și luând în considerare situația actuală.

- (6) **Comisia adoptă raportul și decizia Comisiei, precum și recomandarea menționată la articolul 7c până la data de 15 octombrie a fiecărui an și le transmite Consiliului. Până la adoptarea de către Consiliu a unei decizii în temeiul articolului 44b, recomandarea menționată la articolul 7c nu este făcută publică, este clasificată drept „RESTREINT UE/EU RESTRICTED” și este tratată ca atare în conformitate cu Decizia 2013/488 a Consiliului privind normele de securitate pentru protecția informațiilor clasificate³³.**

Primul raport este emis până la data de [15 octombrie din anul următor anului intrării în vigoare a prezentului regulament].

- (7) **În scopul întocmirii raportului și a deciziei Comisiei, statele membre și Agenția pentru Azil, Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă și Europolul furnizează informațiile menționate la articolul 7b până la data de 1 iunie a fiecărui an.**

Comisia convoacă o reuniune restrânsă a rețelei Planului de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora³⁴ în prima jumătate a lunii iulie a fiecărui an pentru a prezenta evaluarea inițială a situației și pentru a face schimb de informații cu membrii rețelei.

Statele membre și agențiile relevante ale Uniunii furnizează Comisiei informații actualizate până la data de 1 septembrie a fiecărui an.

Comisia convoacă o reuniune restrânsă a rețelei Planului de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora până la data de 30 septembrie a fiecărui an pentru a prezenta evaluarea consolidată a situației.

³³ **Decizia Consiliului din 23 septembrie 2013 privind normele de securitate pentru protecția informațiilor UE clasificate (2013/488/UE).**

³⁴ **Recomandarea (UE) 2020/1366 a Comisiei din 23 septembrie 2020 privind un mecanism al UE de pregătire pentru situații de criză și de gestionare a crizelor legate de migrație (Plan de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora).**

Articolul 7b³⁵

Informații pentru evaluarea situației generale în materie de migrație, a presiunii exercitate de migrație, a riscului de presiune exercitată de migrație sau a unei situații semnificative în materie de migrație

- (1) **Atunci când evaluează situația generală în materie de migrație sau dacă un stat membru este supus presiunii exercitate de migrație, riscului de presiune exercitată de migrație sau se confruntă cu o situație semnificativă în materie de migrație, Comisia utilizează următoarele informații:**
- (a) numărul de cereri de protecție internațională depuse de resortisanți ai țărilor terțe și cetățenia solicitanților;
 - (b) numărul de resortisanți ai țărilor terțe care au fost depistați de autoritățile statelor membre că nu îndeplinesc sau nu mai îndeplinesc condițiile de intrare, ședere sau reședință în statul membru respectiv, inclusiv numărul de persoane care au depășit durata de ședere autorizată, în sensul articolului 3 alineatul (1) punctul (19) din Regulamentul (UE) 2017/2226 al Parlamentului European și al Consiliului³⁶;
 - (ba) numărul de resortisanți ai țărilor terțe sau de apatrizi care beneficiază de o formă de protecție temporară în conformitate cu Directiva 2001/55/CE³⁷.**
 - (c) numărul de decizii de returnare care respectă Directiva 2008/115/CE;
 - (d) numărul de resortisanți ai țărilor terțe care au părăsit teritoriul statelor membre în urma unei decizii de returnare care respectă Directiva 2008/115/CE;

³⁵ Articolul 7b se bazează pe fostul articol 50.

³⁶ Regulamentul (UE) 2017/2226 al Parlamentului European și al Consiliului din 30 noiembrie 2017 de instituire a Sistemului de intrare/ieșire (EES) pentru înregistrarea datelor de intrare și de ieșire și a datelor referitoare la refuzul intrării ale resortisanților țărilor terțe care trec frontierele externe ale statelor membre, de stabilire a condițiilor de acces la EES în scopul aplicării legii și de modificare a Convenției de punere în aplicare a Acordului Schengen și a Regulamentelor (CE) nr. 767/2008 și (UE) nr. 1077/2011, JO L 327, 9.12.2017, p. 20.

³⁷ **Directiva 2001/55/CE a Consiliului din 20 iulie 2001 privind standardele minime pentru acordarea protecției temporare, în cazul unui aflus masiv de persoane strămutate, și măsurile de promovare a unui echilibru între eforturile statelor membre pentru primirea acestor persoane și suportarea consecințelor acestei primiri.**

- (e) numărul de resortisanți ai țărilor terțe admiși de statele membre prin intermediul mecanismelor de relocare [sau de admisie umanitară] la nivelul Uniunii și la nivel național;
- (f) numărul de cereri de preluare și de notificări de reprimire primite și transmise în conformitate cu articolele **29** și **31**;
- (g) numărul de mutări efectuate în conformitate cu articolul **35**;
- (h) numărul de persoane reținute pentru trecerea ilegală a frontierei externe terestre, maritime sau aeriene;
- (ha) numărul de tentative de trecere ilegală a frontierei, cu condiția ca datele să fie disponibile și verificabile;**
- (i) numărul de persoane cărora li s-a refuzat intrarea în conformitate cu articolul 14 din Regulamentul (UE) 2016/399;
- (j) numărul și cetățenia resortisanților țărilor terțe debarcați în urma operațiunilor de căutare și salvare, inclusiv numărul de cereri de protecție internațională;
- (k) numărul de minori neînsoțiți **identificați**;
- (l) numărul de resortisanți ai țărilor terțe sau de apatrizi cărora li s-a acordat protecție internațională, în conformitate cu Regulamentul XXX/XX [*Regulamentul privind condițiile pentru protecția internațională*];**
- (m) numărul de decizii în primă instanță și definitive în materie de azil.**

- (2) De asemenea, **Comisia** ține seama de următoarele aspecte:
- (a) informațiile prezentate de statul membru, **inclusiv estimarea nevoilor, a capacității și a măsurilor de pregătire, precum și orice informații suplimentare relevante furnizate în strategia națională menționată la articolul 6 alineatul (3) [...]**;
 - (b) nivelul de cooperare în materie de migrație, **precum și în domeniul returnărilor și al readmisiei, inclusiv luând în considerare raportul anual în conformitate cu articolul 25a din Codul de vize**, cu țările terțe de origine și de tranzit, cu primele țări de azil și cu țările terțe sigure, astfel cum sunt definite în Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*];
 - (c) situația geopolitică din țările terțe relevante, **precum și cauzele profunde ale migrației și posibilele situații de instrumentalizare a migranților și posibilele evoluții în domeniul sosirilor ilegale prin frontierele externe ale Uniunii care ar putea afecta mișcările migratorii**;
 - (d) recomandările relevante prevăzute la articolul 15 din Regulamentul (UE) nr. 1053/2013 al Consiliului³⁸, la articolele 13, 14 și 22 din Regulamentul (UE) **2021/2303**³⁹ [...] și la articolul 32 alineatul (7) din Regulamentul (UE) 2019/1896⁴⁰;

³⁸ Regulamentul (UE) nr. 1053/2013 al Consiliului din 7 octombrie 2013 de instituire a unui mecanism de evaluare și monitorizare în vederea verificării aplicării acquis-ului Schengen și de abrogare a Deciziei Comitetului executiv din 16 septembrie 1998 de instituire a Comitetului permanent pentru evaluarea și punerea în aplicare a Acordului Schengen, JO L 295, 6.11.2013, p. 27.

³⁹ **Regulamentul (UE) 2021/2303 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 decembrie 2021 privind Agenția Uniunii Europene pentru Azil și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 439/2010.**

⁴⁰ **Regulamentul (UE) 2019/1896 al Parlamentului European și al Consiliului din 13 noiembrie 2019 privind Poliția de frontieră și garda de coastă la nivel european și de abrogare a Regulamentelor (UE) nr. 1052/2013 și (UE) 2016/1624.**

- (e) informațiile colectate în temeiul Recomandării Comisiei (UE) **2020/1366** privind un mecanism al UE de pregătire pentru situații de criză și de gestionare a crizelor legate de migrație (Plan de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora);
 - (f) raportul privind gestionarea situațiilor legate de migrație **și decizia Comisiei** menționate la articolul **7a, dacă sunt disponibile** [...];
 - (g) rapoartele privind analiza și conștientizarea integrată a situației (ISAA), elaborate în temeiul Deciziei de punere în aplicare (UE) 2018/1993 a Consiliului privind mecanismul integrat al Uniunii pentru un răspuns politic la crize, cu condiția ca răspunsul politic integrat la situații de criză să fie activat sau ca raportul privind analiza și conștientizarea situației în materie de migrație (MISAA) să fie emis în prima etapă a Planului de acțiune în vederea pregătirii pentru situații de criză legate de migrație și a gestionării acestora, atunci când răspunsul politic integrat la situații de criză nu este activat;
 - (h) informațiile din procesul de raportare privind liberalizarea vizelor și în urma dialogurilor cu țări terțe;
 - (i) buletinele trimestriale privind migrația și alte rapoarte ale Agenției pentru Drepturi Fundamentale a Uniunii Europene;
 - (j) sprijinul furnizat de agențiile Uniunii [...] statelor membre;
 - (k) **părțile relevante ale raportului de evaluare a vulnerabilității, astfel cum se menționează la articolul 32 din Regulamentul (UE) 2019/1896 privind Agenția Europeană pentru Poliția de Frontieră și Garda de Coastă.**
 - (l) **amploua și tendințele deplasărilor neautorizate ale resortisanților țărilor terțe sau ale apatrizilor între statele membre, pe baza informațiilor disponibile de la agențiile relevante ale Uniunii și a analizei datelor din sistemele de informații relevante.**
- (3) **În plus, pentru a evalua dacă un stat membru se confruntă cu o situație semnificativă în materie de migrație, Comisia ia în considerare, de asemenea, efectul cumulativ al sosirilor anuale actuale și anterioare de resortisanți ai țărilor terțe sau de apatrizi.**

Articolul 7c

Recomandarea Comisiei privind rezerva de solidaritate și alte măsuri adecvate

- (1) În fiecare an, pe baza raportului menționat la articolul 7a, Comisia adoptă o recomandare privind rezerva de solidaritate, care identifică măsurile din setul de instrumente permanent al UE necesare pentru a face față situației migrației în anul următor într-un mod echilibrat și eficace, care să reflecte nevoile statelor membre aflate sub presiunea migrației.**
- (2) Recomandarea identifică numerele anuale ale transferurilor și ale contribuțiilor financiare la nivelul Uniunii, care trebuie să fie cel puțin:**
 - (a) 30 000 pentru transferuri;**
 - (b) 600 de milioane EUR pentru contribuțiile financiare.**
- (3) Atunci când identifică nivelul responsabilității la nivelul Uniunii care ar trebui să fie partajată între toate statele membre și nivelul de solidaritate aferent, Comisia ține seama de criteriile calitative și cantitative relevante, inclusiv, pentru anul relevant, de numărul total de sosiri, de ratele medii de recunoaștere, precum și de ratele medii de returnare. Comisia ține seama, de asemenea, de faptul că statele membre care vor deveni state membre beneficiare, astfel cum se menționează la articolul 44c alineatul (1), nu sunt obligate să își execute contribuțiile de solidaritate promise.**

Comisia poate identifica un număr mai mare de transferuri sau contribuții financiare decât cele prevăzute la alineatul (2) și poate identifica alte forme de solidaritate, astfel cum se prevede la articolul 44a alineatul (2) litera (c), în funcție de nevoile care decurg din provocările specifice în domeniul migrației în statul membru în cauză.

- (4) În pofida alineatului (2) de la prezentul articol, în situații excepționale în care informațiile furnizate de statele membre și de agențiile Uniunii în temeiul articolului 7a alineatul (3) sau consultarea efectuată de Comisie în temeiul articolului 7a alineatul (4a) nu indică necesitatea unor transferuri sau a unor contribuții financiare pentru anul următor, recomandarea ține seama în mod corespunzător de acest lucru.

Articolul 7d

Forumul la nivel înalt al UE privind migrația și Forumul la nivel tehnic al UE privind migrația

- (1) Pentru a asigura punerea în aplicare efectivă a părții IV din prezentul regulament, reprezentanții statelor membre sunt convocați în cadrul unui Forum la nivel înalt al UE privind migrația.

Țările terțe care au încheiat cu Uniunea un acord privind criteriile și mecanismele de determinare a statului responsabil de examinarea unei cereri de azil introduse într-un stat membru sau introduse în țara terță respectivă pot fi invitate, pentru a contribui ad-hoc la solidaritate, să participe la Forumul la nivel înalt al UE privind migrația și la Forumul la nivel tehnic al UE privind migrația, după caz.

- (2) Forumul la nivel înalt al UE privind migrația examinează raportul și decizia menționate la articolul 7a și recomandarea menționată la articolul 7c și face un bilanț al situației generale. De asemenea, în cadrul forumului se ajunge la o concluzie cu privire la măsurile de solidaritate și la nivelurile acestora necesare în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 44b și, dacă se consideră necesar, cu privire la alte măsuri de răspuns în materie de migrație în domeniul responsabilității, al pregătirii și al situațiilor neprevăzute, precum și cu privire la dimensiunea externă a migrației.

- (3) Consiliul convoacă Forumul la nivel înalt al UE privind migrația în termen de 15 zile de la adoptarea raportului și a deciziei menționate la articolul 7a și a recomandării menționate la articolul 7c și, dacă este necesar, îl convoacă din nou pentru a solicita statelor membre contribuții de solidaritate suplimentare în conformitate cu articolul 44g.**
- (4) Pentru a asigura buna funcționare a părții IV din prezentul regulament, se instituie un Forum la nivel tehnic al UE privind migrația. Acesta este format din reprezentanți ai autorităților relevante ale statelor membre, la un nivel suficient de înalt pentru a îndeplini sarcinile atribuite forumului. În urma reuniunii menționate la alineatul (3) de la prezentul articol, Comisia convoacă o primă reuniune a Forumului la nivel tehnic al UE privind migrația. În urma acestei prime reuniuni, Forumul la nivel tehnic al UE privind migrația se reunește în mod regulat. Forumul la nivel tehnic al UE privind migrația este convocat și prezidat de Comisie.**

PARTEA III

CRITERIILE ȘI MECANISMELE DE DETERMINARE A STATULUI MEMBRU RESPONSABIL

CAPITOLUL I

PRINCIPII GENERALE ȘI GARANȚII

Articolul 8

Accesul la procedura de examinare a unei cereri de protecție internațională

- (1) Statele membre examinează orice cerere de protecție internațională prezentată de un resortisant al unei țări terțe sau de un apatrid pe teritoriul oricăruia dintre ele, inclusiv la frontieră sau în zonele de tranzit. Cererea este examinată de un singur stat membru și anume acela determinat ca responsabil prin aplicarea criteriilor care figurează în partea III capitolul II sau a cluzelor care figurează în partea III capitolul III.
- (2) **Fără a aduce atingere normelor care figurează în partea IV a prezentului regulament,** atunci când, pe baza criteriilor menționate în prezentul regulament, nu poate fi desemnat responsabil niciun stat membru, primul stat membru în care a fost înregistrată cererea de protecție internațională este cel responsabil cu examinarea acesteia.

- (3) Atunci când este imposibil pentru un stat membru să mute solicitantul în statul membru desemnat inițial drept responsabil întrucât există temeuri substanțiale de a crede că în acel stat membru există deficiențe sistemice în ceea ce privește procedura de azil și condițiile de primire a solicitanților, care generează un risc de tratamente inumane sau degradante în sensul articolului 4 din Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, statul membru care îndeplinește procedura de determinare a statului membru responsabil continuă examinarea criteriilor care figurează în partea III capitolul II **sau a clauzelor care figurează în partea III capitolul III**, pentru a determina dacă alt stat membru poate fi desemnat drept responsabil.

Atunci când un stat membru nu poate efectua mutarea în temeiul primului paragraf în oricare dintre statele membre desemnate pe baza criteriilor care figurează în partea III capitolul II **sau a clauzelor care figurează în partea III capitolul III** și nici către primul stat membru în care a fost înregistrată cererea, acesta devine statul membru responsabil.

- (4) În cazul în care nu s-a efectuat controlul de securitate prevăzut la articolul 11 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de screening*] **în temeiul regulamentului respectiv**, primul stat membru în care s-a înregistrat cererea de protecție internațională examinează dacă există motive rezonabile de a considera **că** solicitantul **constituie un risc în materie de securitate** pentru [...] statele membre cât mai curând posibil după înregistrarea cererii, înainte de aplicarea criteriilor pentru determinarea statului membru responsabil în temeiul capitolului II sau al clauzelor prevăzute în partea III capitolul III.

În cazul în care s-a efectuat controlul de securitate prevăzut la articolul 11 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de screening*], dar primul stat membru în care s-a înregistrat cererea de protecție internațională are motive întemeiate să examineze dacă există motive rezonabile de a considera **că solicitantul constituie un risc în materie de securitate** pentru [...] statele membre, statul membru respectiv efectuează examinarea cât mai curând posibil după înregistrarea cererii, înainte de aplicarea criteriilor pentru determinarea statului membru responsabil în temeiul capitolului II sau al clauzelor prevăzute în partea III capitolul III.

În cazul în care controlul de securitate efectuat în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de screening*] sau în conformitate cu primul și al doilea paragraf de la prezentul alineat indică faptul că există motive întemeiate de a considera că solicitantul **constituie un risc în materie de securitate pentru [...] statele membre, statul membru** care efectuează controlul de securitate [...] este statul membru responsabil **și nu se aplică articolul 29**.

- (5) Fiecare stat membru își rezervă dreptul de a trimite un solicitant către o țară terță sigură, sub rezerva normelor și a garanțiilor prevăzute în Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*].

Articolul 9
Obligațiile solicitantului

- (1) În cazul în care un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid intenționează să facă o cerere de protecție internațională, cererea se face și se înregistrează în statul membru al primei intrări.
- (2) Prin derogare de la alineatul (1), în cazul în care un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid deține un permis de ședere valabil sau o viză valabilă, cererea se depune și se înregistrează în statul membru care a eliberat permisul de ședere sau viza.

În cazul în care un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid care intenționează să facă o cerere de protecție internațională deține un permis de ședere sau o viză **care a expirat, a fost anulat(ă), a fost retras(ă) sau a fost revocat(ă) [...]**, cererea se face și se înregistrează în statul membru în care se află resortisantul țării terțe sau apatridul.

- (3) Solicitantul cooperează pe deplin cu autoritățile competente ale statelor membre în domeniile reglementate de prezentul regulament, în special prin prezentarea, cât mai curând posibil și cel târziu în timpul interviului menționat la articolul 12, a tuturor elementelor și informațiilor de care dispune pentru determinarea statului membru responsabil. **Solicitantul își prezintă documentele de identitate dacă acesta se află în posesia unor astfel de documente și cooperează cu autoritățile competente în ceea ce privește colectarea datelor biometrice în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind Eurodac].** În cazul în care solicitantul nu este în măsură, în momentul interviului, să prezinte dovezi care să justifice elementele și informațiile furnizate, autoritatea competentă poate stabili o dată-limită, în termenul menționat la articolul 29 alineatul (1), pentru prezentarea unor astfel de dovezi.

- (4) Solicitantul are obligația de a fi prezent în:
- (a) statul membru menționat la alineatele (1) și (2) până la determinarea statului membru responsabil și, după caz, la punerea în aplicare a procedurii de mutare;
 - (b) statul membru responsabil;
 - (c) statul membru de transfer ca urmare a unei mutări efectuate în temeiul articolului 57 alineatul (9).
- (5) În cazul în care solicitantului i se notifică o decizie de mutare în conformitate cu articolul 32 alineatul (2) și cu articolul 57 alineatul (8), acesta **cooperează cu autoritățile și** respectă decizia respectivă.

Articolul 10
Consecințele neconformării

- (1) Solicitantul nu are dreptul să beneficieze de condițiile de primire prevăzute la articolele 15-17 din Directiva XXX/XXX/UE [*Directiva privind condițiile de primire*] **în conformitate cu articolul** [...] 17a din directiva menționată în alt stat membru decât cel în care are obligația de a fi prezent în temeiul articolului 9 alineatul (4) din prezentul regulament **din momentul în care i s-a notificat emiterea unei decizii de mutare în statul membru responsabil**, cu condiția ca solicitantul să fi fost informat cu privire la consecințele respective în temeiul articolului 8 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de screening*]. Acest lucru nu aduce atingere necesității de a asigura un nivel de trai în conformitate cu dreptul Uniunii, inclusiv cu Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, și cu obligațiile internaționale.
- (2) Autoritățile competente **nu trebuie să țină seama** de elementele și informațiile relevante pentru determinarea statului membru responsabil prezentate după expirarea termenului menționat la articolul 9 alineatul (3).

Articolul 11
Dreptul la informare

- (1) Cât mai curând posibil și cel târziu atunci când cererea de protecție internațională se înregistrează într-un stat membru, autoritățile competente ale acelui stat membru îl informează pe solicitant în legătură cu aplicarea prezentului regulament și cu obligațiile prevăzute la articolul 9, precum și cu consecințele neconformării, prevăzute la articolul 10, în special, în legătură cu:
- (a) faptul că dreptul de a solicita protecție internațională nu include posibilitatea solicitantului de a alege statul membru responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională sau statul membru de transfer;

- (b) obiectivele **menționate în partea III a** prezentului regulament și consecințele depunerii unei alte cereri în alt stat membru și ale părăsirii statului membru în care solicitantul trebuie să fie prezent în conformitate cu articolul 9 alineatul (4), în special faptul că acesta are dreptul doar la condițiile de primire prevăzute la articolul 10 alineatul (1);
- (c) criteriile și procedurile de determinare a statului membru responsabil, ierarhia acestor criterii în diferitele etape ale procedurii și durata acestor etape;
- (d) scopul interviului personal în temeiul articolului 12 și obligația de a prezenta și de a justifica verbal sau prin furnizarea de documente **sau alte informații**, cât mai curând posibil pe durata derulării procedurii, orice informații relevante care ar putea contribui la stabilirea prezenței membrilor de familie, a rudelor sau a altor persoane aflate în relații de familie în statele membre, inclusiv mijloacele prin care solicitantul poate prezenta astfel de informații, precum și orice asistență pe care statul membru o poate oferi în ceea ce privește găsirea membrilor de familie sau a rudelor;
- (e) obligația solicitantului de a divulga, cât mai curând posibil în cadrul procedurii, orice informație relevantă care ar putea contribui la stabilirea existenței unor permise de ședere **sau** vize anterioare [...];
- (ea) **obligația solicitantului de a prezenta documentele de identitate dacă acesta se află în posesia unor astfel de documente și de a coopera cu autoritățile competente în ceea ce privește colectarea datelor biometrice în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*];**

- (f) posibilitatea de a contesta o decizie de mutare în termenul stabilit la articolul 33 alineatul (2) și faptul că domeniul de aplicare al acestei contestații este limitat, astfel cum se prevede la articolul 33 alineatul (1);
- (g) **în cazul unui apel sau al unei revizui**, dreptul de a primi, la cerere, asistență juridică gratuită în cazul în care persoana în cauză nu își poate permite costurile aferente procedurii;
- (ga) **faptul că sustragerea va conduce la o prelungire a termenului în conformitate cu articolul 35;**
- (h) faptul că autoritățile competente ale statelor membre și Agenția pentru Azil vor prelucra datele cu caracter personal ale solicitantului, inclusiv pentru a realiza schimbul de date referitoare la solicitant numai în scopul îndeplinirii obligațiilor lor care decurg din prezentul regulament;
- (i) categoriile de date cu caracter personal vizate;
- (j) dreptul de acces la datele care îl privesc pe solicitant și dreptul de a solicita rectificarea datelor inexacte sau ștergerea acestora dacă au fost prelucrate în mod ilegal, precum și procedurile de urmat pentru exercitarea acestor drepturi, inclusiv datele de contact ale autorităților menționate la articolul 41 și ale autorităților naționale pentru protecția datelor care tratează plângerile referitoare la protecția datelor cu caracter personal, precum și datele de contact ale responsabilului cu protecția datelor;
- (k) în cazul unui minor neînsoțit, rolul și responsabilitățile reprezentantului și procedura de depunere a plângerilor împotriva unui reprezentant în condiții de încredere și siguranță și cu respectarea deplină a dreptului copilului de a fi audiat în acest sens.

[...]

- (2) Informațiile menționate la alineatul (1) sunt furnizate în scris, într-o limbă pe care solicitantul o înțelege sau pe care se presupune, în mod rezonabil, că o înțelege. Statele membre folosesc în acest scop materialele informative comune redactate într-un limbaj clar și simplu în temeiul alineatului (3).

Atunci când acest lucru este necesar pentru o înțelegere adecvată din partea solicitantului, informațiile îi sunt comunicate, de asemenea, și oral, după caz cu ocazia interviului individual, astfel cum se menționează la articolul 12.

În cazul în care solicitantul este un minor neînsoțit, informațiile sunt furnizate într-un mod adaptat copiilor, ținând seama în special de vârsta și de maturitatea minorului respectiv.

- (3) În strânsă cooperare cu **autoritățile** [...] naționale responsabile, Agenția pentru Azil elaborează materiale informative comune, precum și o broșură specifică pentru minorii neînsoțiți, care conțin cel puțin informațiile menționate la alineatul (1). Materialele informative comune includ, de asemenea, informații privind aplicarea Regulamentului (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*] și în special scopul în care datele solicitantului în cauză pot fi prelucrate în cadrul Eurodac. Materialele informative comune se elaborează astfel încât să permită statelor membre să le completeze cu informații suplimentare specifice.

Articolul 12
Interviul individual

- (1) Pentru a facilita procesul de determinare a statului membru responsabil, statul membru **menționat la articolul 28 alineatul (1)** care îndeplinește procedura de determinare a statului membru responsabil organizează un interviu individual cu solicitantul **în scopul aplicării articolului 29**. Interviul permite, de asemenea, înțelegerea corespunzătoare a informațiilor oferite solicitantului în conformitate cu articolul 11.
- (2) Se poate renunța la interviul individual dacă:
 - (a) solicitantul s-a sustras;
 - (b) solicitantul nu a participat la interviul individual și nu a furnizat motive întemeiate pentru a-și justifica absența;
 - (c) după primirea informațiilor menționate la articolul 11, solicitantul a oferit deja, prin alte mijloace, informațiile relevante pentru determinarea statului membru responsabil. Statul membru care a renunțat la interviu îi dă solicitantului posibilitatea de a prezenta toate informațiile suplimentare care sunt relevante pentru determinarea corectă a statului membru responsabil în termenul menționat la articolul 29 alineatul (1).
- (3) Interviul individual are loc în timp util și, în orice caz, înainte de efectuarea oricărei cereri de preluare în temeiul articolului 29.

- (4) Interviewul individual se desfășoară într-o limbă pe care solicitantul o înțelege sau pe care [...] **se așteaptă**, în mod rezonabil, [...] să o înțeleagă și în care acesta este capabil să comunice. Interviewurile cu minori **neînsoțiți sau, după caz, însoțiți** sunt realizate într-un mod adaptat vârstei lor de către personal instruit [...] în mod corespunzător în temeiul dreptului național, **ținând seama în special de vârsta și de maturitatea minorului respectiv**, în prezența reprezentantului și, după caz, a consilierului juridic al minorului. Dacă este cazul, statele membre recurg la un interpret [...]. La cererea sa, [...] solicitantul poate fi interviewat și asistat de personal de același sex. **Statele membre depun eforturi pentru a da curs acestor cereri, atunci când acest lucru este rezonabil din punct de vedere practic.**
- (5) Interviewul individual are loc în condiții care asigură o confidențialitate corespunzătoare. Interviewul este efectuat de o persoană calificată în temeiul dreptului național. Solicitanții care sunt identificați ca având nevoie de garanții procedurale speciale în temeiul Regulamentului (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*] beneficiază de sprijin adecvat în vederea creării condițiilor necesare pentru a prezenta în mod eficace toate elementele care permit determinarea statului membru responsabil.
- (6) Statul membru care realizează interviewul individual elaborează un rezumat scris al acestuia care conține cel puțin principalele informații furnizate de către solicitant în cadrul interviewului. Rezumatul se poate prezenta fie sub formă de raport, fie ca formular-tip. Statul membru se asigură că solicitantul, consilierul juridic sau alt tip de consilier care îl reprezintă pe solicitant are acces la rezumat în timp util.

Articolul 13

Garanții acordate minorilor

- (1) Interesul superior al copilului reprezintă un element fundamental de care statele membre țin seama în ceea ce privește toate procedurile prevăzute în prezentul regulament.
- (2) Fiecare stat membru în care este prezent un minor neînsoțit se asigură că acesta este reprezentat și asistat de un reprezentant în ceea ce privește procedurile relevante prevăzute în prezentul regulament. Reprezentantul are calificările, pregătirea și expertiza necesare asigurării faptului că interesul superior al copilului este luat în considerare pe parcursul procedurilor desfășurate în temeiul prezentului regulament. Reprezentantul respectiv are acces la conținutul documentelor relevante din dosarul solicitantului, inclusiv la materialele informative destinate minorilor neînsoțiți.

Atunci când o organizație este desemnată în calitate de reprezentant, aceasta numește o persoană responsabilă cu îndeplinirea sarcinilor sale în raport cu minorul. Persoanei în cauză i se aplică primul paragraf.

Reprezentantul prevăzut la primul paragraf poate fi aceeași persoană sau organizație cu cea prevăzută la articolul 22 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*].

- (3) [...] **În** procesul de determinare a statului membru responsabil în temeiul prezentului regulament, **statele membre implică reprezentantul unui minor neînsoțit**. Reprezentantul ajută minorul neînsoțit să ofere informații relevante pentru evaluarea interesului său superior în conformitate cu alineatul (4), inclusiv pentru exercitarea dreptului de a fi audiat, și îl sprijină să contacteze alți actori, cum ar fi organizațiile de localizare a membrilor familiei, dacă este necesar în acest scop.

- (4) Pentru evaluarea interesului superior al copilului, statele membre cooperează strâns între ele și țin cont, în special, de următorii factori:
- (a) posibilitățile de reîntregire a familiei;
 - (b) bunăstarea și dezvoltarea socială a minorului, ținând cont, în special, de mediul din care provine;
 - (c) considerentele privind siguranța și securitatea, în special când există riscul ca respectivul minor să fie victimă a unei forme de violență și exploatare, inclusiv a traficului de ființe umane;
 - (d) opiniile minorului, în acord cu vârsta și maturitatea acestuia;
 - (e) în cazul în care solicitantul este un minor neînsoțit, informațiile furnizate de reprezentantul din statul membru în care este prezent minorul neînsoțit.
- (5) Înainte de mutarea minorului [...] neînsoțit, statul membru care efectuează mutarea **notifică** [...] statul membru responsabil sau statul membru de transfer, **care confirmă că vor fi luate** în cel mai scurt timp **toate** măsurile [...] **corespunzătoare** menționate la articolele 14 și 23 din Directiva XXX/XXX/UE [*Directiva privind condițiile de primire*] și la articolul 22 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*]. Orice decizie de a muta un minor neînsoțit este precedată de o evaluare a interesului superior al acestuia. Evaluarea se bazează pe factorii **relevanți** enumerați la alineatul (4), iar concluziile evaluării privind acești factori sunt indicate în mod clar în decizia de mutare. Evaluarea este efectuată **fără întârziere** [...] de către personal **instruit în mod corespunzător** [...] care să asigure faptul că se ține seama de interesul superior al copilului.

- (6) În scopul aplicării articolului 15, statul membru în care a fost înregistrată **prima oară** cererea de protecție internațională a minorului neînsoțit întreprinde, cât mai curând posibil, acțiunile corespunzătoare pentru a identifica membrii de familie sau rudele minorului neînsoțit care se află pe teritoriul statelor membre, protejând, în același timp, interesul superior al copilului.

În acest scop, statul membru respectiv poate solicita asistență din partea organizațiilor internaționale sau a altor organizații relevante și poate facilita accesul minorului la serviciile de localizare a persoanelor din cadrul organizațiilor respective.

Personalul autorităților competente menționate la articolul 41 care tratează cererile referitoare la minorii neînsoțiți **beneficiază** [...] de formarea corespunzătoare cu privire la nevoile specifice ale minorilor **relevante pentru aplicarea prezentului regulament**.

- (7) În vederea facilitării acțiunii adecvate de identificare a membrilor de familie sau a rudelor minorului neînsoțit care se află pe teritoriul unui alt stat membru în temeiul alineatului (6), Comisia adoptă acte de punere în aplicare, inclusiv un formular-tip pentru schimbul de informații relevante între statele membre. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

CAPITOLUL II

CRITERIILE DE DETERMINARE A STATULUI MEMBRU RESPONSABIL

Articolul 14

Ierarhizarea criteriilor

- (1) Criteriile de determinare a statului membru responsabil sunt aplicate în ordinea în care acestea sunt prevăzute în prezentul capitol.
- (2) Statul membru responsabil în conformitate cu criteriile prevăzute în prezentul capitol este determinat pe baza situației existente în momentul în care cererea de protecție internațională a fost înregistrată pentru prima dată într-un stat membru.

Articolul 15

Minorii neînsoțiți

- (1) În cazul în care solicitantul este un minor neînsoțit, se aplică numai criteriile din prezentul articol, în ordinea în care sunt prevăzute la alineatele (2)-(5).
- (2) Statul membru responsabil este acela în care se află în mod legal un membru de familie al minorului neînsoțit sau **un frate ori o soră** a(l) acestuia, cu excepția cazului în care s-a demonstrat că acest lucru nu este în interesul superior al minorului. În cazul în care solicitantul este un minor căsătorit al cărui soț/a cărui soție nu este prezent(ă) în mod legal pe teritoriul statelor membre, statul membru responsabil este acela în care se află în mod legal tatăl, mama sau un alt adult responsabil de minor fie în temeiul legii, fie în temeiul practicii din acel stat membru, sau sora ori fratele acestuia, **cu excepția cazului în care s-a demonstrat că acest lucru nu este în interesul superior al minorului.**

- (3) În cazul în care solicitantul are o rudă care se află în mod legal în alt stat membru și dacă se stabilește, pe baza unei examinări individuale, că ruda poate avea grijă de el, respectivul stat membru reunește minorul cu ruda sa și este statul membru responsabil, cu excepția cazului în care s-a demonstrat că acest lucru nu este în interesul superior al minorului.
- (4) Când membrii de familie, **frații, surorile** sau rudele, astfel cum sunt menționați la alineatele (2) și (3), se află în mai multe state membre, statul membru responsabil este stabilit în funcție de ceea ce este în interesul superior al minorului neînsoțit.
- (5) În absența unui membru de familie, a unui frate, **a unei surori sau a unei rude**, astfel cum se menționează la alineatele (2) și (3), statul membru responsabil este acela în care a fost înregistrată pentru prima dată cererea de protecție internațională a minorului neînsoțit, cu excepția cazului în care s-a demonstrat că acest lucru nu este în interesul superior al minorului.
- (6) Comisia este împuternicită să adopte, în conformitate cu articolul 68, acte delegate referitoare la:
- (a) identificarea membrilor de familie, **a fraților, a surorilor** sau a rudelor minorilor neînsoțiți;
 - (b) criteriile de stabilire a existenței unor legături de familie dovedite;
 - (c) criteriile de evaluare a capacității unei rude de a avea grijă de un minor neînsoțit, inclusiv în cazul în care membri de familie, frați, surori sau rude ale minorului neînsoțit se află în mai multe state membre.

În exercitarea competențelor sale de adoptare a actelor delegate, Comisia nu depășește sfera principiului interesului superior al copilului, astfel cum este prevăzut la articolul 13 alineatul (4).

- (7) Comisia, prin acte de punere în aplicare, stabilește condiții uniforme pentru consultarea și schimbul de informații între statele membre. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

Articolul 16

Membrii de familie care beneficiază de protecție internațională

În cazul în care solicitantul are un membru de familie căruia i-a fost permis să își aibă reședința în calitate de beneficiar de protecție internațională într-un stat membru, acel stat membru este responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională, cu condiția ca persoanele în cauză să își fi exprimat în scris dorința în acest sens.

Articolul 17

Membrii de familie care solicită protecție internațională

În cazul în care solicitantul are un membru de familie [...] a cărui cerere de protecție internațională în **tr-un** [...] stat membru nu a făcut încă obiectul unei prime decizii pe fond, statul membru în cauză este responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională, cu condiția ca persoanele în cauză să își fi exprimat în scris dorința în acest sens.

Articolul 18
Procedura familială

Atunci când [...] cereri de protecție internațională **prezentate de mai mulți membri de familie sau frați minori necăsătoriți ori surori minore necăsătorite au fost înregistrate** în același stat membru simultan sau la date destul de apropiate pentru ca procedurile de determinare a statului membru responsabil să se desfășoare împreună și când aplicarea criteriilor menționate în prezentul regulament ar duce la separarea lor, statul membru responsabil este determinat după cum urmează:

- (a) responsabilitatea pentru examinarea cererilor de protecție internațională ale tuturor membrilor de familie sau ale **fraților minori necăsătoriți ori ale surorilor minore necăsătorite** aparține statului membru pe care criteriile îl indică ca fiind responsabil de a îi prelua pe cei mai mulți dintre aceștia;
- (b) în absența unui astfel de stat, responsabilitatea aparține statului membru pe care criteriile îl indică drept responsabil cu examinarea cererii celui mai în vârstă dintre aceștia.

Articolul 19

Eliberarea documentelor de ședere sau a vizelor

- (1) În cazul în care solicitantul deține un document de ședere valabil, statul membru care a eliberat documentul este responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională.
- (2) În cazul în care solicitantul deține o viză valabilă, statul membru care a eliberat viza este responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională, cu excepția cazului în care viza a fost eliberată în numele altui stat membru în temeiul unei înțelegeri de reprezentare, astfel cum se prevede la articolul 8 din Regulamentul (CE) nr. 810/2009. În acest caz, statul membru reprezentat este responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională.
- (3) În cazul în care solicitantul deține unul sau mai multe documente de ședere sau vize valabile eliberate de diferite state membre, responsabilitatea examinării cererii de protecție internațională este asumată de statele membre în următoarea ordine:
 - (a) statul membru care a eliberat documentul de ședere care conferă dreptul la cea mai lungă perioadă de rezidență sau, atunci când perioadele de valabilitate sunt identice, statul membru care a eliberat documentul de ședere cu data de expirare cea mai îndepărtată;
 - (b) atunci când diferitele vize sunt de același tip, statul membru care a eliberat viza cu data de expirare cea mai îndepărtată;
 - (c) atunci când vizele sunt de tip diferit, statul membru care a eliberat viza cu cea mai lungă perioadă de valabilitate sau, atunci când perioadele de valabilitate sunt identice, statul membru care a eliberat viza cu data de expirare cea mai îndepărtată.

- (4) În cazul în care solicitantul deține unul sau mai multe documente de ședere **care au expirat, au fost anulate, revocate sau retrase cu mai puțin de trei ani înainte de înregistrarea cererii** sau una sau mai multe vize **a căror valabilitate a expirat, care au fost anulate, revocate sau retrase** [...] cu mai puțin de **18 luni** [...] înainte de înregistrarea cererii, se aplică alineatele (1), (2) și (3).
- (5) Faptul că documentul de ședere sau viza a fost eliberat(ă) pe baza unei identități false sau uzurpate ori prin prezentarea unor documente falsificate, contrafăcute sau care nu sunt valabile nu împiedică atribuirea responsabilității statului membru care a eliberat documentul de ședere sau viza. Cu toate acestea, statul membru care a eliberat documentul de ședere sau viza nu este responsabil dacă poate stabili că s-a comis o fraudă după ce documentul sau viza a fost eliberat(ă).

Articolul 20

[...]

Articolul 21

Intrarea

- (1) Atunci când se stabilește, pe baza probelor sau a dovezilor circumstanțiale, astfel cum sunt descrise în cele două liste menționate la articolul 30 alineatul (4) din prezentul regulament, inclusiv pe baza datelor la care face trimitere Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*], că un solicitant a trecut în mod ilegal frontiera într-un stat membru pe uscat, pe mare sau pe calea aerului venind dintr-o țară terță, primul stat membru în care acesta a intrat astfel este cel responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională. Această responsabilitate încetează în cazul în care cererea este înregistrată la mai mult de **2 ani** [...] de la data la care a avut loc trecerea frontierei.

- (2) **În pofida primului alineat, atunci când se stabilește, pe baza probelor sau a dovezilor circumstanțiale, astfel cum sunt descrise în cele două liste menționate la articolul 30 alineatul (4) din prezentul regulament, inclusiv pe baza datelor la care face trimitere Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*], că un solicitant a fost debarcat pe teritoriul unui stat membru în urma unei operațiuni de căutare și salvare, respectivul stat membru este responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională. Această responsabilitate încetează în cazul în care cererea este înregistrată la mai mult de 12 luni de la data la care a avut loc debarcarea respectivă. [...]**
- (3) Alineatele (1) și (2) nu se aplică în cazul în care se poate stabili, pe baza probelor sau a dovezilor circumstanțiale, astfel cum sunt descrise în cele două liste menționate la articolul 30 alineatul (4) din prezentul regulament, inclusiv pe baza datelor menționate în Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*], că solicitantul a fost transferat în temeiul articolului 57 din prezentul regulament într-un alt stat membru după ce a trecut frontiera. În acest caz, acest alt stat membru este responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională.

Articolul 22

Intrare fără obligația de a deține viză

- (1) Dacă un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid intră pe teritoriul unui stat membru printr-un stat membru în care este scutit de viză, acel stat membru este cel responsabil cu examinarea cererii sale de protecție internațională. [...]
- (2) **Principiul enunțat la alineatul (1) nu se aplică în cazul în care cererea de protecție internațională a resortisantului unei țări terțe sau a apatridului este înregistrată într-un alt stat membru în care acesta este de asemenea scutit de obligația de a deține viză pentru intrarea pe teritoriu. În acest caz, acest alt stat membru este responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională.**

Articolul 23

Cerere făcută într-o zonă de tranzit internațional a unui aeroport

Atunci când cererea de protecție internațională este făcută într-o zonă de tranzit internațional a unui aeroport al unui stat membru de către un resortisant al unei țări terțe sau de către un apatrid, acel stat membru este cel responsabil cu examinarea cererii.

CAPITOLUL III

PERSOANE AFLATE ÎN ÎNGRIJIRE ȘI CLAUZE DISCREȚIONARE

Articolul 24

Persoane aflate în îngrijire

- (1) Atunci când, pe motiv de graviditate sau întrucât are un nou-născut, o boală gravă, un handicap sever, o traumă **psihologică** severă ori vârstă înaintată, un solicitant se află în îngrijirea copilului, **a fratelui sau a surorii** ori a părintelui său aflat în situație de ședere legală pe teritoriul unui stat membru sau copilul, **fratele, sora** ori părintele său aflat în situație de ședere legală pe teritoriul unui stat membru se află în îngrijirea solicitantului, statele membre, în mod normal, mențin împreună sau reunesc solicitantul și copilul, **fratele, sora** sau părintele în cauză, cu condiția ca legăturile de familie să fi existat înainte ca solicitantul să ajungă pe teritoriul statelor membre, ca copilul, **fratele, sora** sau părintele ori solicitantul să fie capabil să asigure asistență persoanei aflate în îngrijire și ca persoanele în cauză să își fi exprimat în scris dorința în acest sens.

În cazul în care există indicii că un copil, **un frate, o soră** sau un părinte este în situație de ședere legală pe teritoriul statului membru în care este prezentă persoana aflată în îngrijire, statul membru în cauză verifică, înainte de a formula o cerere de preluare în temeiul articolului 29, dacă copilul, **fratele, sora** sau părintele respectiv se poate ocupa de persoana aflată în îngrijire.

- (2) Atunci când copilul, **fratele, sora** sau părintele menționat la alineatul (1) este în situație de ședere legală într-un alt stat membru decât cel în care este prezent solicitantul, statul membru responsabil este cel în care copilul, **fratele, sora** sau părintele este în situație de ședere legală, cu excepția cazului în care starea de sănătate a solicitantului în cauză îl împiedică pe acesta să călătorească în acel stat membru o perioadă semnificativă de timp. În acest caz, statul membru responsabil este cel în care este prezent solicitantul. Respectivul stat membru nu are obligația de a aduce copilul, **fratele, sora** sau părintele solicitantului pe teritoriul său.

- (3) Comisia este împuternicită să adopte, în conformitate cu articolul 68, acte delegate referitoare la:
- (a) elementele care trebuie luate în considerare pentru evaluarea relației de dependență;
 - (b) criteriile de stabilire a existenței unor legături de familie dovedite;
 - (c) criteriile de evaluare a capacității persoanei în cauză de a se ocupa de persoana aflată în îngrijire;
 - (d) elementele care trebuie luate în considerare pentru a evalua incapacitatea de a călători pentru o perioadă semnificativă de timp.
- (4) Comisia, prin acte de punere în aplicare, stabilește condiții uniforme pentru consultarea și schimbul de informații între statele membre. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

Articolul 25

Clauze discreționare

- (1) Prin derogare de la articolul 8 alineatul (1), fiecare stat membru poate decide să examineze o cerere de protecție internațională înregistrată pe teritoriul său de un resortisant al unei țări terțe sau de un apatrid, chiar dacă această examinare nu intră în responsabilitatea sa în temeiul criteriilor stabilite în prezentul regulament.

- (2) Statul membru în care este înregistrată cererea de protecție internațională și care desfășoară procesul de determinare a statului membru responsabil sau statul membru responsabil poate cere, în orice moment înainte de adoptarea unei prime decizii pe fond, unui alt stat membru să preia un solicitant pentru a reuni persoane aflate în relații de natură familială, din motive umanitare bazate în special pe considerente familiale, **sociale** sau culturale, chiar dacă celălalt stat membru nu este responsabil în temeiul criteriilor prevăzute la articolele 15-18 și la articolul 24. Persoanele în cauză își dau consimțământul în scris.

Cererea de preluare conține toate elementele necesare de care dispune statul membru solicitant pentru a permite statului membru solicitat să evalueze situația.

Statul membru solicitat face toate verificările necesare pentru a examina motivele umanitare invocate și răspunde statului membru solicitant în termen de două luni de la primirea cererii, prin utilizarea rețelei de comunicații electronice instituite în temeiul articolului 18 din Regulamentul (CE) nr. 1560/2003. Un răspuns prin care se refuză cererea menționează motivele pe care se întemeiază refuzul.

CAPITOLUL IV

OBLIGAȚIILE STATULUI MEMBRU RESPONSABIL

Articolul 26

Obligațiile statului membru responsabil

- (1) Statul membru responsabil în conformitate cu prezentul regulament este obligat:
- (a) să preia, în condițiile prevăzute la articolele 29, 30 și 35, un solicitant a cărui cerere a fost înregistrată într-un stat membru diferit;
 - (b) să reprimească, în condițiile prevăzute la articolele 31 și 35 din prezentul regulament, un solicitant, **inclusiv în situațiile menționate la articolul 28 alineatele (4) și (5)**, sau un resortisant al unei țări terțe sau un apatrid în raport cu care statul membru respectiv a fost indicat drept statul membru responsabil în temeiul articolului 11 alineatul (1) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*];
 - (c) [...]
 - (d) să reprimească, în condițiile prevăzute la articolele 31 și 35 din prezentul regulament, o persoană relocată sau admisă care a făcut o cerere de protecție internațională sau care se află în situație de ședere ilegală într-un alt stat membru decât cel care a acceptat să o primească în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind cadrul de relocare al Uniunii*] sau care i-a acordat protecție internațională ori statut umanitar în cadrul unui sistem național de relocare.

- (2) În sensul prezentului regulament, situația unui minor care însoțește solicitantul [...] și corespunde definiției unui membru de familie nu poate fi disociată de cea a membrului de familie, iar minorul este preluat sau reprimis de statul membru responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională a membrului de familie respectiv, **fără a fi nevoie de consimțământul scris al persoanelor în cauză**, chiar dacă minorul nu este solicitant individual, cu excepția cazului în care s-a demonstrat că acest lucru este în interesul superior al copilului. Același principiu se aplică copiilor născuți după sosirea solicitantului pe teritoriul statelor membre, fără a fi nevoie să se inițieze o nouă procedură de preluare a acestora.

Prin excepție de la cerința privind consimțământul scris prevăzută la articolul 16, în cazul în care o procedură nouă de preluare a unui copil este inițiată în raport cu un stat membru care este indicat ca fiind statul membru responsabil în temeiul articolului 16, nu se solicită consimțământul scris al persoanelor în cauză, cu excepția cazului în care se demonstrează că acest lucru nu este în interesul superior al minorului.

- (3) În situațiile menționate la alineatul (1) literele (a) și (b), [...] **se aplică** Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*].

Articolul 27

Încetarea responsabilităților

- (1) În cazul în care un stat membru îi eliberează un document de ședere solicitantului, decide să aplice articolul 25 sau nu mută persoana respectivă în statul membru responsabil în termenele stabilite la articolul 35, respectivul stat membru devine statul membru responsabil, iar obligațiile prevăzute la articolul 26 se transferă statului membru respectiv. După caz, acesta informează statul membru anterior responsabil, statul membru care desfășoară o procedură pentru determinarea statului membru responsabil sau statul membru căruia i-a fost adresată cererea de preluare a solicitantului ori care a primit o notificare de reprimire, prin intermediul rețelei de comunicații electronice instituite în temeiul articolului 18 din Regulamentul (CE) nr. 1560/2003.

[...]

Statul membru care devine responsabil în temeiul primului paragraf din prezentul articol indică faptul că a devenit statul membru responsabil în temeiul articolului 11 alineatul (3) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*].

- (1aa) În urma examinării cererii în cadrul unei proceduri la frontieră în temeiul Regulamentului (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*], obligațiile prevăzute la articolul 26 alineatul (1) din prezentul regulament încetează la 15 luni după ce o decizie de respingere a unei cereri ca inadmisibilă, ca nefondată sau ca vădit nefondată în ceea ce privește statutul de refugiat sau statutul conferit prin protecție subsidiară, o decizie de respingere sau un act prin care o cerere este declarată retrasă implicit sau un act sau o decizie prin care o cerere este declarată retrasă în mod explicit a devenit definitivă.**

O cerere înregistrată după perioada menționată la primul paragraf este considerată o cerere nouă în sensul prezentului regulament și, prin urmare, dă naștere unei noi proceduri de determinare a statului membru responsabil.

Prin excepție de la primul paragraf, în cazul în care persoana solicită protecție internațională într-un alt stat membru în termenul de 15 luni menționat la paragraful respectiv și o procedură de reprimire este în curs la data expirării respectivului termen de 15 luni, responsabilitatea nu încetează înainte de încheierea procedurii de reprimire sau de expirarea termenelor pentru ca statul membru care efectuează mutarea să efectueze mutarea în conformitate cu articolul 35.

- (1a) Obligațiile prevăzute la articolul 26 alineatul (1) din prezentul regulament încetează în cazul în care statul membru responsabil poate stabili, pe baza datelor înregistrate și stocate în conformitate cu Regulamentul (UE) 2017/2226⁴¹ sau a altor dovezi, că persoana în cauză a părăsit teritoriul statelor membre timp de cel puțin nouă luni, cu excepția cazului în care persoana în cauză este în posesia unui document de ședere valabil eliberat de statul membru responsabil.

O cerere înregistrată după perioada de absență menționată la primul paragraf este considerată o cerere nouă în sensul prezentului regulament și, prin urmare, dă naștere unei noi proceduri de determinare a statului membru responsabil.

⁴¹ Regulamentul (UE) 2017/2226 al Parlamentului European și al Consiliului din 30 noiembrie 2017 de instituire a Sistemului de intrare/ieșire (EES) pentru înregistrarea datelor de intrare și de ieșire și a datelor referitoare la refuzul intrării ale resortisanților țărilor terțe care trec frontierele externe ale statelor membre, de stabilire a condițiilor de acces la EES în scopul aplicării legii și de modificare a Convenției de punere în aplicare a Acordului Schengen și a Regulamentelor (CE) nr. 767/2008 și (UE) nr. 1077/2011, JO L 327, 9.12.2017, p. 20.

- (2) Obligația prevăzută la articolul 26 alineatul (1) litera (b) din prezentul regulament de reprimire a unui resortisant al unei țări terțe sau a unui apatrid încetează în cazul în care se poate stabili, pe baza actualizării setului de date menționat la articolul 11 alineatul (2) litera (c) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*], că persoana în cauză a părăsit teritoriul statelor membre, în mod forțat sau voluntar, în conformitate cu o decizie de returnare sau cu un ordin de îndepărtare emis în urma retragerii sau a respingerii cererii.

O cerere înregistrată după o îndepărtare efectivă **sau o returnare voluntară** este considerată o cerere nouă în sensul prezentului regulament și, prin urmare, dă naștere unei noi proceduri de determinare a statului membru responsabil.

CAPITOLUL V

PROCEDURI

SECȚIUNEA I

ÎNCEPUTUL PROCEDURII

Articolul 28

Începutul procedurii

- (1) Statul membru în care este înregistrată pentru prima dată o cerere de protecție internațională în temeiul Regulamentului (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*] sau, după caz, statul membru de transfer începe fără întârziere procesul de determinare a statului membru responsabil.
- (2) Statul membru în care este înregistrată pentru prima dată o cerere sau, după caz, statul membru de transfer continuă procesul de determinare a statului membru responsabil dacă solicitantul **se sustrage** [...].
- (3) Statul membru care a efectuat procesul de determinare a statului membru responsabil sau care a devenit responsabil în temeiul articolului 8 alineatul (4) din prezentul regulament indică în Eurodac fără întârziere, în temeiul articolului 11 alineatul (1) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*]:
 - (a) faptul că este responsabil în conformitate cu articolul 8 alineatul (2);
 - (aa) faptul că este responsabil în conformitate cu articolul 8 alineatul (3);**
 - (b) faptul că este responsabil în conformitate cu articolul 8 alineatul (4);

- (c) faptul că este responsabil din cauza nerespectării termenelor prevăzute la articolul 29;
- (d) faptul că statul membru care a acceptat o cerere de preluare a solicitantului în temeiului articolului 30 este responsabil.

Până la adăugarea acestei mențiuni, se aplică procedurile prevăzute la alineatul (4).

- (4) Un solicitant care se află într-un alt stat membru fără un document de ședere sau care depune în acel alt stat o cerere de protecție internațională în timpul procesului de determinare a statului membru responsabil este reprimat, în condițiile prevăzute la articolele 31 și 35, de statul membru **care îndeplinește procedura de determinare** [...].

Această obligație încetează în cazul în care statul membru care determină statul membru responsabil poate stabili că solicitantul a obținut un document de ședere din partea altui stat membru.

- (5) Un solicitant care se află într-un stat membru fără un document de ședere sau care depune în acel stat o cerere de protecție internațională după ce un alt stat membru a confirmat transferul persoanei în cauză în temeiul articolului 57 alineatul (7) și înainte de efectuarea mutării în respectivul stat membru în temeiul articolului 57 alineatul (9) este reprimat, în condițiile prevăzute la articolele 31 și 35, de statul membru de transfer. **Această obligație încetează în cazul în care statul membru de transfer poate stabili că solicitantul a obținut un document de ședere din partea altui stat membru.**

SECȚIUNEA II

PROCEDURI PRIVIND CERERILE DE PRELUARE

Articolul 29

Prezentarea unei cereri de preluare

- (1) Dacă un stat membru în care s-a înregistrat o cerere de protecție internațională consideră că alt stat membru este responsabil cu examinarea cererii, solicită acestui alt stat membru, fără întârziere și [...] în termen de **maximum** două luni de la data la care a fost înregistrată cererea, să preia solicitantul.

În pofida primului paragraf, în cazul unui rezultat pozitiv transmis de Eurodac referitor la datele înregistrate în temeiul articolelor 13 și 14a din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*] sau al unui rezultat pozitiv transmis de VIS referitor la datele înregistrate în temeiul articolului 21 din Regulamentul (CE) nr. 767/2008, cererea de preluare este trimisă în termen de o lună de la primirea rezultatului pozitiv respectiv.

Atunci când cererea de preluare a unui solicitant nu este prezentată în termenele prevăzute la primul și al doilea paragraf, responsabilitatea examinării cererii de protecție internațională revine statului membru în care s-a înregistrat cererea.

Atunci când solicitantul este un minor neînsoțit, statul membru care îndeplinește procedura de determinare poate, **în orice moment înainte de adoptarea unei prime decizii pe fond**, în cazul în care consideră că este în interesul superior al minorului, să continue procedura de determinare a statului membru responsabil și să solicite altui stat membru să preia solicitantul, în pofida expirării termenelor prevăzute la primul și la al doilea paragraf.

- (2) Statul membru solicitant poate cere un răspuns urgent în cazurile în care cererea de protecție internațională a fost înregistrată după emiterea unei decizii de refuzare a intrării sau a unei decizii de returnare.

Cererea menționează motivele care justifică un răspuns urgent și termenul în care este solicitat un răspuns. Acest termen este de cel puțin o săptămână.

- (3) În cazurile menționate la alineatele (1) și (2), cererea de preluare de către alt stat membru **cuprinde o motivare completă și detaliată, bazată pe toate circumstanțele cazului, în raport cu criteriile relevante din cadrul ierarhiei stabilite în capitolul II.** Cererea este prezentată folosindu-se un formular-tip și include probele sau dovezile circumstanțiale, astfel cum sunt descrise în cele două liste menționate la articolul 30 alineatul (4) și/sau elementele relevante din declarația solicitantului care permit autorităților statului membru solicitat să verifice dacă acesta este responsabil în temeiul criteriilor prevăzute în prezentul regulament.

Comisia, prin acte de punere în aplicare, adoptă condiții uniforme privind pregătirea și depunerea de cereri de preluare. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

Articolul 30

Răspunsul la o cerere de preluare

- (1) Statul membru solicitat face verificările necesare și emite o decizie privind cererea de preluare a solicitantului în termen de o lună de la primirea cererii.
- (2) În pofida primului alineat, în cazul unui rezultat pozitiv transmis de Eurodac referitor la datele înregistrate în temeiul articolelor 13 și 14a din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*] sau al unui rezultat pozitiv transmis de VIS referitor la datele înregistrate în temeiul articolului 21 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 767/2008, statul membru solicitat emite o decizie privind cererea în termen de două săptămâni de la primirea acesteia.
- (3) În procedura de determinare a statului membru responsabil se folosesc probe și dovezi circumstanțiale.
- (4) Comisia, prin acte de punere în aplicare, întocmește și reexaminează periodic două liste în care specifică probele relevante și dovezile circumstanțiale relevante în conformitate cu criteriile prevăzute la literele (a) și (b) din prezentul alineat. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).
 - (a) Probe:
 - (i) este vorba despre probele formale care determină responsabilitatea în temeiul prezentului regulament, atât timp cât nu sunt respinse prin probe contrare;
 - (ii) statele membre pun la dispoziție comitetului prevăzut la articolul 67 modele ale diferitelor tipuri de documente administrative, în conformitate cu tipologia stabilită în lista cu probele formale.

- (b) Dovezi circumstanțiale:
- (i) este vorba despre elemente indicative care, deși refutabile, pot fi suficiente în funcție de valoarea probatorie atribuită acestora;
 - (ii) forța lor probantă, în ceea ce privește responsabilitatea examinării cererii de protecție internațională este evaluată de la caz la caz.
- (5) Cerința privind probele nu depășește ceea ce este necesar pentru o bună aplicare a prezentului regulament.
- (6) Statul membru solicitat își recunoaște responsabilitatea dacă dovezile circumstanțiale sunt coerente, verificabile și suficient de detaliate pentru a stabili responsabilitatea.
- (7) În cazul în care statul membru solicitant a cerut un răspuns urgent în temeiul articolului 29 alineatul (2), statul membru solicitat răspunde în termenul solicitat sau, în caz contrar, în termen de două săptămâni de la primirea cererii.
- (8) În cazul în care statul membru solicitat nu se opune cererii în termenul de o lună prevăzut la alineatul (1) [...] sau, după caz, în termenul de două săptămâni prevăzut la alineatele (2) și (7) **printr-un răspuns care să cuprindă o motivare argumentată corespunzător bazată pe toate circumstanțele cazului în raport cu criteriile relevante stabilite în capitolul II, aceasta echivalează cu acceptarea cererii și implică obligația de a prelua persoana în cauză, inclusiv obligația de a asigura buna organizare a sosirii acesteia. Comisia elaborează, prin intermediul unor acte de punere în aplicare, un formular-tip pentru motivarea răspunsurilor cerute în temeiul prezentului articol. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).**

SECȚIUNEA III

PROCEDURI PRIVIND NOTIFICĂRILE DE REPRIMIRE

Articolul 31

Prezentarea unei notificări de reprimire

- (1) În situația menționată la articolul 26 alineatul (1) litera (b) [...] sau (d), statul membru în care se află persoana în cauză prezintă o notificare de reprimire [...] în termen de două săptămâni de la primirea rezultatului pozitiv transmis de Eurodac. **Neefectuarea notificării de reprimire în termenul stabilit nu aduce atingere obligației statului membru responsabil de a reprimi persoana în cauză.**
- (2) Notificarea de reprimire se face utilizând un formular-tip și include probe sau dovezi circumstanțiale, astfel cum sunt descrise în cele două liste menționate la articolul 30 alineatul (4), și/sau elementele relevante din declarațiile persoanei în cauză.
- (3) Statul membru notificat confirmă primirea notificării statului membru care a efectuat notificarea în termen de **două săptămâni** [...], cu excepția cazului în care statul membru notificat poate demonstra, în termenul respectiv, că responsabilitatea sa a încetat în temeiul articolului 27 sau că **notificarea de reprimire se bazează pe o indicare incorectă a statului membru responsabil în temeiul Regulamentului (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind Eurodac]**.
- (4) Lipsa unei reacții din partea statului membru notificat în termenul de **două** [...] săptămâni prevăzut la alineatul (3) echivalează cu confirmarea primirii notificării.
- (5) Comisia, prin acte de punere în aplicare, adoptă condiții uniforme privind pregătirea și depunerea de notificări de reprimire. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

SECȚIUNEA IV

GARANȚII PROCEDURALE

Articolul 32

Notificarea unei decizii de mutare

- (1) Statul membru care îndeplinește procedura de determinare, a cărui cerere de preluare referitoare la solicitantul menționat la articolul 26 alineatul (1) litera (a) a fost acceptată sau care a făcut o notificare de reprimire cu privire la persoanele menționate la articolul 26 alineatul (1) literele (b) [...] și (d) adoptă o decizie de mutare cel târziu în termen de **două săptămâni** [...] de la data acceptării sau **confirmării** [...].
- (2) Atunci când statul membru solicitat **sau notificat** acceptă să preia un solicitant sau **confirmă** că reprimește o persoană menționată la articolul 26 alineatul (1) litera (b) [...] sau (d), statul membru **care efectuează mutarea** [...] notifică în scris și fără întârziere persoanei în cauză decizia de a o muta în statul membru responsabil și, după caz, faptul că nu îi va examina cererea de protecție internațională.
- (3) În cazul în care un consilier juridic sau un consilier de alt tip reprezintă persoana în cauză, statele membre pot opta ca decizia să fie notificată consilierului respectiv în locul persoanei în cauză și, după caz, să îi comunice decizia persoanei în cauză.
- (4) Decizia menționată la alineatul (1) conține informații privind căile de atac disponibile, inclusiv privind dreptul de solicitare a unui efect suspensiv, și privind termenele aplicabile pentru introducerea acestor căi de atac și pentru efectuarea mutării și, dacă este necesar, informații privind locul și data la care persoana în cauză trebuie să se prezinte dacă aceasta se deplasează în statul membru responsabil prin mijloace proprii.

Statele membre se asigură, de asemenea, că persoanei în cauză îi sunt comunicate informațiile referitoare la persoanele sau organismele care i-ar putea oferi asistență juridică, împreună cu decizia menționată la alineatul (1), atunci când respectivele informații nu i-au **fost** deja comunicate.

- (5) În cazul în care persoana în cauză nu este asistată sau reprezentată de un consilier juridic sau de un consilier de alt tip, statele membre o informează asupra principalelor elemente ale deciziei, care includ întotdeauna informații cu privire la căile de atac disponibile și la termenele aplicabile căilor de atac, într-o limbă pe care persoana în cauză o înțelege sau pe care se presupune în mod rezonabil că o înțelege.

Articolul 33

Căi de atac

- (1) Solicitantul sau altă persoană menționată la articolul 26 alineatul (1) literele (b) [...] și (d) are dreptul la o cale de atac eficientă, sub forma unui apel sau a unei revizuirii, în fapt și în drept, împotriva unei decizii de mutare, în fața unei instanțe judecătorești.

Domeniul de aplicare al căii de atac se limitează la evaluarea următoarelor aspecte:

- (a) dacă mutarea ar avea ca rezultat un risc real de tratament inuman sau degradant pentru persoana în cauză în sensul articolului 4 din Carta drepturilor fundamentale;
- (b) dacă au fost încălcate articolele 15-18 și articolul 24, în cazul persoanelor preluate în temeiul articolului 26 alineatul (1) litera (a).

- (2) Statele membre prevăd un termen de **cel puțin o săptămână, dar nu mai mult de trei [...]** săptămâni de la notificarea unei decizii de mutare în care persoana în cauză să își poată exercita dreptul de a recurge la o cale de atac eficientă în temeiul alineatului (1).
- (3) Persoana în cauză are dreptul de a-i solicita unei instanțe judecătorești, într-un termen rezonabil de la notificarea deciziei de mutare **însă, în orice caz, nu mai lung decât termenul prevăzut de statele membre în temeiul alineatului (2)**, suspendarea executării deciziei de mutare până la pronunțarea unei hotărâri privind apelul sau revizuirea. **Statele membre pot prevedea în dreptul intern că cererea de suspendare a executării deciziei de mutare trebuie formulată împreună cu apelul prevăzut la alineatul (1)**. Statele membre asigură existența unei căi de atac eficiente prin suspendarea mutării până la pronunțarea hotărârii privind prima cerere de suspendare. Orice decizie cu privire la suspendarea sau nu a executării deciziei de mutare se ia în termen de o lună de la data la care cererea a parvenit instanței competente.

În cazul în care persoana în cauză nu și-a exercitat dreptul de a solicita suspendarea executării deciziei, apelul împotriva deciziei de mutare sau revizuirea acesteia nu suspendă executarea unei decizii de mutare.

Decizia de a nu suspenda executarea deciziei de mutare conține motivele pe care se întemeiază.

În cazul în care se acordă un efect suspensiv, instanța depune eforturi pentru a decide cu privire la fondul apelului sau al revizuirii în termen de o lună de la decizia de acordare a efectului suspensiv.

- (4) Statele membre îi asigură persoanei în cauză accesul la asistență juridică și, dacă este necesar, la asistență lingvistică.

- (5) Statele membre se asigură că asistența juridică este oferită la cerere, în mod gratuit, atunci când persoana în cauză nu își permite cheltuielile aferente. Statele membre pot prevedea ca, în ceea ce privește onorariile și alte costuri, tratamentul aplicat persoanelor care fac obiectul prezentului regulament să nu fie mai favorabil decât cel acordat în general propriilor resortisanți în materie de asistență juridică.

Fără a restrânge în mod arbitrar dreptul la asistență juridică, statele membre pot prevedea că nu se acordă asistență juridică și reprezentarea în mod gratuit în cazurile în care autoritatea competentă sau o instanță judecătorească consideră apelul sau revizuirea ca neavând șanse reale de succes.

În cazul în care decizia de a nu acorda asistență juridică și reprezentare în mod gratuit în temeiul celui de al doilea paragraf este luată de către o autoritate alta decât o instanță judecătorească, statele membre prevăd dreptul de a contesta respectiva decizie prin depunerea unei căi de atac eficiente în fața unei instanțe judecătorești. În cazul în care decizia este contestată, calea de atac respectivă face parte integrantă din calea de atac menționată la alineatul (1).

În vederea respectării cerințelor din prezentul alineat, statele membre se asigură că asistența juridică și reprezentarea nu sunt restricționate în mod arbitrar și că accesul efectiv al persoanei în cauză la justiție nu este împiedicat.

Asistența juridică include cel puțin pregătirea documentelor procedurale necesare și reprezentarea în instanță și poate fi limitată la consilieri juridici sau la alt tip de consilieri prevăzuți în mod expres în dreptul național pentru a asigura asistența și reprezentarea.

Procedurile de acces la asistență juridică sunt stabilite în dreptul național.

SECȚIUNEA V

DETENȚIA ÎN SCOPUL MUTĂRII

Articolul 34

Detenția

- (1) Statele membre nu plasează în detenție o persoană numai pentru motivul că aceasta face obiectul procedurii stabilite în prezentul regulament.
- (2) În cazul existenței unui risc de sustragere **sau atunci când protecția securității naționale sau a ordinii publice impune acest lucru**, statele membre pot plasa în detenție persoana în cauză pentru a garanta că procedurile de mutare se desfășoară în conformitate cu prezentul regulament, pe baza unei evaluări individuale **a situației persoanei în cauză** și numai în măsura în care detenția este proporțională și nu se pot aplica în mod efectiv măsuri alternative mai puțin coercitive [...].
- (3) Detenția trebuie să fie pe o perioadă cât mai scurtă și nu poate fi mai lungă decât perioada necesară, în mod rezonabil, pentru îndeplinirea cu diligență a procedurilor administrative necesare până la efectuarea mutării în temeiul prezentului regulament.

În cazul în care un solicitant sau o altă persoană menționată la articolul 26 alineatul (1) litera (b) [...] sau (d) este plasată în detenție în temeiul prezentului articol, termenul pentru depunerea unei cereri de preluare sau a unei notificări de reprimire nu depășește două săptămâni de la înregistrarea cererii **sau două săptămâni de la primirea rezultatului pozitiv transmis de Eurodac atunci când nu a fost înregistrată nicio nouă cerere în statul membru care face notificarea**. În cazul în care o persoană este plasată în detenție ulterior înregistrării cererii, termenul pentru prezentarea unei cereri de preluare sau a unei notificări de reprimire nu depășește o săptămână de la data la care persoana a fost plasată în detenție. Statul membru **care îndeplinește procedura de determinare** [...] solicită un răspuns urgent cu privire la o cerere de preluare. Răspunsul este dat în cel mult o săptămână de la data primirii cererii de preluare. Absența unui răspuns în termenul de o săptămână echivalează cu acceptarea cererii de preluare și implică obligația de a prelua persoana în cauză, inclusiv obligația de a asigura buna organizare a sosirii acesteia.

În cazul în care o persoană este plasată în detenție în temeiul prezentului articol, mutarea persoanei respective de la statul membru **care efectuează mutarea** [...] în statul membru responsabil se efectuează cât de repede este posibil din punct de vedere practic și cel târziu în termen de **cinci** [...] săptămâni de la:

- (a) data la care a fost acceptată cererea ori a fost confirmată notificarea de reprimire sau de la
- (b) data la care apelul sau revizuirea nu mai are efect suspensiv în conformitate cu articolul 33 alineatul (3).

În cazul în care statul membru **care efectuează mutarea** [...] nu respectă termenele pentru prezentarea unei cereri de preluare ori a unei notificări de reprimire sau dacă nu adoptă o decizie de mutare în termenul prevăzut la articolul 32 alineatul (1) sau în cazul în care mutarea nu are loc în termenul de **cinci** [...] săptămâni menționat la prezentul alineat al treilea paragraf, persoana nu mai este ținută în detenție. Articolele 29, 31 și 35 continuă să se aplice în consecință.

- (4) În cazul în care o persoană este plasată în detenție în temeiul prezentului articol, detenția se dispune în scris de către autoritățile **administrative sau** judiciare. Ordinul de detenție precizează motivele în fapt și în drept pe care se întemeiază. **În cazul în care detenția este dispusă de o autoritate administrativă, statele membre asigură o cale de atac judiciară rapidă privind legalitatea plasării în detenție, care să fie desfășurată din oficiu și/sau la cererea solicitantului.**
- (5) În ceea ce privește condițiile de detenție și garanțiile aplicabile solicitanților plasați în detenție, pentru a garanta desfășurarea procedurilor de mutare în statul membru responsabil se aplică articolele 9, 10 și 11 din Directiva XXX/XXX/UE [*Directiva privind condițiile de primire*].

SECȚIUNEA VI

MUTĂRI

Articolul 35

Norme detaliate și termene

- (1) Mutarea solicitantului sau a altei persoane menționate la articolul 26 alineatul (1) literele (b) [...] și (d) din statul membru **care efectuează mutarea** [...] în statul membru responsabil se face în conformitate cu dreptul național al statului membru **care efectuează mutarea** [...], după consultări între statele membre în cauză, cât de repede posibil din punct de vedere practic și în cel mult șase luni de la acceptarea cererii de preluare sau de la confirmarea notificării de reprimire de către alt stat membru sau de la hotărârea definitivă privind apelul sau revizuirea deciziei de mutare atunci când s-a acordat efectul suspensiv în conformitate cu articolul 33 alineatul (3). [...]

În cazul în care mutarea este efectuată în scopul transferului, aceasta are loc în termenul stabilit la articolul 57 alineatul (9).

Dacă mutările în statul membru responsabil se efectuează prin plecare controlată sau sub escortă, statele membre se asigură că acestea se desfășoară în condiții umane, cu respectarea deplină a drepturilor fundamentale și a demnității umane.

Dacă este necesar, **persoanei în cauză** [...] i se furnizează un permis de liberă trecere de către statul membru **care efectuează mutarea** [...]. Comisia, prin acte de punere în aplicare, stabilește modelul permisului de liberă trecere. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

Statul membru responsabil informează statul membru **care efectuează mutarea** [...], după caz, asupra sosirii în siguranță a persoanei în cauză sau asupra faptului că aceasta nu s-a prezentat în termenul stabilit.

- (2) Atunci când mutarea nu se efectuează în termenele stabilite la alineatul (1) primul paragraf, statul membru responsabil este scutit de obligația de a prelua sau de a reprimi persoana în cauză și responsabilitatea se transferă statului membru **care efectuează mutarea** [...].

Termenul poate fi prelungit până la maximum un an în cazul în care mutarea nu a putut fi efectuată din cauza detenției în închisoare a persoanei în cauză sau până la maximum trei ani în cazul în care persoana în cauză sau un membru de familie care ar fi trebuit să fie mutat împreună cu persoana în cauză se sustrage mutării, se opune fizic mutării, se face în mod intenționat inapt pentru mutare sau nu îndeplinește cerințele medicale pentru mutare.

În cazul în care persoana în cauză se află din nou la dispoziția autorităților și au mai rămas mai puțin de trei luni din termenul menționat la alineatul (1), statul membru care efectuează mutarea are la dispoziție un termen de trei luni pentru a efectua mutarea.
[...]

- (3) În cazul în care o persoană a fost mutată în mod eronat sau o decizie de mutare este anulată în urma unui apel sau a unei revizuirii după ce a avut loc mutarea, statul membru care a efectuat mutarea acceptă înapoi, imediat, persoana în cauză.
- (4) Comisia, prin acte de punere în aplicare, stabilește condiții uniforme pentru consultarea și schimbul de informații între statele membre, în special pentru cazurile de mutări amânate sau întârziate, de mutări efectuate ca urmare a acceptării din oficiu, de mutări de minori sau de persoane aflate în îngrijire și de mutări supravegheate. Respectivetele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

Articolul 36

Costurile aferente mutării

- (1) În conformitate cu articolul **20** din Regulamentul (UE) **2021/1147** [...], statului membru care efectuează mutarea i se plătește o contribuție pentru mutarea unui solicitant sau a unei alte persoane menționate la articolul 26 alineatul (1) litera (b) [...] sau (d) în conformitate cu articolul 35.
- (2) Atunci când persoana în cauză trebuie mutată înapoi într-un stat membru ca urmare a unei mutări eronate sau a unei decizii de mutare care a fost anulată în urma unui apel sau a unei revizuirii, după efectuarea mutării, statul membru care a efectuat inițial mutarea este cel responsabil de costurile aferente mutării persoanei în cauză înapoi pe teritoriul său.
- (3) Persoanele mutate în temeiul prezentului regulament nu suportă costurile unor astfel de mutări.

Articolul 37

Schimbul de informații relevante înaintea efectuării unei mutări

- (1) Statul membru care efectuează mutarea unui solicitant sau a unei alte persoane menționate la articolul 26 alineatul (1) litera (b) [...] sau (d) comunică statului membru responsabil datele cu caracter personal referitoare la persoana care va fi mutată, date care sunt adecvate, relevante și limitate la ceea ce este necesar cu unicul scop de a se asigura că autoritățile competente, în conformitate cu dreptul național al statului membru responsabil, sunt în măsură să îi ofere persoanei în cauză asistența adecvată, inclusiv asistența medicală imediată necesară în vederea protejării intereselor sale vitale, precum și să asigure continuitatea protecției și a drepturilor conferite de prezentul regulament și de alte instrumente juridice relevante în materie de azil. Aceste date sunt comunicate statului membru responsabil într-un termen rezonabil înainte de efectuarea mutării, pentru a garanta faptul că autoritățile sale competente, în temeiul dreptului național, dispun de suficient timp pentru a lua măsurile necesare.

- (2) Statul membru care efectuează mutarea transmite statului membru responsabil toate informațiile esențiale în vederea protejării drepturilor și a luării în considerare a nevoilor speciale imediate ale persoanei supuse mutării, mai ales:
- (a) orice măsură imediată pe care statul membru responsabil trebuie să o ia pentru a asigura respectarea corespunzătoare a nevoilor speciale ale persoanei care urmează să fie mutată, inclusiv orice formă de asistență medicală imediată care ar putea fi necesară;
 - (b) datele de contact ale membrilor de familie, ale rudelor sau ale oricăror alte persoane aflate în relații de natură familială cu aceasta din statul membru de destinație, după caz;
 - (c) în cazul minorilor, informații privind educația acestora;
 - (d) **atunci când este cazul**, o evaluare a vârstei solicitantului;
 - (e) **atunci când este cazul, formularul de screening prevăzut la [...] articolul 13 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind procedura de screening], inclusiv orice element de probă menționat în respectivul formular.**
- (3) Schimbul de informații efectuat în temeiul prezentului articol are loc numai între autoritățile notificate Comisiei în conformitate cu articolul 41 din prezentul regulament, prin intermediul rețelei de comunicații electronice instituite prin articolul 18 din Regulamentul (CE) nr. 1560/2003. Informațiile care fac obiectul schimbului sunt utilizate numai în scopul indicat la alineatul (1) din prezentul articol și nu sunt prelucrate ulterior.
- (4) În vederea facilitării schimbului de informații între statele membre, Comisia adoptă, prin acte de punere în aplicare, un formular-tip pentru transferul datelor cerute în temeiul prezentului articol. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).
- (5) Normele prevăzute la articolul 40 alineatele (8) și (9) se aplică schimbului de informații realizat în temeiul prezentului articol.

Articolul 38

Schimbul de informații relevante în materie de securitate înaintea efectuării unei mutări

În scopul aplicării articolului 31, în cazul în care statul membru care efectuează mutarea deține informații care indică faptul că există motive întemeiate pentru a considera că solicitantul sau o altă persoană menționată la articolul 26 alineatul (1) litera (b) [...] sau (d) **constituie un risc în materie de securitate pentru statele membre, autoritățile competente ale statului membru respectiv indică existența** [...] acestor informații statului membru responsabil. **Informațiile sunt transmise autorităților de aplicare a legii sau altor autorități competente ale statelor membre prin intermediul canalelor adecvate pentru acest tip de schimb de informații.**

Articolul 39

Schimbul de date privind sănătatea înaintea efectuării unei mutări

- (1) În scopul unic de administrare a unor îngrijiri sau tratamente medicale, în special privind persoanele cu handicap, persoanele vârstnice, femeile însărcinate, minorii și persoanele care au fost victime ale unor acte de tortură, viol sau altor forme grave de violență psihologică, fizică sau sexuală, statul membru care efectuează mutarea transmite statului membru responsabil, în măsura în care respectivele informații se află la dispoziția autorității competente în conformitate cu dreptul național, informații cu privire la orice nevoi speciale ale persoanei care va fi mutată; în cazuri specifice, acestea pot include informații privind starea fizică și mentală a persoanei în cauză. Informațiile respective sunt transferate printr-un certificat medical comun, cu documentele necesare anexate. Statul membru responsabil se asigură că aceste nevoi speciale sunt tratate corespunzător, inclusiv, în special, orice îngrijiri medicale esențiale care ar putea fi necesare.

Comisia adoptă, prin acte de punere în aplicare, un certificat medical comun. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

- (2) Statul membru care efectuează mutarea transmite informațiile menționate la alineatul (1) statului membru responsabil numai după obținerea consimțământului explicit al solicitantului și/sau al persoanei care îl reprezintă sau atunci când această transmitere este necesară pentru protecția sănătății publice și a securității publice sau, în cazul în care persoana în cauză nu este aptă din punct de vedere fizic sau juridic să își exprime consimțământul, pentru protecția intereselor vitale ale persoanei în cauză sau ale altei persoane. Absența consimțământului, inclusiv refuzul acestuia, nu reprezintă un obstacol în calea desfășurării mutării.
- (3) Prelucrarea datelor cu caracter personal privind sănătatea menționate la alineatul (1) este efectuată numai de un cadru medical care, în conformitate cu dreptul național ori cu normele stabilite de autoritățile naționale competente, are obligația păstrării secretului medical sau de altă persoană supusă, de asemenea, unei obligații echivalente în ceea ce privește secretul profesional.
- (4) Schimbul de informații în temeiul prezentului articol are loc numai între cadre medicale sau alte persoane menționate la alineatul (3). Informațiile care fac obiectul schimbului sunt utilizate numai în scopul indicat la alineatul (1) și nu sunt prelucrate ulterior.
- (5) Comisia, prin acte de punere în aplicare, stabilește condiții uniforme și modalități practice pentru schimbul de informații menționat la alineatul (1). Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).
- (6) Normele prevăzute la articolul 40 alineatele (8) și (9) se aplică schimbului de informații realizat în temeiul prezentului articol.

CAPITOLUL VI

COOPERAREA ADMINISTRATIVĂ

Articolul 40

Schimbul de informații

- (1) Fiecare stat membru comunică oricărui stat membru care face o cerere în acest sens acele date cu caracter personal referitoare la persoana care intră sub incidența prezentului regulament care sunt adecvate, relevante și limitate la ceea ce este necesar pentru:
 - (a) determinarea statului membru responsabil;
 - (b) examinarea cererii de protecție internațională;
 - (c) îndeplinirea oricărei obligații în temeiul prezentului regulament.
- (2) Informațiile prevăzute la alineatul (1) pot acoperi numai:
 - (a) datele cu caracter personal ale persoanei în cauză și, după caz, ale membrilor de familie ai acesteia, ale rudelor sale sau ale oricăror alte persoane aflate în relații de natură familială cu aceasta (numele complet și, dacă este cazul, numele anterior; porecle sau pseudonime; cetățenia actuală și anterioară; data și locul nașterii);
 - (b) **documentele [...]** de identitate și de călătorie (referințe, perioada de valabilitate, data eliberării, autoritatea emitentă, locul eliberării etc.);
 - (c) alte informații necesare pentru stabilirea identității persoanei în cauză, inclusiv datele biometrice ale solicitantului, prelevate de către statul membru, în special în sensul articolului 57 alineatul (6) din prezentul regulament, în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*];

- (d) locurile de ședere și itinerarele de călătorie;
 - (e) documentele de ședere sau vizele eliberate de un stat membru;
 - (f) locul în care a fost depusă cererea;
 - (g) data depunerii oricărei cereri anterioare de protecție internațională, data înregistrării actualei cereri, stadiul procedurii și decizia luată, dacă este cazul.
- (3) În măsura în care este necesar pentru examinarea cererii de protecție internațională, statul membru responsabil poate cere altui stat membru să îl informeze asupra motivelor pe care și-a întemeiat solicitantul cererea și, după caz, asupra motivelor oricărei decizii luate în ceea ce privește solicitantul. **În cazul în care statul membru responsabil aplică articolul 42 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind procedura de azil], statul membru respectiv poate solicita, de asemenea, informații care să permită autorităților competente să stabilească dacă au apărut sau au fost prezentate elemente noi de către solicitant.** Acest din urmă stat membru poate refuza să răspundă cererii primite, în cazul în care comunicarea acestor informații este de natură să aducă atingere intereselor sale esențiale sau protecției libertăților și drepturilor fundamentale ale persoanei în cauză sau ale altora. [...]
- (4) Orice cerere de informații se trimite numai în contextul unei cereri individuale de protecție internațională sau al mutării în vederea efectuării unui transfer. În cerere se prezintă motivele pe care se întemeiază și, atunci când scopul este să se verifice dacă există un criteriu care poate determina responsabilitatea statului membru solicitat, se menționează pe ce dovezi, inclusiv informații relevante din surse de încredere referitoare la metodele și mijloacele prin care solicitantii intră pe teritoriul statelor membre, sau pe ce element specific și verificabil din declarația solicitantului se întemeiază. Astfel de informații relevante din surse de încredere nu sunt suficiente în sine pentru a determina responsabilitatea și competența unui stat membru în temeiul prezentului regulament, dar pot contribui la evaluarea altor indicații referitoare la un anumit solicitant.

- (5) Statul membru solicitat este obligat să răspundă în termen de trei săptămâni. Orice întârziere a răspunsului se justifică în mod corespunzător. Nerespectarea termenului de trei săptămâni nu scutește statul membru solicitat de obligația de a răspunde. În cazul în care din cercetarea efectuată de statul membru solicitat, care nu a respectat termenul-limită maxim, rezultă informații conform cărora acesta este responsabil, acest stat membru nu poate invoca expirarea termenului prevăzut la articolul 29 ca motiv pentru refuzul de a se conforma cererii de preluare. În acest caz, termenele prevăzute la articolul 29 pentru depunerea unei cereri de preluare se prelungesc cu o perioadă echivalentă cu durata întârzierii în comunicarea răspunsului de către statul membru solicitat.
- (6) Schimbul de informații se efectuează la cererea unui stat membru și are loc numai între autoritățile a căror desemnare de către fiecare stat membru a fost comunicată Comisiei în conformitate cu articolul 41 alineatul (1).
- (7) Informațiile care fac obiectul schimbului pot fi utilizate numai în scopurile prevăzute la alineatul (1). În fiecare stat membru, aceste informații nu pot fi comunicate, în funcție de tipurile lor și de competențele autorităților destinate, decât autorităților și instanțelor judecătorești însărcinate cu:
- (a) determinarea statului membru responsabil;
 - (b) examinarea cererii de protecție internațională;
 - (c) îndeplinirea oricărei obligații în temeiul prezentului regulament.
- (8) Statul membru care transmite informațiile se asigură că acestea sunt corecte și actualizate. În cazul în care se constată că acesta a transmis informații care nu sunt corecte sau care nu ar fi trebuit transmise, statele membre destinate sunt informate imediat în acest sens. Aceste state sunt obligate să corecteze informațiile sau să le șteargă.
- (9) În fiecare stat membru în cauză se ține o evidență, în dosarul individual al persoanei în cauză sau într-un registru, a transmiterii sau primirii informațiilor care fac obiectul schimbului.

Articolul 41

Autoritățile competente și resursele

- (1) Fiecare stat membru notifică de îndată Comisiei autoritățile specifice responsabile cu îndeplinirea obligațiilor care decurg din prezentul regulament și orice modificări privind aceste autorități. Statele membre se asigură că aceste autorități au resursele necesare pentru îndeplinirea sarcinilor care le revin și în special pentru a răspunde în termenul prevăzut la cererile de informații, la cererile de preluare, la notificările de reprimire și, dacă este cazul, pentru îndeplinirea obligațiilor care le revin în temeiul capitolelor I-III din partea IV.
- (2) Comisia publică o listă consolidată a autorităților menționate la alineatul (1) în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*. În cazul în care lista se modifică, Comisia publică o actualizare consolidată a acesteia o dată pe an.
- (3) Statele membre se asigură că autoritățile menționate la alineatul (1) urmează pregătirea necesară în ceea ce privește aplicarea prezentului regulament.
- (4) Comisia, prin acte de punere în aplicare, instituie canale sigure de transmitere electronică între autoritățile menționate la alineatul (1) și între autoritățile respective și Agenția pentru Azil în vederea transmiterii informațiilor, a datelor biometrice prelevate în conformitate cu Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*], a cererilor, a notificărilor, a răspunsurilor și a întregii corespondențe scrise și în vederea asigurării că expeditorii primesc în mod automat o confirmare electronică de primire. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

Articolul 42
Acorduri administrative

- (1) Statele membre pot stabili între ele, pe bază bilaterală, acorduri administrative cu privire la detaliile practice de punere în aplicare a prezentului regulament pentru a facilita aplicarea și a mări eficiența acestuia. Astfel de acorduri se pot referi la:
 - (a) schimburi de ofițeri de legătură;
 - (b) simplificarea procedurilor și scurtarea termenelor referitoare la transmiterea și examinarea cererilor de preluare sau a notificărilor de reprimire a solicitanților;
 - (c) contribuții de solidaritate furnizate în temeiul capitolelor I-III din partea IV.
- (2) De asemenea, statele membre pot menține acordurile administrative încheiate în temeiul Regulamentului (CE) nr. 343/2003 și al Regulamentului (UE) nr. 604/2013. În măsura în care respectivele acorduri nu sunt compatibile cu prezentul regulament, statele membre vizate le modifică astfel încât să elimine eventuale incompatibilități.
- (3) Înainte de încheierea sau modificarea oricărui acord menționat la alineatul (1) litera (b), statele membre vizate consultă Comisia cu privire la compatibilitatea acestuia cu prezentul regulament.
- (4) În cazul în care consideră că acordurile menționate la alineatul (1) litera (b) sunt incompatibile cu prezentul regulament, Comisia notifică acest aspect într-un termen rezonabil statului membru vizat. Statele membre iau toate măsurile necesare pentru a modifica acordurile respective într-un termen rezonabil, astfel încât să elimine orice incompatibilitate observată.
- (5) Statele membre notifică Comisiei toate acordurile menționate la alineatul (1), precum și orice denunțare sau modificare a acestora.

Articolul 43

Rețeaua unităților responsabile

Agenția pentru Azil instituie și facilitează activitățile unei rețele a autorităților competente menționate la articolul 41 alineatul (1), cu scopul de a consolida cooperarea practică și schimbul de informații cu privire la toate aspectele legate de aplicarea prezentului regulament, inclusiv elaborarea de instrumente practice și de orientări.

CAPITOLUL VII

CONCILIERE

Articolul 44

Conciliere

- (1) Pentru a facilita buna funcționare a mecanismelor instituite în temeiul prezentului regulament și pentru a depăși dificultățile de aplicare a acestuia, în cazul în care două sau mai multe state membre se confruntă cu dificultăți în cooperarea lor în temeiul prezentului regulament sau în aplicarea acestuia între ele, statele membre în cauză, la cererea unuia sau mai multora dintre ele, se consultă fără întârziere în vederea găsirii soluțiilor adecvate într-un termen rezonabil, în conformitate cu principiul cooperării loiale.

După caz, informațiile privind dificultățile întâmpinate și soluția găsită pot fi comunicate Comisiei și celorlalte state membre în cadrul comitetului menționat la articolul 67.

- (2) În cazul în care nu se ajunge la nicio soluție în conformitate cu alineatul (1) sau dificultățile persistă, unul sau mai multe dintre statele membre în cauză pot solicita Comisiei să organizeze consultări cu statele membre în cauză în vederea găsirii unor soluții adecvate. Comisia organizează aceste consultări fără întârziere. Statele membre în cauză participă activ la consultări și, împreună cu Comisia, iau toate măsurile corespunzătoare pentru a soluționa prompt chestiunea. Comisia poate adopta recomandări adresate statelor membre în cauză, indicând măsurile care trebuie luate și termenele corespunzătoare.

După caz, informațiile privind dificultățile întâmpinate, recomandările formulate și soluția găsită pot fi comunicate celorlalte state membre în cadrul comitetului menționat la articolul 67.

- (3) Prezentul articol nu aduce atingere competențelor Comisiei de a supraveghea aplicarea dreptului Uniunii în temeiul articolelor 258 și 260 din tratat. Prezentul articol nu aduce atingere posibilității pe care o au statele membre în cauză de a-și prezenta diferendul în fața Curții de Justiție în conformitate cu articolul 273 din tratat sau de a sesiza Curtea cu privire la acesta în conformitate cu articolul 259 din tratat.

PARTEA IV

SOLIDARITATE

CAPITOLUL I

MECANISMUL DE SOLIDARITATE

Articolul 44a

Rezerva de solidaritate

- (1) Rezerva de solidaritate, care include contribuțiile cuprinse în actul de punere în aplicare al Consiliului menționat la articolul 44b care au fost asumate de statele membre în cursul reuniunii Forumului la nivel înalt al UE privind migrația, reprezintă principalul instrument de răspuns în materie de solidaritate pe baza recomandării menționate la articolul 7c.**
- (2) Rezerva de solidaritate constă în următoarele tipuri de măsuri de solidaritate, care sunt considerate a avea o valoare egală:**
 - (a) transferuri, realizate în conformitate cu articolele 57 și 58:**
 - (i) de solicitanți de protecție internațională;**
 - (ii) în cazul în care s-a convenit astfel în mod bilateral de către statul membru contribuitor și cel beneficiar în cauză, de beneficiari de protecție internațională cărora li s-a acordat protecție internațională cu mai puțin de trei ani înainte de adoptarea actului de punere în aplicare al Consiliului de instituire a rezervei de solidaritate sau în vederea returnării resortisanților unor țări terțe sau a apatrizilor aflați în situație de ședere ilegală;**

- (b) contribuții financiare furnizate de statele membre care vizează în principal proiecte legate de domeniul migrației, al gestionării frontierelor și al azilului sau proiecte în țări terțe care pot avea un impact direct asupra fluxurilor la frontierele externe sau care pot îmbunătăți sistemele de azil, de primire și de migrație ale țării terțe în cauză, inclusiv programele de returnare voluntară asistată și de reintegrare și programele de combatere a traficului de persoane sau a introducerii ilegale de migranți, în conformitate cu articolul 44i;**
- (c) măsuri de solidaritate alternative axate pe consolidarea capacităților, servicii, sprijin pentru personal, instalații și echipamente tehnice, în conformitate cu articolul 44j.**

Articolul 44b

Instituirea rezervei de solidaritate

- (1) Consiliul adoptă, anual, înainte de sfârșitul fiecărui an calendaristic, un act de punere în aplicare pentru a institui rezerva de solidaritate pentru anul în cauză în conformitate cu rezultatul exercițiului de asumare a angajamentelor desfășurat în cadrul Forumului la nivel înalt privind migrația.**
- (2) În cursul reuniunii Forumului la nivel înalt privind migrația menționate la articolul 7d, statele membre ajung la o concluzie cu privire la un număr de referință global pentru fiecare măsură de solidaritate din cadrul rezervei de solidaritate, ținând pe deplin seama de nivelul nevoilor de solidaritate identificate în recomandarea menționată la articolul 7c, și stabilesc contribuțiile la această rezervă pe care și le asumă, în conformitate cu alineatul (3) de la prezentul articol și cu cota echitabilă obligatorie calculată potrivit cheii de repartizare stabilite la articolul 44k.**

- (3) Atunci când pun în aplicare alineatul (2), statele membre contribuitoare au libertatea deplină de a alege între tipurile de măsuri de solidaritate enumerate la articolul 44a alineatul (2) literele (a), (b) și litera (c) sau o combinație a acestora. Statele membre care își asumă măsuri de solidaritate alternative indică valoarea lor financiară pe baza unor criterii obiective. În cazul în care măsurile de solidaritate alternative nu sunt identificate în recomandarea menționată la articolul 7c, statele membre pot totuși să le angajeze. În cazul în care măsurile respective nu sunt solicitate de statul membru beneficiar într-un anumit an, acestea se transformă în contribuții financiare.
- (4) În urma adoptării actului de punere în aplicare al Consiliului menționat la alineatul (1), Comisia convoacă Forumul la nivel tehnic al UE privind migrația, în măsura în care acest lucru este necesar.

Articolul 44c

Informații privind intenția unui stat membru identificat în decizia Comisiei ca fiind supus unei presiuni exercitate de migrație de a utiliza rezerva de solidaritate

- (1) Un stat membru care este identificat în decizia menționată la articolul 7a ca fiind supus unei presiuni exercitate de migrație poate, după adoptarea actului de punere în aplicare al Consiliului menționat la articolul 44b, să informeze Comisia și Consiliul cu privire la intenția sa de a utiliza rezerva de solidaritate.
- (2) Statul membru în cauză include în informațiile pe care le transmite tipul și nivelul măsurilor de solidaritate menționate la articolul 44a care sunt necesare pentru a face față situației și o motivare argumentată în sprijinul acestora, inclusiv, după caz, modul în care sunt utilizate componentele setului de instrumente.
- (3) Comisia convoacă Forumul la nivel tehnic privind migrația în termen de zece zile de la primirea informațiilor.

Articolul 44d

Notificare cu privire la necesitatea de a utiliza rezerva de solidaritate din partea unui stat membru care se consideră a fi supus unei presiuni exercitate de migrație

- (1) Un stat membru care nu este identificat în decizia menționată la articolul 7a ca fiind supus unei presiuni exercitate de migrație dar care consideră că se află într-o astfel de situație poate notifica Comisiei și Consiliului faptul că are nevoie să fie considerat ca fiind supus unei presiuni exercitate de migrație și să utilizeze rezerva de solidaritate.**
- (2) Notificarea include:**
 - (a) o motivare temeinic argumentată cu privire la existența și amploarea presiunii exercitate de migrație în statul membru care a transmis notificarea;**
 - (b) tipul și nivelul măsurilor de solidaritate menționate la articolul 44a care sunt necesare pentru a face față situației și o motivare argumentată în sprijinul acestora, inclusiv, după caz, modul în care sunt utilizate componentele setului de instrumente.**
 - (c) o descriere a modului în care rezerva de solidaritate propusă ar putea stabiliza situația;**
 - (d) o descriere a modului în care statul membru respectiv intenționează să remedieze eventualele vulnerabilități identificate în domeniul responsabilității, al pregătirii sau al rezilienței.**
- (3) Comisia evaluează cu promptitudine notificarea, ținând seama de informațiile prevăzute la articolele 7a și 7b, dacă statul membru a fost identificat în decizia Comisiei menționată la articolul 7a ca fiind expus riscului de presiune exercitată de migrație, situația generală din Uniune și nevoile exprimate de statul membru care a transmis notificarea și adoptă o decizie cu privire la notificarea în vederea stabilirii faptului că statul membru este supus unei presiuni exercitate de migrație. În cazul în care Comisia decide că statul membru respectiv este supus unei presiuni exercitate de migrație, acesta devine stat membru beneficiar, cu excepția cazului în care i se refuză accesul la rezerva de solidaritate în conformitate cu alineatul (5).**

- (4) **Comisia transmite de îndată decizia sa Consiliului. Comisia transmite, de asemenea, decizia Parlamentului European spre informare.**
- (5) **În cazul în care decizia Comisiei stabilește că statul membru care a transmis notificarea este supus unei presiuni exercitate de migrație, Comisia convoacă Forumul la nivel tehnic privind migrația în termen de 15 zile de la transmiterea deciziei sale Consiliului. Comisia convoacă Forumul la nivel tehnic al UE privind migrația cu excepția cazului în care, printr-un act de punere în aplicare, Consiliul decide în termen de 15 zile de la momentul la care i-a fost transmisă decizia Comisiei că rezerva de solidaritate nu are o capacitate suficientă pentru ca statul membru în cauză să primească acces la rezerva de solidaritate sau că există alte motive obiective pentru a nu permite statului membru respectiv să primească acces la rezervă.**
- (6) **În situația în care Consiliul decide că rezerva de solidaritate nu are o capacitate suficientă se aplică articolul 44g.**

În cazul în care decizia Comisiei respinge cererea unui stat membru de a fi considerat ca fiind supus unei presiuni exercitate de migrație, statul membru care a transmis notificarea poate trimite o nouă notificare Comisiei și Consiliului, însoțită de informații suplimentare, dacă este cazul.

Articolul 44e

Operaționalizarea măsurilor de solidaritate

- (1) În cadrul Forumului la nivel tehnic al UE privind migrația, toate statele membre cooperează între ele și cu Comisia pentru a asigura o operaționalizare eficace și eficientă a rezervei de solidaritate pentru anul în cauză într-un mod echilibrat, ținând seama de nevoile identificate și evaluate și de contribuțiile de solidaritate disponibile.**
- (2) Comisia, monitorizând evoluția situației în materie de migrație, coordonează operaționalizarea măsurilor de solidaritate făcând astfel încât contribuțiile să corespundă nevoilor pentru a asigura o distribuție echilibrată între statele membre beneficiare a contribuțiilor de solidaritate disponibile.**
- (3) În cadrul operaționalizării măsurilor de solidaritate identificate, statele membre pun în aplicare contribuțiile de solidaritate pe care și le-au asumat, menționate la articolul 44a, pentru anul respectiv, înainte de sfârșitul anului respectiv, fără a aduce atingere articolului 44i alineatul (5), articolului 44j alineatul (3) și articolului 57 alineatul (9a). Statele membre contribuitoare își pun în aplicare angajamentele proporțional cu angajamentul lor global față de rezerva de solidaritate pentru anul respectiv, înainte de sfârșitul anului. Statele membre cărora li s-a acordat o reducere totală în conformitate cu articolul 44f sau cu articolul 44fa sau care sunt ele însele state membre beneficiare în sensul articolului 44c alineatul (1) și al articolului 44d alineatul (3) nu sunt obligate să pună în aplicare contribuțiile de solidaritate pe care și le-au asumat, menționate la articolul 44a, pentru anul respectiv.**

Statele membre contribuitoare nu au obligația de a pune în aplicare angajamentele pe care și le-au asumat în temeiul articolului 44a alineatul (2) și nici de a aplica compensarea responsabilității în temeiul articolului 44h față de un stat membru beneficiar, în cazul în care Comisia a identificat, în decizia menționată la articolul 7a alineatul (4) sau la articolul 44d alineatul (3), deficiențe sistemice în statul membru beneficiar respectiv în ceea ce privește normele prevăzute în partea III din prezentul regulament, care ar putea avea consecințe grave pentru funcționarea prezentului regulament.

- (4) În cursul primei reuniuni a Forumului la nivel tehnic al UE privind migrația din cadrul ciclului anual, statele membre care contribuie cu transferuri sau care beneficiază de acestea pot exprima preferințe rezonabile, pe baza nevoilor identificate, pentru profilurile candidaților disponibili care urmează să facă obiectul transferurilor și pot prezenta o posibilă planificare a punerii în aplicare a contribuțiilor lor de solidaritate. Statele membre pot acorda prioritate transferului minorilor neînsoțiți identificați și transferului altor persoane vulnerabile.

Articolul 44f

Reducerea totală sau parțială a contribuției de solidaritate a unui stat membru care este supus unei presiuni exercitate de migrație sau care consideră că este supus unei presiuni exercitate de migrație și care nu a notificat nevoia de a utiliza rezerva de solidaritate

- (1) Un stat membru care este identificat în decizia menționată la articolul 7a ca fiind supus unei presiuni exercitate de migrație sau care consideră că se află într-o astfel de situație și care nu a utilizat rezerva de solidaritate în conformitate cu articolul 44c sau nu a notificat nevoia de a utiliza rezerva de solidaritate în conformitate cu articolul 44d poate solicita, în orice moment, o reducere parțială sau totală a contribuțiilor pe care și le-a asumat, stabilite în actul de punere în aplicare al Consiliului menționat la articolul 44b alineatul (1).

Statul membru în cauză transmite solicitarea sa Comisiei. Cu scop informativ, statul membru în cauză transmite solicitarea sa Consiliului.

- (2) Statul membru solicitant precizează în solicitarea sa:
- (a) modul în care reducerea totală sau parțială ar putea contribui la stabilizarea situației;
 - (b) dacă contribuția asumată ar putea fi înlocuită cu un alt tip de contribuție de solidaritate;
 - (c) modul în care statul membru respectiv va remedia eventualele vulnerabilități identificate în domeniul responsabilității, al pregătirii sau al rezilienței.

- (3) În cazul în care statul membru solicitant menționat la alineatul (1) este un stat membru care nu este identificat în decizia menționată la articolul 7a ca fiind supus unei presiuni exercitate de migrație însă consideră că se află într-o astfel de situație, solicitarea include, pe lângă informațiile menționate la alineatul (2), și o motivare temeinic argumentată cu privire la existența și amploarea presiunii exercitate de migrație în statul membru solicitant. Atunci când examinează o astfel de solicitare, Comisia ține seama și de informațiile menționate la articolele 7a și 7b.
- (4) Comisia informează Consiliul în legătură cu evaluarea sa cu privire la solicitare în termen de patru săptămâni.
- (5) După primirea evaluării Comisiei, Consiliul adoptă un act de punere în aplicare pentru a stabili dacă să îi permită sau nu statului membru să deroge de la actul de punere în aplicare al Consiliului prin care se instituie rezerva de solidaritate.

Articolul 44fa

Reducerea totală sau parțială a contribuției de solidaritate a unui stat membru care se confruntă cu o situație semnificativă în materie de migrație sau care consideră că se confruntă cu o situație semnificativă în materie de migrație

- (1) Un stat membru care este identificat în decizia menționată la articolul 7a ca confruntându-se cu o situație semnificativă în materie de migrație sau care consideră că se află într-o astfel de situație poate solicita, în orice moment, o reducere parțială sau totală a contribuțiilor pe care și le-a asumat, stabilite în actul de punere în aplicare al Consiliului menționat la articolul 44b alineatul (1).

Statul membru în cauză transmite solicitarea sa Comisiei. Cu scop informativ, statul membru în cauză transmite solicitarea sa Consiliului.

- (2) În cazul în care statul membru solicitant este un stat membru identificat în decizia menționată la articolul 7a ca confruntându-se cu o situație semnificativă în materie de migrație, în solicitare se precizează:
- (a) modul în care reducerea totală sau parțială ar putea contribui la stabilizarea situației;
 - (b) dacă contribuția asumată ar putea fi înlocuită cu un alt tip de contribuție de solidaritate;
 - (c) modul în care statul membru respectiv va remedia eventualele vulnerabilități identificate în domeniul responsabilității, al pregătirii sau al rezilienței;
 - (d) motivarea temeinic argumentată a solicitării cu referire la domeniul sistemului de azil, de primire și de migrație în care a fost atinsă capacitatea maximă, indicându-se modul în care atingerea limitelor capacității sale în acest domeniu specific îi afectează capacitatea de a-și îndeplini angajamentul.
- (3) În cazul în care statul membru solicitant nu este identificat în decizia menționată la articolul 7a ca confruntându-se cu o situație semnificativă în materie de migrație însă consideră că se află într-o astfel de situație, solicitarea include, pe lângă informațiile menționate la alineatul (2), și o motivare temeinic argumentată cu privire la importanța situației în materie de migrație în statul membru solicitant. Atunci când examinează o astfel de solicitare, Comisia ține seama și de informațiile menționate la articolele 7a și 7b, precum și de aspectul dacă statul membru a fost identificat în decizia Comisiei menționată la articolul 7a ca fiind expus riscului de presiune exercitată de migrație.

- (4) **Comisia informează Consiliul în legătură cu evaluarea sa cu privire la solicitare în termen de patru săptămâni.**
- (5) **După primirea evaluării Comisiei, Consiliul adoptă un act de punere în aplicare pentru a stabili dacă să îi permită sau nu statului membru să deroge de la actul de punere în aplicare al Consiliului prin care se instituie rezerva de solidaritate.**

Articolul 44g

Convocarea din nou a Forumului la nivel înalt al UE privind migrația

- (1) **În cazul în care Consiliul, la inițiativa unui stat membru sau la invitația Comisiei, consideră că contribuțiile de solidaritate la rezerva de solidaritate sunt insuficiente, inclusiv în cazul în care au fost acordate reduceri semnificative în conformitate cu articolele 44f și 44fa sau în cazul în care situația generală necesită un sprijin de solidaritate suplimentar, acesta convoacă, cu majoritate simplă, Forumul la nivel înalt al UE privind migrația pentru a le solicita statelor membre contribuții de solidaritate suplimentare.**
- (2) **Orice exercițiu de asumare a angajamentelor urmează procedura prevăzută la articolul 44b.**

Articolul 44h
Compensarea responsabilității

- (1) În cazul în care angajamentele de transfer pentru rezerva de solidaritate cuprinse în actul de punere în aplicare al Consiliului menționat la articolul 44b sunt egale cu sau mai mari de 50 % din numărul indicat în recomandarea menționată la articolul 7c, un stat membru beneficiar poate solicita ca celelalte state membre să își asume responsabilitatea pentru examinarea cererilor de protecție internațională cu privire la care statul membru beneficiar a fost stabilit ca fiind responsabil în locul transferurilor în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 58a.
- (2) Un stat membru contribuitor le poate indica statelor membre beneficiare disponibilitatea sa de a-și asuma responsabilitatea pentru examinarea cererilor de protecție internațională cu privire la care un stat membru beneficiar a fost stabilit ca fiind responsabil în locul transferurilor:

(a) în cazul în care pragul stabilit la alineatul (1) a fost atins; sau

(b) în cazul în care statul membru contribuitor s-a angajat să aloce 50 % sau mai mult din cota sa echitabilă obligatorie pentru rezerva de solidaritate cuprinsă în actul de punere în aplicare al Consiliului menționat la articolul 44b sub formă de transferuri.

În cazul în care un stat membru contribuitor și-a manifestat această disponibilitate, iar statul membru beneficiar este de acord, statul membru beneficiar aplică procedura prevăzută la articolul 58a.

(3) În cazul în care, în urma reuniunii Forumului la nivel înalt privind migrația convocate în conformitate cu articolul 44g, angajamentele de transfer pentru rezerva de solidaritate cuprinse în actul de punere în aplicare al Consiliului menționat la articolul 44b sunt:

- (a) inferioare numărului menționat la articolul 7c alineatul (2) litera (a) sau**
- (b) sub 60 % din numărul de referință utilizat pentru calcularea cotei echitabile obligatorii pentru transferuri a fiecărui stat membru în scopul instituirii rezervei de solidaritate în conformitate cu articolul 44b,**

statele membre contribuitoare își asumă responsabilitatea pentru cererile de protecție internațională cu privire la care statul membru beneficiar a fost stabilit ca fiind responsabil în limita celui mai mare dintre cele două numere menționate la litera (a) sau la litera (b).

Paragraful anterior se aplică, de asemenea, în cazul în care angajamentele care urmează să fie puse în aplicare în cursul anului respectiv au un nivel inferior celui mai mare dintre cele două numere menționate la litera (a) sau la litera (b) ca urmare a reducerilor totale sau parțiale acordate în conformitate cu articolul 44f sau cu articolul 44fa sau pentru că statele membre beneficiare menționate la articolul 44c alineatul (1) și la articolul 44d alineatul (3) nu sunt obligate să pună în aplicare contribuțiile de solidaritate pe care și le-au asumat pentru un anumit an.

- (4) Un stat membru contribuitor care nu și-a pus în aplicare angajamentele sau nu a acceptat un număr de transferuri în temeiul articolului 57 alineatul (7) egal cu numărul de transferuri pe care și le-a asumat menționat la articolul 44b alineatul (2) până la sfârșitul anului respectiv își asumă, la cererea statului membru beneficiar, responsabilitatea pentru cererile de protecție internațională cu privire la care statul membru beneficiar a fost stabilit ca fiind responsabil în limita numărului de transferuri asumate în conformitate cu articolul 44b alineatul (2) cât mai curând posibil după sfârșitul anului respectiv.
- (5) Statul membru contribuitor identifică cererile individuale pentru care își asumă responsabilitatea în temeiul alineatelor (2) și (3) și informează statul membru beneficiar, utilizând rețeaua de comunicații electronice instituită în temeiul articolului 18 din Regulamentul (CE) nr. 1560/2003.

Statul membru contribuitor devine statul membru responsabil pentru cererile identificate și indică faptul că este stat responsabil, în conformitate cu articolul 11 alineatul (3) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*].

Statele membre nu sunt obligate să își asume responsabilitatea potrivit primului paragraf dincolo de cota echitabilă care le revine, calculată în conformitate cu cheia de repartizare prevăzută la articolul 44k.

- (6) **Prezentul articol se aplică numai în cazul în care:**
- (a) **solicitantul nu este un minor neînsoțit;**
 - (b) **statul membru beneficiar a fost stabilit ca fiind responsabil de examinarea cererii de protecție internațională pe baza criteriilor prevăzute la articolele 19-23;**
 - (c) **termenul prevăzut la articolul 29 alineatul (1) pentru mutare nu a expirat încă;**
 - (d) **solicitantul nu s-a sustras din statul membru contribuitor;**
 - (e) **persoana nu beneficiază de protecție internațională;**
 - (f) **persoana nu este o persoană relocată sau admisă.**
- (7) **Statul membru contribuitor poate aplica prezentul articol în ceea ce privește resortisanți ai țărilor terțe sau apatrizi ale căror cereri au fost respinse definitiv în statul membru beneficiar. Se aplică articolele 42 și 43 din Regulamentul XXX/XXX [Regulamentul privind procedura de azil].**

Articolul 44i
Contribuții financiare

- (1) Contribuțiile financiare constau în transferuri financiare ale unor cantumuri de la statele membre contribuitoare către bugetul Uniunii. Cantumurile respective constituie venituri alocate externe în conformitate cu articolul 21 alineatul (5) din Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046⁴² și se utilizează în scopul punerii în aplicare a proiectelor aferente rezervei de solidaritate menționate la articolul 44a alineatul (2) litera (b).

Statul membru contribuitor transferă cantumurile de îndată ce Consiliul a adoptat actul de punere în aplicare menționat la articolul 44b.

- (2) Statele membre beneficiare identifică proiectele care urmează să beneficieze de contribuții financiare și le prezintă Comisiei, care ține o evidență a acestor proiecte. Comisia colaborează îndeaproape cu statele membre beneficiare pentru a asigura faptul că proiectele respective corespund obiectivelor prevăzute la articolul 44a alineatul (2) litera (b). Comisia ține evidența proiectelor și o pune la dispoziție prin intermediul Forumului la nivel tehnic privind migrația pentru a facilita selectarea proiectelor. Statele membre contribuitoare informează Comisia cu privire la proiectele prevăzute să fie finanțate.
- (3) Contribuțiile financiare nu finanțează niciun proiect deja finanțat din bugetul Uniunii în aceeași țară. Contribuțiile financiare sunt suplimentare și complementare sprijinului financiar acordat în cadrul altor instrumente ale Uniunii.

⁴² Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 iulie 2018 privind normele financiare aplicabile bugetului general al Uniunii, de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 1296/2013, (UE) nr. 1301/2013, (UE) nr. 1303/2013, (UE) nr. 1304/2013, (UE) nr. 1309/2013, (UE) nr. 1316/2013, (UE) nr. 223/2014, (UE) nr. 283/2014 și a Deciziei nr. 541/2014/UE și de abrogare a Regulamentului (UE, Euratom) nr. 966/2012, JO L 193, 30.7.2018, p. 1.

- (4) Statele membre contribuitoare continuă procesul referitor la contribuțiile financiare chiar și după expirarea termenului pentru punerea în practică a actelor de punere în aplicare sau a valabilității acestora.**
- (5) Comisia adoptă un act de punere în aplicare privind normele referitoare la funcționarea contribuțiilor financiare. Respectivul act de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).**

Articolul 44j

Măsuri de solidaritate alternative

- (1) Măsurile de solidaritate alternative se bazează pe cererea specifică a statului membru beneficiar. Aceste măsuri sunt considerate forme de solidaritate financiară, iar valoarea lor concretă se stabilește în mod realist, în comun de către statul membru contribuitor și cel beneficiar în cauză.
- (2) Statele membre furnizează măsuri de solidaritate alternative suplimentare și care nu se suprapun cu cele furnizate prin intermediul operațiunilor agențiilor Uniunii sau al finanțării din partea Uniunii în domeniul gestionării situațiilor legate de azil și migrație în statele membre beneficiare. Statele membre furnizează măsurile de solidaritate alternative în plus față de contribuția pe care au obligația să o asigure prin intermediul agențiilor Uniunii.
- (3) Statul membru beneficiar și cel contribuitor continuă procesul referitor la măsurile de solidaritate alternative chiar și după expirarea termenului pentru punerea în practică a actelor de punere în aplicare sau a valabilității acestora.

Articolul 44k

Cheia de repartizare⁴³

Cota contribuțiilor de solidaritate care trebuie furnizate de fiecare stat membru astfel cum se menționează la articolul 44b alineatul (2) se calculează folosindu-se formula prevăzută în anexă și se bazează pe următoarele criterii pentru fiecare stat membru, în conformitate cu cele mai recente date Eurostat disponibile:

- (a) dimensiunea populației (pondere de 50 %);
- (b) PIB-ul total (pondere de 50 %).

Articolele 45-56 eliminate

⁴³ Articolul 44k se bazează pe fostul articol 54.

CAPITOLUL II

CERINȚE DE PROCEDURĂ

Articolul 57

Procedura înainte de transfer

- (1) Procedura prevăzută la prezentul articol se aplică persoanelor menționate la articolul **44a** alineatul (2) litera (a) [...].
- (2) Înainte de a aplica procedura prevăzută la prezentul articol, statul membru beneficiar se asigură că nu există motive întemeiate pentru a considera că persoana în cauză **constituie un risc în materie de securitate pentru [...] statele membre**. În cazul în care există motive întemeiate pentru a se considera că persoana **constituie un risc în materie de securitate [...]** înainte sau în timpul procedurii prevăzute la prezentul articol, inclusiv în cazul în care **existența unui risc în materie de securitate a fost stabilită în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [Regulamentul privind procedura de screening]**, statul membru beneficiar nu aplică sau pune capăt imediat procedurii prevăzute la prezentul articol. **Statul membru beneficiar exclude persoana în cauză de la orice viitor transfer sau mutare către orice stat membru [...].** În cazul în care persoana în cauză este un solicitant de protecție internațională, statul membru beneficiar este statul membru responsabil în conformitate cu articolul 8 alineatul (4).
- (2a) În cazul în care transferul urmează să fie aplicat, statul membru beneficiar informează persoanele menționate la alineatul (1) cu privire la procedura prevăzută la prezentul articol și la articolul 58, precum și, după caz, cu privire la obligațiile prevăzute la articolul 9 alineatele (3), (4) și (5) și la consecințele neconformării menționate la articolul 10.

- (3) În cazul în care transferul urmează să fie aplicat, statul membru beneficiar **sau, la cererea statului membru beneficiar, Agenția pentru Azil** identifică persoanele care ar putea fi transferate. În cazul în care persoana în cauză este un solicitant sau un beneficiar de protecție internațională, statul membru respectiv ia în considerare, după caz, existența unor legături semnificative, **cum ar fi legăturile familiale sau culturale**, între persoana în cauză și statul membru de transfer. În cazul în care persoana identificată care urmează să fie transferată este un beneficiar de protecție internațională, persoana în cauză este transferată numai după ce aceasta a consimțit în scris la transfer. [...] **Persoana în cauză nu are dreptul de a solicita să fie transferată într-un anumit stat membru în temeiul prezentului articol.**

[...]

Primul paragraf nu se aplică solicitanților pentru care statul membru beneficiar poate fi determinat ca fiind statul membru responsabil în temeiul criteriilor stabilite la articolele 15-20 și la articolul 24, cu excepția articolului 15 alineatul (5). Solicitanții respectivi nu sunt eligibili pentru transfer.

Statele membre se asigură că membrii de familie sunt transferați pe teritoriul aceluiași stat membru.

(4) [...]

- (5) **În cazurile menționate la alineatele (2) și (3), statul membru beneficiar transmite statului membru de transfer, cât mai rapid posibil, utilizând un formular-tip, toate informațiile și documentele relevante privind persoana menționată, care să le permită autorităților statului membru de transfer să verifice dacă există motive pentru a considera că persoana în cauză constituie un risc în materie de securitate pentru statele membre. [...]**

- (6) Statul membru de transfer examinează informațiile transmise de statul membru beneficiar în temeiul alineatului (5) și verifică să nu existe motive întemeiate pentru a considera că persoana în cauză [...] **constituie un risc în materie de securitate pentru statele membre. Statul membru de transfer poate alege să verifice aceste informații în cursul unui interviu individual cu persoana în cauză. Interviul individual are loc în termenele prevăzute la alineatul (7).**
- (7) În cazul în care nu există motive întemeiate pentru a considera că persoana în cauză [...] **constituie un risc în materie de securitate pentru statele membre**, statul membru de transfer confirmă în termen de o săptămână **de la primirea informațiilor relevante din partea statului membru beneficiar** că va transfera persoana respectivă.

În cazul în care în urma verificărilor se confirmă că există motive întemeiate pentru a considera că persoana în cauză [...] **constituie un risc în materie de securitate pentru statele membre**, statul membru de transfer informează **statul membru beneficiar**, în termen de o săptămână **de la primirea informațiilor relevante din partea respectivului stat membru, [...]** cu privire la natura și elementele subiacente ale unei semnalări din orice bază de date relevantă. În astfel de cazuri, transferul persoanei în cauză nu are loc [...].

În cazuri excepționale, atunci când se poate demonstra că examinarea informațiilor este deosebit de complexă sau că un număr mare de cazuri trebuie verificate în momentul respectiv, statul membru de transfer poate răspunde după termenul de o săptămână menționat la primul și la al doilea paragraf, dar, în orice caz, în termen de două săptămâni. În astfel de situații, statul membru de transfer comunică statului membru beneficiar decizia sa de a amâna trimiterea răspunsului în termenul inițial de o săptămână.

Lipsa de acțiune în termenul de o săptămână menționat la primul și la al doilea paragraf și de două săptămâni menționat la al treilea paragraf din prezentul alineat echivalează cu confirmarea primirii informațiilor și implică obligația de a transfera persoana în cauză, inclusiv obligația de a asigura buna organizare a sosirii acesteia.

- (8) Statul membru beneficiar ia o decizie de mutare în termen de cel mult o săptămână de la confirmarea primită din partea statului membru de transfer. Statul membru beneficiar informează persoana în cauză în scris, fără întârziere, cu privire la decizia de a o muta în statul membru respectiv **și, după caz, cu privire la faptul că nu va examina cererea sa de protecție internațională.**
- (9) Mutarea persoanei în cauză din statul membru beneficiar în statul membru de transfer se face în conformitate cu dreptul național al statului membru beneficiar, după consultări între statele membre în cauză, cât de repede posibil din punct de vedere practic și în cel mult 4 săptămâni de la confirmarea primită din partea statului membru de transfer sau de la hotărârea definitivă privind apelul sau revizuirea deciziei de mutare atunci când executarea deciziei de mutare a fost suspendată în conformitate cu articolul 33 alineatul (3).
- (9a) Statul membru beneficiar și cel contribuitor continuă procesul de transfer chiar și după expirarea termenului pentru punerea în practică a actelor de punere în aplicare sau a valabilității acestora.**
- (10) Articolul 32 alineatele (3), (4) și (5), articolele 33 și 34, articolul 35 alineatele (1) și (3), articolul 36 alineatele (2) și (3) și articolele 37 și 39 se aplică *mutatis mutandis* **procedurii** [...] de transfer.

Statul membru beneficiar care efectuează mutarea unui beneficiar de protecție internațională transmite statului membru de transfer toate informațiile menționate la articolul 40 alineatul (2), informațiile privind motivele pe care beneficiarul și-a întemeiat cererea și motivele care au stat la baza oricărei decizii luate cu privire la beneficiar.

- (11) Comisia, prin acte de punere în aplicare, adoptă condiții uniforme privind pregătirea și depunerea de informații și de documente în scopul transferului. Respectivetele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 67 alineatul (2).

Articolul 58

Procedura după transfer

- (1) Statul membru de transfer informează statul membru beneficiar cu privire la sosirea în siguranță a persoanei în cauză sau cu privire la faptul că aceasta nu s-a prezentat în termenul stabilit.
- (2) În cazul în care statul membru de transfer a transferat un solicitant pentru care nu a fost încă stabilit statul membru responsabil, statul membru în cauză aplică procedurile prevăzute în partea III, cu excepția articolului 8 alineatul (2), a articolului 9 alineatele (1) și (2), a articolului 15 alineatul (5) și a articolului 21 alineatele (1) și (2).

În cazul în care în temeiul primului paragraf nu poate fi desemnat niciun stat membru responsabil, statul membru de transfer este cel responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională.

Statul membru de transfer indică în Eurodac faptul că este stat responsabil în temeiul articolului 11 alineatul (1) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*].

- (3) În cazul în care statul membru de transfer a transferat un solicitant pentru care statul membru beneficiar a fost stabilit anterior drept responsabil, din alte motive decât cele menționate la articolul 57 alineatul (3) al **doilea** [...] paragraf, responsabilitatea examinării cererii de protecție internațională este transferată statului membru de transfer.

Responsabilitatea cu privire la examinarea oricărei alte declarații sau a unei cereri ulterioare din partea persoanei în cauză în conformitate cu articolele 42 și 43 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind procedura de azil*] se transferă, de asemenea, statului membru de transfer.

Statul membru de transfer indică în Eurodac faptul că este stat responsabil în temeiul articolului 11 alineatul (3) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*].

- (4) În cazul în care statul membru de transfer a transferat un beneficiar de protecție internațională, statul membru de transfer îi acordă în mod automat statutul de protecție internațională, respectând statutul corespunzător acordat de statul membru beneficiar.
- (5) În cazul în care statul membru de transfer a transferat un resortisant al unei țări terțe aflat în situație de ședere ilegală pe teritoriul său, se aplică Directiva 2008/115/CE.
- (6) **În cazul în care resortisantul unei țări terțe formulează o cerere de protecție internațională pentru prima dată în urma mutării către statul membru de transfer, statul membru în care a fost înregistrată cererea aplică procedurile prevăzute în partea III, cu excepția articolului 8 alineatul (2), a articolului 9 alineatele (1) și (2), a articolului 15 alineatul (5) și a articolului 21 alineatele (1) și (2).**

În cazul în care în temeiul primului paragraf nu poate fi desemnat niciun stat membru responsabil, statul membru de transfer este cel responsabil cu examinarea cererii de protecție internațională.

Statul membru care a efectuat procesul de determinare a statului membru responsabil indică statul membru responsabil în Eurodac în conformitate cu articolul 11 alineatul (1) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*].

Articolul 58a

Procedura privind compensarea responsabilității în temeiul articolului 44h alineatele (1) și (2)

- (1) În cazul în care un stat membru beneficiar poate solicita unui alt stat membru să își asume responsabilitatea pentru examinarea unui anumit număr de cereri de protecție internațională în temeiul articolului 44h alineatele (1) și (2), acesta transmite solicitarea sa statului membru contribuitor și menționează numărul de cereri de protecție internațională cu privire la care acesta din urmă urmează să își asume responsabilitatea în locul transferurilor.**
- (2) Statul membru contribuitor ia o decizie cu privire la solicitare în termen de 30 de zile de la primirea acesteia.**

Statul membru contribuitor poate decide să accepte să își asume responsabilitatea pentru examinarea unui număr de cereri de protecție internațională mai mic decât cel solicitat de statul membru beneficiar.

- (3) Statul membru care a acceptat o cerere în conformitate cu alineatul (2) identifică cererile individuale de protecție internațională pentru care își asumă responsabilitatea și indică faptul că este stat responsabil în conformitate cu articolul 11 alineatul (3) din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind Eurodac*].**

Articolul 59

Alte obligații

Statele membre beneficiare și statele membre contribuitoare informează Comisia cu privire la punerea în aplicare a măsurilor de solidaritate [...], inclusiv a măsurilor de cooperare cu o țară terță.

Articolul 60

[...]

CAPITOLUL III

SPRIJINUL FINANCIAR ACORDAT DE UNIUNE

Articolul 61

Sprijin financiar

Sprijinul financiar acordat în urma transferului efectuat în temeiul părții IV capitolele I și II se implementează în conformitate cu articolul 20 [...] din Regulamentul (UE) 2021/1147 [...] ⁴⁴.

⁴⁴ Atunci când se va ajunge la un acord cu privire la noul regulament privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație, ar putea fi avute în vedere modificări ale Fondului pentru azil, migrație și integrare pentru a reflecta nevoile de finanțare corespunzătoare.

PARTEA V

DISPOZIȚII GENERALE

Articolul 62

Securitatea datelor și protecția datelor

- (-1) Prezentul regulament nu aduce atingere dreptului Uniunii privind protecția datelor cu caracter personal, în special Regulamentului (UE) 2016/679, Regulamentului (UE) 2018/1725 [și Directivei (UE) 2016/680].**
- (1) Statele membre pun în aplicare măsurile tehnice și organizatorice corespunzătoare pentru a asigura securitatea datelor cu caracter personal prelucrate în temeiul prezentului regulament și, în special, pentru a împiedica accesul sau divulgarea ilegală sau neautorizată, modificarea sau pierderea datelor cu caracter personal prelucrate.
- (2) Autoritatea sau autoritățile de supraveghere competente ale fiecărui stat membru monitorizează **în mod independent, în conformitate cu dreptul intern**, legalitatea prelucrării datelor cu caracter personal de către autoritățile menționate la articolul 41 din statul membru în cauză.
- (3) Prelucrarea datelor cu caracter personal de către Agenția pentru Azil face obiectul Regulamentului (UE) **2021/2303** [...], în special în ceea ce privește monitorizarea realizată de Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor.

Articolul 63

Confidențialitate

Statele membre se asigură că autoritățile menționate la articolul 41 au obligația de a respecta normele de confidențialitate prevăzute în dreptul național, cu privire la orice informație obținută în cursul desfășurării activității lor.

Articolul 64

Sanțiuni

Statele membre stabilesc normele privind sancțiunile, inclusiv sancțiunile administrative sau penale în conformitate cu dreptul național, aplicabile în cazul încălcării prezentului regulament și iau toate măsurile necesare pentru a asigura punerea în aplicare a acestora. Sancțiunile trebuie să fie efective, proporționale și cu efect de descurajare.

Articolul 65

Calcularea termenelor

Toate termenele prevăzute în prezentul regulament se calculează după cum urmează:

- (a) atunci când un termen exprimat în zile, săptămâni sau luni trebuie calculat de la momentul la care se produce un eveniment sau este efectuat un act, ziua în care se produce evenimentul sau în care este efectuat actul nu intră în calculul aceluia termen;
- (b) un termen exprimat în săptămâni sau luni se încheie la expirarea zilei din ultima săptămână sau lună corespunzătoare zilei din săptămână sau datei la care s-a produs evenimentul sau a fost efectuat actul de la care s-a calculat termenul. În cazul în care, într-un termen exprimat în luni, ziua în care ar trebui să expire termenul nu există în ultima lună, termenul se încheie la expirarea ultimei zile din acea lună;
- (c) termenele includ zilele de sâmbătă și duminică și zilele de sărbătoare legală în oricare din statele membre în cauză.

Articolul 66
Domeniul de aplicare teritorial

În ceea ce privește Republica Franceză, prezentul regulament se aplică numai pe teritoriul său european.

Articolul 67
Comitetul

- (1) Comisia este asistată de un comitet. Comitetul respectiv este un comitet în sensul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.
- (2) Atunci când se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolul 5 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.

În cazul în care comitetul nu emite niciun aviz, Comisia nu adoptă proiectul de act de punere în aplicare și se aplică articolul 5 alineatul (4) al treilea paragraf din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.

- (3) [...]

Articolul 68
Exercitarea delegării de competențe

- (1) Competența de a adopta acte delegate este conferită Comisiei în condițiile prevăzute la prezentul articol.

- (2) Competența de a adopta acte delegate menționată la articolul 15 alineatul (6) și la articolul 24 alineatul (3) se conferă Comisiei pe o perioadă de 5 ani de la data intrării în vigoare a prezentului regulament. Comisia prezintă un raport privind delegarea de competențe cel târziu cu nouă luni înainte de încheierea perioadei de 5 ani. Delegarea de competențe se prelungește tacit cu perioade de timp identice, cu excepția cazului în care Parlamentul European sau Consiliul se opune prelungirii respective cu cel puțin trei luni înainte de încheierea fiecărei perioade.
- (3) Delegarea de competențe menționată la articolul 15 alineatul (6) și la articolul 24 alineatul (3) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competențe specificate în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* sau de la o dată ulterioară menționată în decizie. Decizia nu aduce atingere validității actelor delegate care sunt deja în vigoare.
- (4) Înainte de adoptarea unui act delegat, Comisia consultă experții desemnați de fiecare stat membru în conformitate cu principiile prevăzute în Acordul interinstituțional din 13 aprilie 2016 privind o mai bună legiferare.
- (5) De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.
- (6) Un act delegat adoptat în temeiul articolului 15 alineatul (6) și al articolului 24 alineatul (3) intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecții în termen de **patru** [...] luni de la notificarea acestuia către Parlamentul European și Consiliul sau în cazul în care, înaintea expirării termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor formula obiecții. Respectivul termen se prelungește cu două luni la inițiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

Articolul 69

Monitorizare și evaluare

În termen de [18 luni de la intrarea în vigoare] și apoi anual, Comisia reexaminează funcționarea măsurilor stabilite în partea IV [...] a prezentului regulament.

[La trei ani de la intrarea în vigoare, Comisia prezintă un raport privind punerea în aplicare a măsurilor stabilite în prezentul regulament.]

Comisia reexaminează periodic și cel puțin o dată la trei ani relevanța cifrelor stabilite la articolul 7c alineatul (2) literele (a) și (b) și funcționarea generală a părții III din prezentul regulament, inclusiv dacă definiția membrilor de familie ar trebui modificată și durata termenelor prevăzute în partea respectivă, în raport cu situația generală în materie de migrație.

După cel puțin [cinci] ani de la data aplicării prezentului regulament și, ulterior, la fiecare cinci ani, Comisia efectuează o evaluare a prezentului regulament. Comisia prezintă Parlamentului European, Consiliului și Comitetului Economic și Social European un raport conținând principalele constatări. Statele membre transmit Comisiei toate informațiile necesare pentru pregătirea raportului respectiv, cel târziu cu șase luni înainte de expirarea termenului de [cinci] ani.

Articolul 70

Statistici

În conformitate cu articolul 4 alineatul (4) din Regulamentul (CE) nr. 862/2007 al Parlamentului European și Consiliului⁴⁵, statele membre comunică Comisiei (Eurostat) statisticile privind aplicarea prezentului regulament și a Regulamentului (CE) nr. 1560/2003.

⁴⁵ Regulamentul (CE) nr. 862/2007 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 iulie 2007 privind statisticile comunitare din domeniul migrației și protecției internaționale, JO L 199, 31.7.2007, p. 23.

PARTEA VI

MODIFICAREA ALTOR ACTE ALE UNIUNII

Articolul 71⁴⁶

[...]

Articolul 72⁴⁷

[Modificări ale Regulamentului (UE) XXX/XXX [Fondul pentru azil și migrație]

Regulamentul (UE) XXX/XXX [Fondul pentru azil și migrație] se modifică după cum urmează:

1. Articolul 16 se înlocuiește cu următorul text:

- „(1) Statele membre primesc, în plus față de alocarea calculată în conformitate cu articolul 11 alineatul (1) litera (a), un quantum de 10 000 EUR pentru fiecare persoană admisă prin relocare sau admisie umanitară.
- (2) După caz, statele membre pot fi, de asemenea, eligibile pentru un quantum suplimentar de 10 000 EUR pentru membrii de familie ai persoanelor menționate la alineatul (1), în cazul în care persoanele respective sunt admise pentru a se asigura unitatea familiei.
- (3) Quantumul menționat la alineatul (1) ia forma unei finanțări nelegate de costuri, în conformitate cu articolul [125] din Regulamentul financiar.

⁴⁶ Urmează să fie tratat în cadrul reformării Directivei privind șederea pe termen lung.

⁴⁷ Atunci când se va ajunge la un acord cu privire la noul regulament privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație, ar putea fi avute în vedere modificări ale Fondului pentru azil, migrație și integrare pentru a reflecta nevoile de finanțare corespunzătoare.

- (4) Cuantumul suplimentar menționat la alineatul (1) se alocă programului statului membru. Finanțarea nu este utilizată pentru alte acțiuni din cadrul programului decât în cazuri justificate în mod corespunzător și aprobate de Comisie prin modificarea programului. Cuantumul menționat la alineatul (1) poate fi inclus în cererile de plată adresate Comisiei, cu condiția ca persoana cu privire la care s-a alocat cuantumul respectiv să fi fost relocalată sau admisă.
- (5) Statele membre păstrează informațiile necesare pentru a permite identificarea corespunzătoare a persoanelor relocalate sau admise și a datei la care acestea au fost relocalate sau admise, având întâietate dispozițiile aplicabile privind perioadele de păstrare a datelor.
- (6) Pentru a ține seama de ratele actuale ale inflației și de evoluțiile relevante din domeniul relocării, precum și în limitele resurselor disponibile, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 din prezentul regulament, pentru a ajusta, în cazul în care se consideră că este oportun, cuantumul menționat la alineatul (1) din prezentul articol, pentru a ține cont în special de ratele actuale ale inflației, de evoluțiile relevante din domeniul relocării, precum și de factorii care pot optimiza utilizarea stimulentei financiare reprezentată de cuantumurile respective.”

2. Articolul 17 se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Un stat membru primește o contribuție de:

- (a) [10 000] EUR per solicitant pentru care statul membru în cauză devine responsabil în urma transferului, în conformitate cu articolele 48, 53 și 56 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație*];
 - (b) [10 000] EUR per beneficiar de protecție internațională transferat în conformitate cu articolele 53 și 56 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație*];
 - (c) [10 000] EUR per resortisant al unei țări terțe aflat în situație de ședere ilegală, transferat în conformitate cu articolul 53, atunci când perioada menționată la articolul 55 alineatul (2) a expirat, și cu articolul 56 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație*].
 - (d) Contribuția de la literele (a), (b) și (c) este majorată la [12 000] EUR pentru fiecare minor neînsoțit transferat în conformitate cu articolele 48, 53 și 56 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație*].
- (2) Statul membru care efectuează mutarea primește o contribuție de 500 EUR pentru a acoperi mutarea de persoane în temeiul alineatului (1) pentru fiecare persoană, solicitant sau beneficiar care face obiectul transferului.
- (3) Un stat membru primește o contribuție de 500 EUR pentru a acoperi mutarea unei persoane menționate la articolul 26 alineatul (1) litera (a), (b) [...] sau (d), în temeiul articolului 35 din Regulamentul (UE) XXX/XXX [*Regulamentul privind gestionarea situațiilor legate de azil și migrație*].

- (4) Un stat membru va primi cuantumurile menționate la alineatele (1)-(3) pentru fiecare persoană, cu condiția ca persoana cu privire la care se alocă contribuția să fi fost transferată.
- (5) Cuantumurile menționate la prezentul articol iau forma unei finanțări nelegate de costuri, în conformitate cu articolul [125] din Regulamentul financiar.
- (6) Statele membre păstrează informațiile necesare pentru a permite identificarea corespunzătoare a persoanelor mutate și a datei la care acestea au fost mutate, având întâietate dispozițiile aplicabile privind perioadele de păstrare a datelor.
- (7) În limitele resurselor disponibile, Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 32 pentru a ajusta, în cazul în care se consideră că este oportun, cuantumurile menționate la alineatele (1), (2) și (3) din prezentul articol pentru a ține seama de ratele actuale ale inflației, de evoluțiile relevante din domeniul mutării solicitanților de protecție internațională și al beneficiarilor de protecție internațională dintr-un stat membru în altul, precum și de factorii care pot optimiza utilizarea stimulentei financiare reprezentat de cuantumurile respective.”]

PARTEA VII

DISPOZIȚII TRANZITORII ȘI DISPOZIȚII FINALE

Articolul 73

Abrogare

Regulamentul (UE) nr. 604/2013 este abrogat **de la [data menționată la articolul 75 al doilea paragraf]**.

Trimiterile la regulamentul abrogat se interpretează ca trimiteri la prezentul regulament.

Regulamentul 1560/2003 rămâne în vigoare, cu excepția cazului în care este modificat prin acte de punere în aplicare adoptate în temeiul prezentului regulament și până la momentul acestei modificări.

Articolul 74

Măsuri tranzitorii

- (1) Atunci când o cerere a fost înregistrată după [*data menționată la articolul 75 al doilea paragraf*] [...], evenimentele care pot atrage responsabilitatea unui stat membru în temeiul prezentului regulament sunt luate în considerare, chiar dacă preced data respectivă.
- (2) **Statul membru responsabil pentru examinarea unei cereri de protecție internațională înregistrate înainte de data menționată la alineatul (1) este determinat în conformitate cu criteriile prevăzute în Regulamentul nr. 604/2013.**
- (3) **La trei luni de la intrarea în vigoare a prezentului regulament, Comisia, în strânsă cooperare cu agențiile relevante ale Uniunii și cu statele membre, prezintă un plan comun de punere în aplicare pentru a se asigura că statele membre sunt pregătite în mod adecvat pentru a pune în aplicare prezentul regulament până la data aplicării sale, evaluând lacunele și etapele operaționale necesare.**

Pe baza acestui plan comun de punere în aplicare, fiecare stat membru elaborează, cu sprijinul Comisiei și al agențiilor relevante ale Uniunii, un plan național de punere în aplicare care stabilește acțiunile și calendarul pentru punerea lor în aplicare, în termen de șase luni de la intrarea în vigoare a prezentului regulament. Fiecare stat membru finalizează punerea în aplicare a planului său până la data aplicării prezentului regulament.

În scopul punerii în aplicare a prezentului articol, statele membre pot utiliza sprijinul agențiilor relevante ale Uniunii, iar fondurile Uniunii pot furniza sprijin financiar statelor membre, în conformitate cu legislația care reglementează agențiile și fondurile respective.

Comisia monitorizează îndeaproape punerea în aplicare a planurilor naționale.

Articolul 75

Intrare în vigoare și aplicare

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament se aplică [...] începând cu {prima zi a celei de a **25-a** [...] luni de la data intrării în vigoare}. [...] ⁴⁸

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în statele membre în conformitate cu tratatele.

Adoptat la Bruxelles,

Pentru Parlamentul European,
Președinta

Pentru Consiliu,
Președintele

⁴⁸ **Trebuie să se analizeze modul în care să se realizeze sincronizarea cu ciclul anual. Aspectele legate de solidaritate și cele legate de responsabilitate ale regulamentului ar trebui să se aplice de la aceeași dată.**

Formula pentru cheia de repartizare în temeiul articolului 44k din regulament:

$$\text{Efect populației}_{SM} = \frac{\text{Population}_{MS}}{\text{Population}_{EU25}}^{49}$$

$$\text{Efect PIB}_{SM} = \frac{\text{GDP}_{MS}}{\text{GDP}_{EU25}}^{50}$$

$$\text{Cotă}_{SM} = 50 \% \text{ Efect populației}_{SM} + 50 \% \text{ Efect PIB}_{SM}$$

⁴⁹ Pentru două state membre, participarea depinde de exercitarea drepturilor stabilite în protocoalele relevante și în alte instrumente.

⁵⁰ Pentru două state membre, participarea depinde de exercitarea drepturilor stabilite în protocoalele relevante și în alte instrumente.